



Catalogue no. 45-004-XPB

N° 45-004-XPB au catalogue

Refined Petroleum Products

Produits pétroliers raffinés

August 2000

Août 2000

Reçu / Rec'd

FEB 2 2001

BIBLIOTHÈQUE DU PARLAMENT
Library, HRDC



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Energy Section, Manufacturing, Construction & Energy Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9823).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

National inquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Depository Services Program inquiries	1 800 700-1033
Fax line for Depository Services Program	1 800 889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Web site	www.statcan.ca

Ordering and subscription information

This product, Catalogue no. 45-004-XPB, is published monthly as a standard printed publication at a price of CDN \$21.00 per issue and CDN \$206.00 for a one-year subscription. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

	Single issue	Annual subscription
United States	CDN \$ 6.00	CDN \$72.00
Other countries	CDN \$ 10.00	CDN \$120.00

This product is also available in electronic format on the Statistics Canada Internet site as Catalogue no. 45-004-X1B at a price of CDN \$16.00 per issue and CDN \$155.00 for a one-year subscription. To obtain single issues or to subscribe, visit our Web site at www.statcan.ca, and select Products and Services.

All prices exclude sales taxes.

The printed version of this publication can be ordered by

- Phone (Canada and United States) **1 800 267-6677**
- Fax (Canada and United States) **1 877 287-4369**
- E-mail **order@statcan.ca**
- Mail Statistics Canada
Dissemination Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario K1A 0T6
- And, in person at the Statistics Canada Reference Centre nearest you, or from authorised agents and bookstores.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section de l'énergie, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9823).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 45-004-XPB au catalogue est publié mensuellement en version imprimée standard et est offert au prix de 21 \$ CA l'exemplaire et de 206 \$ CA pour un abonnement annuel. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

	Exemplaire	Abonnement annuel
États-Unis	6 \$ CA	72 \$ CA
Autres pays	10 \$ CA	120 \$ CA

Ce produit est aussi disponible sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada, sous le n° 45-004-X1B au catalogue, et est offert au prix de 16 \$ CA l'exemplaire et de 155 \$ CA pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à www.statcan.ca et en choisissant la rubrique Produits et services.

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

La version imprimée peut être commandée par

- Téléphone (Canada et États-Unis) **1 800 267-6677**
- Télécopieur (Canada et États-Unis) **1 877 287-4369**
- Courriel **order@statcan.ca**
- Poste Statistique Canada
Division de la diffusion
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
- En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité ou auprès des agents et librairies autorisés.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistics Canada
Manufacturing, Construction & Energy Division
Energy Section

Refined Petroleum Products

NAICS 32411
32419
41211

August 2000

Statistique Canada
Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
Section de l'énergie

Produits pétroliers raffinés

SCIAN 32411
32419
41211

Août 2000

Reçu / Rec'd

FEB 2 2001

Bibliothèque, DRHC
Library, HRDC

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2001

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 2001

Catalogue 45-004-XPB, Vol. 55, No. 8
ISSN 0380-8629

Catalogue 45-004-XIB, Vol. 55, No. 8
ISSN 1481-5451

Frequency: Monthly

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2001

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Janvier 2001

N° 45-004-XPB au catalogue, Vol. 55, No. 8
ISSN 0380-8629

N° 45-004-XIB au catalogue, Vol. 55, No. 8
ISSN 1481-5451

Périodicité : Mensuelle

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- ^P preliminary figures.
- ^r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Abbreviations

NAICS North American Industry Classification System.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- **Peter Lys**, Director, Manufacturing, Construction & Energy Division
 - **Robert Pagnutti**, Assistant Director, Manufacturing, Construction & Energy Division
 - **Ron Rasia**, Chief, Energy Section
 - **Michel Palardy**, Unit Head, Energy Section
- and
- **Eleonore Harding**, Supervisor Operations, Energy Section (613) 951-5708
Internet: hardele@statcan.ca

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- ^P nombres provisoires.
- ^r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Abbréviations

SCIAN Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de :

- **Peter Lys**, directeur, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
 - **Robert Pagnutti**, directeur-adjoint, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
 - **Ron Rasia**, chef, Section de l'énergie
 - **Michel Palardy**, chef de sous-section, Section de l'énergie
- et
- **Eleonore Harding**, agent des opérations, Section de l'énergie au numéro (613) 951-5708
Internet: hardele@statcan.ca

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'«American National Standard for Information Sciences» – «Permanence of Paper for Printed Library Materials», ANSI Z39.48 1984.



Table of Contents

	Page
Selected Publications	4
Highlights	5
Table	
1. Crude Oil and Equivalent Received at Canadian Refineries; Total Feedstocks Charged; Supply and Disposition of Petroleum Products	
Canada	6
Atlantic Provinces	16
Quebec	26
Atlantic Provinces and Quebec	36
Ontario	46
Alberta	56
Other Provinces and Territories*	66
2. Sales of refined petroleum products by province	76
3. Supply and Disposition of Petroleum Products, Non-Conventional Refineries, Canada	90

Note to Users

Users interested in acquiring further information relating to the data quality and methodology, data reliability, confidentiality and definitions of this survey may consult the most recent December issue of this publication or contact the Energy Section.

* Note : Other Provinces and Territories include the following; Manitoba, Saskatchewan, British Columbia, Yukon, North-west Territories and Nunavut.

Table des matières

	Page
Sélection de publications	4
Faits saillants	5
Tableau	
1. Arrivages de pétrole brut et équivalents aux raffineries du Canada; Total charges d'alimentation; Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers	
Canada	6
Provinces de l'atlantique	16
Québec	26
Provinces de l'atlantique et Québec	36
Ontario	46
Alberta	56
Autres Provinces et Territoires*	66
2. Sommaire des ventes de produits pétroliers raffinés par province	76
3. Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers, raffineries non-conventionnelles au Canada	90

Notes aux utilisateurs

Les utilisateurs qui sont intéressés d'obtenir plus de renseignements concernant la qualité des données et la méthodologie, la fiabilité des données, la confidentialité et les définitions peuvent consulter le numéro de décembre le plus récent de cette publication ou contactez la section de l'énergie.

* Nota : Autres provinces et territoires comprennent les provinces suivantes; Manitoba, Saskatchewan, Colombie-Britannique, Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut.

**Selected Publications from
Statistics Canada on Energy****Sélection de publications de
Statistique Canada sur l'énergie**

	Catalogue no. N° au catalogue	
Monthly Publications		Publications mensuelles
Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas (formerly Crude Petroleum and Natural Gas Production)	26-006-XPB	Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (autrefois Production de pétrole brut et de gaz naturel)
Coal and Coke Statistics	45-002-XIB	Statistiques du charbon et du coke
Refined Petroleum Products - Internet - Paper	45-004-XIB 45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés -Internet -Papier
Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (formerly Oil Pipeline Transport)	55-001-XIB	Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (autrefois Transport du pétrole par pipeline)
Natural Gas Transportation and Distribution (formerly Gas Utilities)	55-002-XIB	Transport et distribution du gaz naturel (autrefois Services de gaz)
Electric Power Statistics	57-001-XIB	Statistiques de l'énergie électrique
Energy Statistics Handbook Paper version - bilingual Electronic version - English Electronic version - French	57-601-XPB 57-601-XDE 57-601-XDF	Guide statistique sur l'énergie Version en papier - bilingue Version électronique - anglaise Version électronique - française
Quarterly Publication		Publication trimestrielle
Quarterly Report on Energy Supply-Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibilité et écoulement d'énergie au Canada
Annual Publications		Publications annuelles
Coal Mining (formerly Coal Mines)	26-206-XIB	Extraction de charbon (autrefois Mines de charbon)
Oil and Gas Extraction (formerly Crude Petroleum and Natural Gas Industry)	26-213-XPB	Extraction de pétrole et de gaz (autrefois L'industrie du pétrole brut et du gaz naturel)
Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (formerly Oil Pipeline Transport)	55-201-XIB	Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (autrefois Transport du pétrole par pipelines)
Electric Power Generation, Transmission and Distribution (formerly Electric Power Annual Statistics)	57-202-XPB	Production, transport et distribution d'électricité (autrefois Statistiques annuelles de l'énergie électrique)
Electric Power Capability and Load	57-204-XPB	Puissance maximale de l'énergie électrique et charge des réseaux
Natural Gas Transportation and Distribution (formerly Gas Utilities)	57-205-XIB	Transport et distribution du gaz naturel (autrefois Services de gaz)
Electric Power Generating Stations	57-206-XPB	Centrales d'énergie électrique

To order a publication, please order by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 700-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; or by Internet, at order@statcan.ca. For changes of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada products may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

Pour obtenir une publication, veuillez commander par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6 ; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; ou par Internet, en vous rendant à order@statcan.ca. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses. On peut aussi se procurer les produits de Statistique Canada auprès des agents autorisés, dans les librairies et dans les bureaux régionaux de Statistique Canada.

Highlights

August 2000

- Refinery production levels increased 3.0% compared to the same month a year earlier. The largest increases were seen in diesel fuel oil (+218 681 cubic metres or +11.7%), heavy fuel oil (+76 630 cubic metres or +15.5%) and in other product (+73 249 cubic metres or +40.2%). Year-to-date production increased 1.3% over the same period a year earlier.
- The total volume of crude and equivalents received by refineries increased 13.1% to 8 796 344 cubic metres, compared to August 1999. This increase was due to an increase of imported crude receipts but was offset by a decrease of domestic crude receipts. Cumulative refinery receipts totalled 67 026 255 up 3.6% from the same volume recorded last year.
- In August, imports of crude and equivalents from United Kingdom accounted for 27% of total imports, followed by Norway also at 27% and Venezuela at 12%. Year to date imports are up 13.9% with significant higher imports from United Kingdom and Norway.
- Sales of refined petroleum products totalled 8 447 969 cubic metres, up 3.2% from August 1999. The increase was largely due to higher demand for diesel (+213 925 cubic metres or +10.8%), motor gasoline (+98 580 cubic metres or +2.8%) and aviation turbo fuel (kerosene type) (+53 981 cubic metres or +9.9%). Year-to-date sales for all refined products was up 0.5% from the same period in 1999.
- Users should note that of the 739 920 cubic metres total imports of refined petroleum products, non-reporting companies accounted for 399 661 cubic metres in August.

Faits saillants

Août 2000

- Le volume de production des raffineries augmente de 3,0% en août 2000 comparativement au même mois de l'année précédente. Les plus importantes augmentations sont pour le carburant diesel (+218 681 mètres cubes ou +11,7%), les mazouts lourds (+76 630 mètres cubes ou +15,5%) et pour les autres produits (+73 249 mètres cubes ou +40,2%). La production cumulative des raffineries est en hausse de 1,3% pour 2000.
- Les arrivages de pétrole brut et équivalents reçus par les raffineries ont augmenté de 13,1% pour se lire à 8 796 344 mètres cubes, en comparaison d'août 1999. Cette hausse provient d'une augmentation des arrivages de pétrole brut importé mais contrebalancé par une baisse des arrivages de pétrole brut domestique. Les arrivages cumulatifs sont de 67 026 255, une hausse de 3,6% par rapport à l'année précédente.
- En août, les importations de pétrole brut et équivalent en provenance du Royaume-Uni totalisent 27% des importations totales, suivi de la Norvège qui est aussi à 27% et du Venezuela à 12%. Les importations cumulatives augmentent de 13,9% avec des hausses appréciables dans les importations en provenance du Royaume-Uni et de Norvège.
- Les ventes de produits pétroliers raffinés augmentent de 3,2% en août 2000 pour atteindre un volume de 8 447 969 mètres cubes. Cette hausse vient d'une augmentation de la demande pour le carburant diesel (+213 925 mètres cubes ou +10,8%), l'essence à moteurs (+98 580 mètres cubes ou +2,8%) et pour le carburéacteur (type kérosène) (+53 981 mètres cubes ou +9,9%). Les ventes cumulatives pour l'année 2000 sont de 0,5% plus élevées que pour l'année 1999.
- Les utilisateurs doivent prendre note que sur des importations totales de 739 920 mètres cubes de produits pétroliers raffinés, les compagnies non-répondantes sont responsables pour un volume de 399 661 mètres cubes en août.

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	33 244 284	31 188 531	49 254 078	4 132 628	4 172 512	3 822 233	3 882 421	4 157 968
A Western Canada	32 424 588	30 333 524	48 257 870	4 113 207	4 080 679	3 804 683	3 834 713	4 036 771
B Eastern Canada	819 696	855 007	996 208	19 421	91 833	17 550	47 708	121 197
2 Total Imports of Crude and Equivalent	31 474 442	35 837 724	47 682 814	3 942 885	4 280 446	4 027 948	3 957 093	4 280 960
A Algeria	2 413 787	2 360 949	3 837 130	330 289	327 697	432 950	332 407	487 267
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	809 139	1 871 995	1 592 571	309 321	474 111	-	-	159 307
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	1 072 853	1 024 524	1 388 165	105 617	104 480	105 215	-	84 738
G Nigeria	906 468	1 323 112	1 500 074	-	593 606	-	-	142 882
H Norway	9 142 906	10 509 900	15 075 949	1 655 019	1 106 753	1 627 718	1 543 553	1 192 809
I Saudi Arabia	2 589 215	2 279 956	3 586 512	333 781	334 900	328 616	-	329 795
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	6 182 018	10 475 500	9 783 493	586 272	997 322	947 199	1 070 682	1 169 494
L United States	2 444 429	813 496	3 154 663	126 569	218 736	162 779	202 150	204 219
M Venezuela	4 194 792	3 979 182	5 938 892	389 487	122 841	423 471	808 301	444 483
N Others	1 718 835	1 199 110	1 825 365	106 530	-	-	-	65 966
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	64 718 726	67 026 255	96 936 892	8 075 513	8 452 958	7 850 181	7 839 514	8 438 928
A By Pipeline	45 163 804	46 975 374	68 114 627	5 562 669	5 937 040	5 625 069	5 826 045	5 823 816
B By Other Means	19 554 922	20 050 881	28 822 265	2 512 844	2 515 918	2 225 112	2 013 469	2 615 112
4 Opening Inventory Crude	2 742 599	3 035 173	2 742 599	2 783 058	3 014 715	3 407 229	3 284 536	3 035 173
5 Closing Inventory Crude	3 035 173	3 631 268	3 035 173	3 014 715	3 407 229	3 284 536	3 035 173	3 160 932
6 Losses and Adjustments	3 786	1 006	-300	-1 309	-805	-750	-1 222	-1 446
7 Crude and Equivalent Charged	64 674 481	66 429 154	96 644 818	7 845 185	8 061 249	7 973 624	8 090 099	8 314 615
A Conventional Crude Light	40 731 688	41 009 852	60 786 721	4 798 679	5 045 240	4 879 469	5 331 645	5 281 193
B Conventional Crude Heavy	11 887 338	13 272 918	17 717 862	1 535 829	1 463 797	1 481 957	1 348 941	1 536 618
C Synthetic Crude Oil	9 030 311	8 327 687	13 453 134	1 076 246	1 127 955	1 139 818	1 078 804	1 088 547
D Crude Bitumen	1 711 290	2 145 611	2 692 896	284 134	281 679	268 881	146 912	215 849
E Condensate and Pentanes	1 313 854	1 673 086	1 994 005	150 277	142 578	203 499	183 797	192 408
8 Other Materials Charged	6 492 400	5 306 505	9 561 582	703 017	698 155	758 696	909 314	858 091
A Crude Tops	1 499 424	1 215 404	2 121 489	157 152	158 297	77 874	228 742	247 438
B Crude Bottoms	238 249	357 659	434 293	32 223	36 578	85 080	42 163	63 824
C LPG's	1 868 600	1 516 417	2 815 201	198 112	175 109	276 264	297 116	247 187
D Natural Gas	487 432	678 530	869 974	95 301	93 526	96 451	97 264	100 491
E Lubcs for Reprocessing	128 676	140 289	196 076	18 735	17 298	18 799	12 568	16 696
F Other Feedstocks	2 270 019	1 398 206	3 124 549	201 494	217 347	204 228	231 461	182 455
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	71 166 881	71 735 659	106 206 200	8 548 182	8 759 404	8 732 320	8 999 413	9 172 706
10 Refinery Losses	-2 267 999	-2 618 108	-3 471 018	-289 780	-271 353	-285 839	-356 047	-343 758
Total, All Products								
1 Refinery Production	73 434 880	74 353 767	109 677 210	8 837 962	9 030 757	9 018 159	9 355 460	9 516 464
4 Transfers to Refinery Feedstocks	6 492 400	5 306 505	9 561 582	703 017	698 155	758 696	909 314	858 091
5 Interprovincial Transfers -In-	16 873 241	15 697 462	25 457 114	2 381 967	2 079 179	2 047 973	2 074 754	1 887 321
6 Interprovincial Transfers -Out-	16 873 241	15 697 462	25 457 114	2 381 967	2 079 179	2 047 973	2 074 754	1 887 321
7 Receipts from Reporting Companies	29 198 798	30 384 280	45 477 187	3 954 723	4 035 839	4 051 532	4 236 295	3 759 576
8 Receipts from Non-reporting Companies	3 817 856	3 391 670	5 886 612	472 415	484 210	553 059	559 072	474 557
9 Imports	6 237 975	5 362 797	9 814 495	1 211 633	669 129	850 506	845 252	705 526
10 Closing Inventory	10 018 944	9 302 855	9 188 814	9 660 472	9 449 159	9 600 622	9 188 814	9 647 754
11 Deliveries to Reporting Companies	28 982 325	30 392 184	45 140 850	3 924 213	3 990 375	4 076 992	4 166 945	3 757 088
12 Exports	11 671 599	11 590 447	17 416 879	1 482 946	1 506 067	1 075 357	1 680 910	1 355 885
13 Losses and Adjustments	169 220	58 295	209 684	15 542	7 899	5 286	11 737	9 630
14 Own Consumption	4 223 031	4 338 033	6 269 043	492 543	487 034	513 158	553 277	563 165
15 Domestic Sales	61 381 423	61 693 009	93 318 093	8 216 944	7 741 710	7 892 304	8 085 704	7 453 324

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	août 1999		Mètres cubes
3 877 598	3 865 605	3 669 199	3 750 328	3 770 273	4 156 491	3 941 069	4 566 350	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
3 859 553	3 712 347	3 649 781	3 623 712	3 631 648	3 977 104	3 842 608	4 348 188	de l'ouest du Canada	A
18 045	153 258	19 418	126 616	138 625	179 387	98 461	218 162	de l'est du Canada	B
4 329 424	4 284 186	4 355 106	4 539 331	4 357 117	4 836 325	4 855 275	3 213 052	Total des importations de brut et d'équivalents	2
161 658	423 923	-	418 045	416 874	163 923	289 259	308 763	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
327 299	300 515	-	-	340 642	445 383	298 849	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
126 030	85 110	124 910	179 379	109 651	105 580	209 126	115 851	Mexique	F
142 863	150 197	640 160	96 471	-	150 539	-	149 589	Nigéria	G
1 434 262	1 145 071	1 366 870	1 275 210	1 224 568	1 574 181	1 296 929	1 031 874	Norvège	H
328 051	-	315 159	306 241	332 756	333 059	334 895	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
1 279 286	1 303 590	1 351 252	1 572 910	1 146 748	1 323 775	1 328 445	711 666	Royaume-Uni	K
138 970	64 016	22 920	76 479	106 536	131 327	69 029	152 286	États Unis	L
354 710	721 477	284 582	360 546	679 342	545 867	588 175	577 746	Vénézuéla	M
36 295	90 287	249 253	254 050	-	62 691	440 568	165 277	Autres	N
8 207 022	8 149 791	8 024 305	8 289 659	8 127 390	8 992 816	8 796 344	7 779 402	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	3
5 819 065	5 925 446	5 395 259	5 721 564	5 875 489	6 199 190	6 215 545	6 166 354	Par pipe-line	A
2 387 957	2 224 345	2 629 046	2 568 095	2 251 901	2 793 626	2 580 799	1 613 048	Par d'autres moyens	B
3 160 932	3 105 269	2 739 566	2 989 145	3 291 179	3 084 202	3 350 748	3 174 217	Stocks de brut - Début	4
3 105 269	2 739 566	2 989 145	3 291 179	3 084 202	3 350 748	3 631 268	2 783 058	Stocks de brut - Fin	5
422	-340	514	336	-201	265	1 456	5 428	Pertes et rectifications	6
8 262 263	8 515 834	7 774 212	7 987 289	8 334 568	8 726 005	8 514 368	8 165 133	Brut et équiv. introduit	7
5 288 355	5 414 935	4 821 967	4 842 938	4 968 600	5 311 069	5 080 795	4 894 701	Brut conventionnel léger	A
1 438 598	1 573 091	1 422 540	1 773 891	1 781 625	1 825 499	1 921 056	1 539 110	Brut conventionnel lourd	B
1 086 212	971 291	1 048 405	954 094	1 032 586	1 125 873	1 020 679	1 262 324	Pétrole brut synthétique	C
253 537	306 298	305 690	268 504	291 862	232 247	271 624	293 947	Pétrole bitumineux lourd	D
195 561	250 219	175 610	147 862	259 895	231 317	220 214	175 051	Condensats et pentanes	E
646 637	627 807	618 959	618 312	646 726	627 620	662 353	803 488	Autres matières utilisées	8
105 164	126 256	111 525	124 428	169 516	167 549	163 528	183 481	Produits de décantation	A
71 099	58 147	46 856	23 902	37 876	29 174	26 781	24 950	Résidus de brut	B
217 170	186 462	174 008	191 913	181 439	161 794	156 444	204 164	GPL	C
94 240	94 854	81 774	67 413	75 928	84 216	79 614	94 699	Gaz naturel	D
16 351	18 734	17 594	18 875	19 336	16 717	15 986	17 216	Lubrifiants recyclables	E
142 613	143 354	187 202	191 781	162 631	168 170	220 000	278 978	Autres charges d'alimentation	F
8 908 900	9 143 641	8 393 171	8 605 601	8 981 294	9 353 625	9 176 721	8 968 621	Total charges d'alimentation (7+8)	9
-332 266	-379 687	-297 072	-315 599	-301 150	-330 700	-317 876	-250 264	Pertes en raffinerie	10
9 241 166	9 523 328	8 690 243	8 921 200	9 282 444	9 684 325	9 494 597	9 218 885	Total, tous les produits	
9 241 166	9 523 328	8 690 243	8 921 200	9 282 444	9 684 325	9 494 597	9 218 885	Production des raffineries	1
646 637	627 807	618 959	618 312	646 726	627 620	662 353	803 488	Retour pour alimentation des raffineries	4
1 907 360	1 895 007	1 813 938	1 965 042	1 958 489	2 080 224	2 190 081	2 161 050	Entrées inter-provinciales	5
1 907 360	1 895 007	1 813 938	1 965 042	1 958 489	2 080 224	2 190 081	2 161 050	Sorties inter-provinciales	6
3 773 499	3 845 409	3 468 444	4 010 088	3 953 633	3 518 753	4 054 878	4 071 646	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
471 152	424 154	344 264	361 380	407 379	456 514	452 270	498 235	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
784 573	665 635	490 797	547 846	608 650	819 850	739 920	1 015 089	Importations	9
9 745 620	10 065 776	10 222 312	9 612 477	9 503 612	9 757 920	9 302 855	10 018 944	Stocks à la fin de l'exercice	10
3 833 687	3 873 144	3 477 348	4 022 770	3 848 879	3 601 462	3 977 806	3 944 145	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1 503 504	1 595 832	1 376 712	1 266 579	1 475 571	1 444 733	1 571 631	1 253 302	Exportations	12
14 666	2 798	5 641	7 121	7 760	6 324	4 355	3 511	Pertes et rectifications	13
538 678	558 126	525 464	523 676	537 617	558 691	532 616	509 892	Auto consommation	14
7 635 352	7 480 663	6 833 088	8 011 891	7 844 418	7 966 304	8 447 969	8 188 011	Ventes intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	1 092 849	1 169 943	1 641 655	128 578	136 319	133 703	150 206	145 323
2 Interproduct Transfers	-143 494	-81 426	-181 804	-15 297	-7 679	-7 539	-7 795	-13 991
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	949 355	1 088 517	1 459 851	113 281	128 640	126 164	142 411	131 332
4 Transfers to Refinery Feedstocks	145 219	85 108	185 660	1 927	712	2 269	35 533	30 012
5 Interprovincial Transfers -In-	80 779	68 256	107 315	5 182	4 815	9 106	7 433	7 259
6 Interprovincial Transfers -Out-	80 779	68 256	107 315	5 182	4 815	9 106	7 433	7 259
7 Receipts from Reporting Companies	34 788	29 737	49 519	1 106	4 557	7 294	1 774	3 800
8 Receipts from Non-reporting Companies	206 259	267 737	354 415	26 544	42 507	32 110	46 995	38 742
9 Imports	2 735	1 255	2 735	-	-	-	-	228
10 Closing Inventory	47 560	85 179	90 242	60 024	85 175	105 501	90 242	63 471
11 Deliveries to Reporting Companies	35 776	31 337	48 394	1 203	4 423	4 013	2 979	3 800
12 Exports	171 936	223 115	251 402	17 861	20 982	16 589	24 034	15 914
13 Losses and Adjustments	5 386	4 867	7 326	466	245	73	1 156	1 736
14 Own Consumption	61 816	39 948	106 722	5 370	14 997	11 722	12 817	9 060
15 Domestic Sales	815 619	1 007 934	1 266 949	101 640	109 194	110 576	129 920	140 351
16 Total Exports (N.E.B.145)	5 767 610	5 341 870	9 067 702	592 043	800 667	942 392	964 990	1 255 969
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	1 444 347	1 238 586	1 833 150	135 852	88 469	73 470	91 012	105 982
2 Interproduct Transfers	-680 397	-396 396	-1 034 068	-43 596	-96 985	-107 170	-105 920	-95 744
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	763 950	842 190	799 082	92 256	-8 516	-33 700	-14 908	10 238
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 723 381	1 431 309	2 629 541	196 185	174 397	273 995	261 583	217 175
5 Interprovincial Transfers -In-	22 257	-	22 257	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	22 257	-	22 257	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	12 634	204	17 656	5 022	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 676 637	1 411 386	2 637 441	203 846	209 444	283 904	263 610	228 512
9 Imports	24 372	49 598	88 978	-	21 128	23 691	19 787	14 301
10 Closing Inventory	208 979	240 990	143 941	224 782	228 871	184 396	143 941	135 889
11 Deliveries to Reporting Companies	12 634	204	17 656	5 022	-	-	-	-
12 Exports	2 630	69 783	10 632	8 002	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	5 317	2 240	7 183	98	-146	272	1 642	704
14 Own Consumption	116 420	137 603	161 534	12 379	10 291	11 279	11 165	13 240
15 Domestic Sales	605 483	565 190	769 921	63 635	33 425	32 824	34 554	29 984
16 Total Exports (N.E.B.145)	1 568 511	1 383 758	2 582 700	185 263	245 815	299 229	283 882	286 298
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	3 662 378	3 415 160	5 225 840	413 169	321 656	386 358	442 279	468 770
2 Interproduct Transfers	49 706	116 393	67 552	9 638	4 734	-479	3 953	13 022
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	3 712 084	3 531 553	5 293 392	422 807	326 390	385 879	446 232	481 792
4 Transfers to Refinery Feedstocks	47 144	236 570	77 363	2 996	3 724	3 470	20 029	39 076
5 Interprovincial Transfers -In-	76 170	137 146	124 992	11 608	7 344	15 762	14 108	18 669
6 Interprovincial Transfers -Out-	76 170	137 146	124 992	11 608	7 344	15 762	14 108	18 669
7 Receipts from Reporting Companies	105 945	136 375	154 610	12 993	11 602	10 981	13 089	23 010
8 Receipts from Non-reporting Companies	190 814	180 811	236 923	12 802	10 045	12 303	10 959	18 928
9 Imports	-	7 055	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	466 811	481 840	416 049	440 384	460 260	435 765	416 049	464 585
11 Deliveries to Reporting Companies	107 274	136 413	156 667	12 993	11 602	11 709	13 089	23 010
12 Exports	321 966	406 717	495 645	52 427	38 702	45 743	36 807	42 272
13 Losses and Adjustments	5 743	6 247	7 520	429	413	684	251	177
14 Own Consumption	88	2 783	2 717	1 098	1 498	33	-	-
15 Domestic Sales	3 416 116	3 001 273	4 885 263	405 086	272 222	372 019	419 820	370 659
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	81 072	96 790	108 872	8 143	9 192	7 937	2 528	3 892
2 Interproduct Transfers	-8 251	41 628	-8 334	364	509	-11 428	10 472	8 992
3 Net Production	72 821	138 418	100 538	8 507	9 701	-3 491	13 000	12 884
4 Transfers to Refinery Feedstocks	13 879	-	13 879	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	6 913	4 468	9 883	515	988	637	830	359
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 913	4 468	9 883	515	988	637	830	359
7 Receipts from Reporting Companies	463	546	1 197	25	213	496	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	8 917	6 123	12 240	765	1 292	372	894	1 045
9 Imports	60	31	162	97	4	1	-	-
10 Closing Inventory	38 537	22 165	23 235	40 025	43 756	25 836	23 235	21 078
11 Deliveries to Reporting Companies	8 958	838	10 238	167	318	644	151	152
12 Exports	11	12	14	1	1	1	-	8
13 Losses and Adjustments	1 737	175	1 970	127	-82	40	148	15
14 Own Consumption	63	126	113	12	1	30	7	9
15 Domestic Sales	70 335	145 037	115 947	7 599	7 241	14 583	16 189	15 902

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
PROPANE & MÉL DE PROPANE								
146 031	143 352	139 554	153 331	148 278	150 751	143 323	138 696	Production
-10 286	-21 611	-9 625	-7 805	-5 507	-9 416	-3 185	-5 578	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Partie transférée aux charges pétrochimiques
135 745	121 741	129 929	145 526	142 771	141 335	140 138	133 118	Production nette
22 548	2 160	20 254	5 494	1 178	1 072	2 390	2 024	Transferts aux charges d'alimentation
9 955	9 285	7 150	11 098	11 733	5 284	6 492	8 395	Entrées inter-provinciales
9 955	9 285	7 150	11 098	11 733	5 284	6 492	8 395	Sorties inter-provinciales
4 295	7 003	2 667	972	4 824	3 380	2 796	5 424	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
71 465	18 651	44 474	15 421	43 545	22 514	12 925	17 078	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	1 027	-	-	-	-	Importations
49 232	36 536	56 011	46 837	76 079	93 065	85 179	47 560	Stocks à la fin de l'exercice
4 295	6 976	2 667	2 131	4 796	4 295	2 377	5 564	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
23 214	26 384	19 819	39 365	33 999	27 582	36 838	25 091	Exportations
817	172	-22	273	1 131	586	174	296	Pertes et rectifications
12 195	8 073	4 508	1 423	2 294	1 595	800	5 500	Auto consommation
162 675	116 326	110 369	123 434	118 500	115 113	121 166	110 436	Ventes Intérieures
1 122 204	741 758	607 444	520 622	545 038	548 835'	-	596 447	Exportations totales (O.N.E.145)
BUTANE ET MÉL DE BUTANE								
107 563	127 990	152 677	195 462	166 031	180 143	202 738	192 019	Production
-83 474	-42 746	-25 355	-29 876	-24 707	-40 155	-54 339	-47 955	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Partie transférée aux charges pétrochimiques
24 089	85 244	127 322	165 586	141 324	139 988	148 399	144 064	Production nette
194 622	184 302	153 754	186 419	180 261	160 722	154 054	202 140	Transferts aux charges d'alimentation
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	204	-	-	7 734	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
186 073	192 721	140 365	173 446	179 635	165 752	144 882	189 167	Arrivages de sociétés non-déclarantes
4 276	11 270	3 185	2 958	1 981	5 607	6 020	-	Importations
106 769	125 114	141 889	172 932	200 838	226 752	240 990	208 979	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	204	-	-	7 734	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	25 611	1 780	4 155	3 558	20 879	13 800	-	Exportations
516	44	98	226	266	358	28	4 863	Pertes et rectifications
9 330	12 421	22 924	24 936	16 747	23 802	14 203	9 897	Auto consommation
39 090	48 512	75 541	95 211	94 202	79 672	102 978	89 788	Ventes Intérieures
258 782	210 762	139 025	151 774	180 630	156 487'	-	215 929	Exportations totales (O.N.E.145)
CHARGES PÉTROCHIMIQUES								
410 663	495 505	363 596	334 329	457 337	460 459	424 501	485 266	Production
7 101	32 673	29 759	5 888	-8 379	19 431	16 898	15 190	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
417 764	528 178	393 355	340 217	448 958	479 890	441 399	500 456	Production nette
37 400	24 577	22 700	30 544	4 216	34 751	43 306	4 455	Transferts aux charges d'alimentation
19 831	16 682	12 536	11 596	21 936	22 512	13 384	13 610	Entrées inter-provinciales
19 831	16 682	12 536	11 596	21 936	22 512	13 384	13 610	Sorties inter-provinciales
12 524	20 069	16 610	14 810	15 973	17 110	16 269	14 355	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
27 422	18 335	26 822	16 583	16 963	24 525	31 233	8 254	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	7 055	-	-	-	-	-	Importations
458 426	518 458	491 776	424 897	445 800	443 311	481 840	466 811	Stocks à la fin de l'exercice
12 562	20 069	16 610	14 840	15 943	17 110	16 269	14 355	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
76 237	51 240	81 050	30 284	50 777	47 628	27 229	46 178	Exportations
1 635	-620	224	2 541	685	828	777	3 383	Pertes et rectifications
103	1 091	-	171	126	223	1 069	-	Auto consommation
335 932	410 193	349 940	360 109	389 244	423 474	361 722	417 144	Ventes Intérieures
PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE								
8 368	9 564	28 643	19 285	6 156	12 124	8 758	6 195	Production
17 158	15 433	85	-64	687	-56	-607	272	Transferts d'un produit à l'autre
25 526	24 997	28 728	19 221	6 843	12 068	8 151	6 467	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	7 867	Transferts aux charges d'alimentation
599	671	474	641	556	612	556	576	Entrées inter-provinciales
599	671	474	641	556	612	556	576	Sorties inter-provinciales
74	48	420	-	4	-	-	15	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
840	609	403	974	689	811	752	805	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1	1	-	-	-	2	27	25	Importations
20 771	19 111	20 757	22 773	18 753	22 690	22 165	38 537	Stocks à la fin de l'exercice
75	188	420	2	1	-	-	119	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1	1	-	1	-	-	1	1	Exportations
24	96	1	11	8	12	8	-7	Pertes et rectifications
14	3	5	25	27	24	19	9	Auto consommation
26 534	27 027	27 479	18 140	11 520	8 908	9 427	6 938	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	103 811	101 572	126 346	5 505	9 843	2 703	4 484	6 673
2 Interproduct Transfers	-137	-814	-414	-110	-79	-66	-22	-111
3 Net Production	103 674	100 758	125 932	5 395	9 764	2 637	4 462	6 562
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	65 199	70 093	82 662	6 637	4 956	3 328	2 542	2 017
6 Interprovincial Transfers -Out-	65 199	70 093	82 662	6 637	4 956	3 328	2 542	2 017
7 Receipts from Reporting Companies	75 733	82 028	109 790	13 232	8 541	7 209	5 075	4 137
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	186	185	243	15	-	-	42	-
10 Closing Inventory	28 435	28 705	23 787	25 981	28 225	24 620	23 787	25 560
11 Deliveries to Reporting Companies	80 714	82 703	109 469	8 573	7 528	7 158	5 496	3 810
12 Exports	15 708	13 498	20 657	1 865	1 581	898	605	1 352
13 Losses and Adjustments	-3 201	536	-2 724	232	81	-9	173	71
14 Own Consumption	83	-	83	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	80 058	81 316	106 897	10 426	6 871	5 404	4 138	3 693
MOTOR GASOLINE								
1 Production	27 088 970	27 915 681	40 961 640	3 339 728	3 527 826	3 409 374	3 595 742	3 544 751
2 Interproduct Transfers	815 562	477 055	1 211 988	76 121	96 616	103 104	120 585	70 335
3 Net Production	27 904 532	28 392 736	42 173 628	3 415 849	3 624 442	3 512 478	3 716 327	3 615 086
4 Transfers to Refinery Feedstocks	199 364	43 897	226 191	2 325	13 852	4 586	6 064	1 202
5 Interprovincial Transfers -In-	7 368 528	6 597 064	11 035 876	1 015 664	915 044	838 224	898 416	735 386
6 Interprovincial Transfers -Out-	7 368 528	6 597 064	11 035 876	1 015 664	915 044	838 224	898 416	735 386
7 Receipts from Reporting Companies	15 210 540	15 867 934	23 385 437	2 096 136	2 047 927	1 937 059	2 093 775	1 707 540
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 529 421	886 112	2 129 210	312 829	142 682	73 470	70 808	49 385
10 Closing Inventory	2 581 645	2 321 227	2 624 544	2 544 965	2 570 456	2 670 792	2 624 544	2 886 166
11 Deliveries to Reporting Companies	15 067 114	15 881 061	23 218 754	2 091 200	2 043 791	1 956 667	2 059 982	1 717 941
12 Exports	3 986 836	3 978 701	5 897 467	493 522	515 110	342 105	559 894	468 527
13 Losses and Adjustments	31 733	24 513	42 195	5 796	2 121	1 438	1 107	3 779
14 Own Consumption	581	1 280	1 110	95	125	134	175	226
15 Domestic Sales	25 421 650	25 520 647	38 322 444	3 268 556	3 214 561	3 117 741	3 299 936	2 918 714
Sales by Grade:								
16 Premium	3 113 154	2 366 618	4 504 524	356 469	361 670	329 708	343 523	312 933
17 Mid Grade	1 139 564	829 356	1 647 290	121 544	150 107	114 630	121 445	105 837
18 Regular No-Lead	21 168 032	22 324 273	32 168 196	2 790 543	2 702 784	2 673 403	2 833 434	2 499 944
19 Regular Leaded	900	400	2 434	-	-	-	1 534	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	22 649 435	22 738 367	34 142 543	2 897 713	2 869 094	2 781 930	2 944 371	2 605 713
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	3 840 827	3 446 316	5 560 493	502 056	417 985	407 512	392 113	400 467
2 Interproduct Transfers	-152 208	-110 479	-295 578	-19 275	-17 080	-74 104	-32 911	-18 896
3 Net Production	3 688 619	3 335 837	5 264 915	482 781	400 905	333 408	359 202	381 571
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	749 575	599 890	1 095 267	101 422	85 303	94 915	64 052	52 770
6 Interprovincial Transfers -Out-	749 575	599 890	1 095 267	101 422	85 303	94 915	64 052	52 770
7 Receipts from Reporting Companies	912 120	763 554	1 528 096	181 584	182 086	149 372	102 934	86 985
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	439 074	757 780	964 251	136 055	53 591	196 335	139 196	77 313
10 Closing Inventory	418 374	339 676	356 041	433 032	357 463	379 073	356 041	331 611
11 Deliveries to Reporting Companies	913 222	754 978	1 518 752	168 953	167 044	162 093	107 440	85 415
12 Exports	286 259	112 955	392 579	36 989	41 327	49	27 955	22 887
13 Losses and Adjustments	-8 634	4 211	-5 955	1 306	-385	402	1 356	163
14 Own Consumption	172	273	310	44	23	54	17	19
15 Domestic Sales	3 844 383	4 001 119	5 909 478	578 470	504 142	494 907	487 596	461 815
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	218 580	283 294	316 680	35 508	16 715	25 547	20 330	26 743
2 Interproduct Transfers	1 384	-38 419	3 111	-1 487	542	2 777	-105	-1 119
3 Net Production	219 964	244 875	319 791	34 021	17 257	28 324	20 225	25 624
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	160 614	114 733	268 564	63 675	19 904	9 960	14 411	10 713
6 Interprovincial Transfers -Out-	160 614	114 733	268 564	63 675	19 904	9 960	14 411	10 713
7 Receipts from Reporting Companies	77 311	91 039	134 395	16 995	15 800	12 986	11 303	6 708
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	260	244	2 828	34	34	-	2 500	-
10 Closing Inventory	71 529	76 522	57 107	73 370	65 589	68 891	57 107	66 226
11 Deliveries to Reporting Companies	78 181	91 696	135 079	16 115	14 069	12 625	14 089	6 733
12 Exports	505	871	595	55	6	29	-	-
13 Losses and Adjustments	-2 021	639	-1 491	520	-200	-21	231	217
14 Own Consumption	6	5	8	1	1	-	-	1
15 Domestic Sales	229 438	223 532	345 819	32 518	28 996	25 375	31 492	18 262

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		Mètres cubes
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999		
5 201	14 350	10 764	14 972	11 618	21 322	16 672	20 622	ESSENCE D'AVIATION	1
-43	-164	-40	-99	-128	-71	-158	-128	Production	2
5 158	14 186	10 724	14 873	11 490	21 251	16 514	20 494	Transferts d'un produit à l'autre	3
								Production nette	
								Transferts aux charges d'alimentation	4
2 957	6 483	9 559	11 222	11 925	13 525	12 405	12 494	Entrées inter-provinciales	5
2 957	6 483	9 559	11 222	11 925	13 525	12 405	12 494	Sorties inter-provinciales	6
5 475	7 076	7 767	12 708	14 582	15 207	15 076	11 133	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
								Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
					50	135	137	Importations	9
24 793	30 594	32 420	33 679	26 141	29 571	28 705	28 435	Stocks à la fin de l'exercice	10
5 623	6 929	8 849	12 351	15 147	15 110	14 884	15 218	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
491	792	1 835	1 528	2 832	2 873	1 795	1 409	Exportations	12
-14	124	-22	128	141	71	37	-71	Pertes et rectifications	13
								Auto consommation	14
5 300	7 616	6 003	12 315	15 490	15 024	15 875	13 982	Ventes Intérieures	15
								ESSENCE POUR MOTEURS	
3 414 452	3 545 118	3 307 510	3 287 153	3 582 751	3 651 701	3 582 245	3 541 455	Production	1
36 543	50 211	9 013	65 375	66 465	105 498	73 615	35 711	Transferts d'un produit à l'autre	2
3 450 995	3 595 329	3 316 523	3 352 528	3 649 216	3 757 199	3 655 860	3 577 166	Production nette	3
								Transferts aux charges d'alimentation	4
407	1 597	2 382	3 714	11 353	21 814	1 428	3 045	Entrées inter-provinciales	5
759 082	778 518	766 284	850 076	861 684	910 240	935 794	990 589	Sorties inter-provinciales	6
759 082	778 518	766 284	850 076	861 684	910 240	935 794	990 589	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
1 742 901	1 787 764	1 813 111	2 141 996	2 270 589	2 120 717	2 283 316	2 284 231	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
								Importations	9
103 322	91 989	41 412	118 355	104 449	187 162	190 038	357 829	Stocks à la fin de l'exercice	10
2 929 096	3 065 811	2 962 551	2 633 854	2 550 103	2 491 029	2 321 227	2 581 645	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1 781 890	1 769 578	1 817 329	2 171 825	2 192 945	2 175 228	2 254 325	2 184 298	Exportations	12
523 450	512 699	508 317	415 149	606 139	470 164	474 256	404 108	Pertes et rectifications	13
6 918	2 233	2 323	3 622	1 270	2 496	1 872	50	Auto consommation	14
174	143	180	263	85	99	110	80		
2 941 449	3 052 117	2 943 775	3 347 003	3 296 213	3 454 351	3 567 025	3 488 445	Ventes Intérieures	15
								Ventes par catégorie:	
302 328	255 917	260 340	299 270	289 115	314 843	331 872	374 293	Super	16
100 313	96 218	94 934	104 286	104 981	109 394	113 393	162 566	Intermédiaire	17
2 538 808	2 699 982	2 588 301	2 943 447	2 902 017	3 030 014	3 121 760	2 931 486	Ordinaire sans plomb	18
		200	-	100	100	-	-	Ordinaire avec plomb	19
2 627 478	2 722 259	2 626 877	2 983 579	2 940 397	3 067 811	3 164 253	3 078 368	Ventes nettes au détail	20
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE	
385 545	424 780	381 864	375 570	454 722	520 441	502 927	547 998	Production	1
-20 948 ¹	-10 468 ¹	-8 922	-4 376	-12 725	-19 784	-14 360	-14 405	Transferts d'un produit à l'autre	2
364 597	414 312	372 942	371 194	441 997	500 657	488 567	533 593	Production nette	3
								Transferts aux charges d'alimentation	4
62 468	65 872	76 921	66 454	91 457	89 354	94 594	90 811	Entrées inter-provinciales	5
62 468	65 872	76 921	66 454	91 457	89 354	94 594	90 811	Sorties inter-provinciales	6
97 246	108 629	87 430	89 745	92 140	84 735	116 644	123 951	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
								Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
119 734	102 002	109 464	74 900	44 198	127 566	102 603	42 284	Importations	9
360 988	419 188	448 043	375 160	374 983	385 855	339 676	418 374	Stocks à la fin de l'exercice	10
102 729 ¹	107 339 ¹	92 070	80 571	85 598	88 635	112 621	128 845	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
424	14 485	13 891	1 064	1 116	19 666	39 422	28 826	Exportations	12
589	960	836	478	843	17	325	-32	Pertes et rectifications	13
28	39	42	35	42	25	43	25	Auto consommation	14
448 430	443 920	434 142	526 574	490 913	593 743	601 582	547 601	Ventes Intérieures	15
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ	
27 395	42 057	42 486	51 973	29 409	30 034	33 197	24 450	Production	1
-670	994	-35 637	-1 518	131	-132	-468	-478	Transferts d'un produit à l'autre	2
26 725	43 051	6 849	50 455	29 540	29 902	32 729	23 972	Production nette	3
								Transferts aux charges d'alimentation	4
18 172	11 085	20 006	12 645	9 152	15 033	17 927	21 754	Entrées inter-provinciales	5
18 172	11 085	20 006	12 645	9 152	15 033	17 927	21 754	Sorties inter-provinciales	6
12 271	20 632	12 493	16 235	7 426	6 655	8 619	16 758	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
								Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
	47	-	-	188	-	9	260	Importations	9
68 681	81 023	64 498	75 038	68 401	72 483	76 522	71 529	Stocks à la fin de l'exercice	10
12 814	21 031	12 232	15 656	7 556	6 514	9 160	17 672	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
29	618	5	74	106	-	39	141	Exportations	12
60	-212	240	105	67	-45	207	288	Pertes et rectifications	13
1	-	-	2	-	-	1	-	Auto consommation	14
23 637	29 951	23 390	40 313	36 062	26 006	27 911	32 384	Ventes Intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KEROSENE								
1 Production	1 150 581	1 302 252	1 888 646	131 125	207 983	206 360	192 597	274 593
2 Interproduct Transfers	-859 047	-1 018 128	-1 363 692	-111 378	-150 098	-115 896	-127 273	-177 181
3 Net Production	291 534	284 124	524 954	19 747	57 885	90 464	65 324	97 412
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	177 655	139 601	247 892	9 366	28 330	16 844	15 697	28 650
6 Interprovincial Transfers -Out-	177 655	139 601	247 892	9 366	28 330	16 844	15 697	28 650
7 Receipts from Reporting Companies	392 618	166 123	589 339	46 812	68 860	36 586	44 463	49 065
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 945	2 488	16 235	532	1 551	430	11 777	865
10 Closing Inventory	166 145	92 248	145 006	153 264	153 773	172 433	145 006	121 834
11 Deliveries to Reporting Companies	385 293	168 006	588 315	46 410	68 886	42 875	44 851	48 950
12 Exports	55 144	58 667	95 467	6 271	8 124	10 462	15 466	19 540
13 Losses and Adjustments	58 976	270	60 555	-371	1 114	463	373	-3
14 Own Consumption	169	361	423	29	34	104	87	196
15 Domestic Sales	236 446	278 189	456 838	27 633	49 629	54 916	88 214	101 831
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	14 960 357	16 162 678	23 005 696	1 889 907	2 004 619	2 018 238	2 132 575	1 914 949
2 Interproduct Transfers	814 569	947 156	1 263 659	147 696	90 726	160 436	50 232	89 387
3 Net Production	15 774 926	17 109 834	24 269 355	2 037 603	2 095 345	2 178 674	2 182 807	2 004 336
4 Transfers to Refinery Feedstocks	271 398	214 587	414 538	19 565	14 730	73 502	35 343	44 917
5 Interprovincial Transfers -In-	4 668 120	4 871 670	7 470 572	767 346	657 922	698 710	678 474	643 105
6 Interprovincial Transfers -Out-	4 668 120	4 871 670	7 470 572	767 346	657 922	698 710	678 474	643 105
7 Receipts from Reporting Companies	9 018 919	9 656 632	14 315 794	1 280 296	1 291 101	1 370 462	1 355 016	1 190 696
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	431 535	387 007	955 803	205 928	135 606	112 278	70 456	109 752
10 Closing Inventory	1 968 453	1 953 506	1 941 163	1 811 292	1 777 522	1 819 735	1 941 163	1 955 507
11 Deliveries to Reporting Companies	8 927 027	9 660 699	14 146 966	1 267 774	1 268 819	1 387 622	1 295 724	1 175 551
12 Exports	1 940 613	1 874 476	2 915 611	228 404	272 020	161 636	312 938	297 319
13 Losses and Adjustments	21 880	6 184	27 219	993	2 240	2 187	-81	1 201
14 Own Consumption	3 084	8 606	6 071	856	524	756	851	648
15 Domestic Sales	14 262 845	15 376 578	22 259 304	2 163 396	1 997 489	1 993 498	1 842 076	1 770 804
16 Sales of Low Sulfur	10 194 306	11 165 689	15 886 113	1 482 353	1 445 056	1 426 629	1 337 769	1 260 849
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	5 284 675	5 063 252	8 023 791	518 530	634 445	745 357	840 784	907 772
2 Interproduct Transfers	171 559	53 408	231 335	-51 592	56 681	-303	54 990	110 233
3 Net Production	5 456 234	5 116 660	8 255 126	466 938	691 126	745 054	895 774	1 018 005
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	729 411	911 356	1 173 673	94 616	103 301	131 489	114 856	174 613
6 Interprovincial Transfers -Out-	729 411	911 356	1 173 673	94 616	103 301	131 489	114 856	174 613
7 Receipts from Reporting Companies	2 005 214	2 292 815	3 238 299	170 614	257 759	356 560	448 152	543 873
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	26 607	75 619	56 726	2 165	2 815	1 909	23 230	3 682
10 Closing Inventory	806 366	532 948	665 402	718 446	717 634	733 989	665 402	652 225
11 Deliveries to Reporting Companies	1 997 532	2 317 701	3 206 717	166 305	254 772	334 048	454 060	547 906
12 Exports	2 446 604	2 182 995	3 746 065	345 163	310 115	257 418	386 765	296 240
13 Losses and Adjustments	-2 717	3 624	-630	3 360	-1 813	-261	801	621
14 Own Consumption	11 441	13 101	17 887	1 693	1 434	1 858	1 461	2 137
15 Domestic Sales	3 209 512	3 100 127	4 895 393	211 116	388 004	494 105	592 656	731 833
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	4 612 297	4 417 877	6 717 464	514 911	477 821	531 017	581 418	580 914
2 Interproduct Transfers	172 123	279 414	254 266	15 305	51 622	-31 499	46 715	-6 941
3 Net Production	4 784 420	4 697 291	6 971 730	530 216	529 443	499 518	628 133	573 973
4 Transfers to Refinery Feedstocks	37 694	4 807	37 694	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	775 691	724 269	1 143 529	96 931	70 311	90 745	109 851	73 495
6 Interprovincial Transfers -Out-	775 691	724 269	1 143 529	96 931	70 311	90 745	109 851	73 495
7 Receipts from Reporting Companies	224 845	119 977	273 893	6 528	11 010	21 287	10 223	8 378
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 961 333	1 477 812	2 812 507	266 988	104 125	210 575	269 486	147 094
10 Closing Inventory	724 655	647 719	417 561	699 733	677 763	600 993	417 561	473 002
11 Deliveries to Reporting Companies	218 982	118 395	277 429	16 556	10 864	18 456	12 471	8 565
12 Exports	1 099 357	996 571	1 638 115	144 539	104 962	107 519	181 738	62 359
13 Losses and Adjustments	-5 865	92	-4 068	111	1 098	-266	854	-540
14 Own Consumption	547 702	657 274	860 964	63 618	74 406	77 650	97 588	107 371
15 Domestic Sales	5 002 192	4 287 783	7 484 554	603 830	475 118	604 791	798 623	496 249
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
228 095	164 912	177 978	116 434	99 392	124 927	115 921	140 758	MAZOUT POUR POÊLES
-114 792	-147 721	-130 132	-118 939	-103 563	-103 371	-122 429	-111 549	Production
113 303	17 191	47 846	-2 505	-4 171	21 556	-6 508	29 209	Transferts d'un produit à l'autre
								Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
24 028	14 064	6 191	15 527	14 806	29 002	7 333	4 203	Entrées inter-provinciales
24 028	14 064	6 191	15 527	14 806	29 002	7 333	4 203	Sorties inter-provinciales
50 922	23 537	11 143	9 342	7 698	5 854	8 562	39 060	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 054	431					138	19	Importations
141 178	108 721	132 682	116 682	104 517	115 451	92 248	166 145	Stocks à la fin de l'exercice
50 590	26 801	10 913	9 334	6 806	5 845	8 767	44 120	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
15 028	8 508	4 062	2 047	1 161	2 927	5 394	3 088	Exportations
91	188	78	1	-299	199	15	-145	Pertes et rectifications
16	38	33	20	38	2	18	15	Auto consommation
80 210	38 081	19 942	11 435	7 986	7 503	11 201	12 238	Ventes Intérieures
								15
								CARBURANT DIESEL
1 938 706	2 039 769	1 913 099	2 038 422	2 059 630	2 176 275	2 081 828	1 863 147	Production
73 655	75 477	80 815	159 606	139 115	114 404	214 697	209 147	Transferts d'un produit à l'autre
2 012 361	2 115 246	1 993 914	2 198 028	2 198 745	2 290 679	2 296 525	2 072 294	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
58 483	35 017	27 980	10 553	15 364	13 376	8 897	11 789	Entrées inter-provinciales
635 661	602 009	538 665	582 591	568 925	621 424	679 290	645 635	Sorties inter-provinciales
635 661	602 009	538 665	582 591	568 925	621 424	679 290	645 635	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
1 194 547	1 280 518	1 043 396	1 345 486	1 260 516	1 030 650	1 310 823	1 243 326	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
93 365	35 559	11 271	13 571	42 962	35 248	45 279	61 038	Stocks à la fin de l'exercice
1 839 536	1 844 383	1 947 594	1 807 100	1 895 111	2 082 346	1 953 506	1 968 453	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 212 305	1 304 819	1 044 164	1 355 845	1 242 706	1 045 944	1 279 365	1 221 906	Exportations
266 087	219 218	208 968	175 264	200 993	209 400	297 227	241 127	Pertes et rectifications
983	1 749	415	-735	1 982	91	498	514	Auto consommation
340	655	456	4 906	536	490	575	384	
1 878 046	1 865 018	1 663 387	2 151 746	1 952 631	1 900 041	2 194 905	1 980 980	Ventes Intérieures
								15
1 356 284	1 406 135	1 196 933	1 578 385	1 443 335	1 337 947	1 585 821	1 400 851	Ventes en faible teneur en soufre
								16
								MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
899 981	719 247	594 999	532 781	495 020	443 780	469 672	487 213	Production
36 078	78 273	13 816	11 819	-52 469	-64 994	-79 348	-77 969	Transferts d'un produit à l'autre
936 059	797 520	608 815	544 600	442 551	378 786	390 324	409 244	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
156 553	125 655	85 652	96 571	99 936	77 045	95 331	72 027	Entrées inter-provinciales
156 553	125 655	85 652	96 571	99 936	77 045	95 331	72 027	Sorties inter-provinciales
518 826	428 189	248 821	183 906	146 649	94 364	128 187	127 147	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
51 021	4 548	2 993	3 605	2 804	3 896	3 070	1 359	Importations
685 542	659 351	631 867	580 331	592 707	561 974	532 948	806 366	Stocks à la fin de l'exercice
516 422	436 453	257 100	184 731	154 457	95 486	125 146	120 789	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
251 436	315 155	279 134	301 816	233 383	265 534	240 297	217 047	Exportations
272	250	1 255	-718	72	2 051	-179	-147	Pertes et rectifications
1 880	1 903	1 626	1 943	1 444	1 167	1 001	1 181	Auto consommation
702 579	502 687	348 996	295 875	190 272	143 541	184 342	149 020	Ventes Intérieures
								15
								MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)
586 652	577 529	497 665	484 373	491 585	626 627	572 532	495 902	Production
72 377	26 740	22 427	7 833	89 221	36 057	31 700	33 837	Transferts d'un produit à l'autre
659 029	604 269	520 092	492 206	580 806	662 684	604 232	529 739	Production nette
		4 807					13 161	Transferts aux charges d'alimentation
86 825	106 183	99 480	88 802	97 354	84 746	87 384	70 257	Entrées inter-provinciales
86 825	106 183	99 480	88 802	97 354	84 746	87 384	70 257	Sorties inter-provinciales
5 857	9 388	29 557	19 053	17 579	17 032	13 133	27 516	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
276 782	193 942	159 894	158 730	198 324	198 585	144 461	259 085	Importations
595 999	615 119	616 151	623 216	576 178	652 485	647 719	724 655	Stocks à la fin de l'exercice
5 615	6 556	30 772	17 980	14 938	19 942	14 027	18 789	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
110 084	144 763	119 140	93 615	140 471	158 928	167 211	132 946	Exportations
175	175	486	-53	-126	-169	144	-2 682	Pertes et rectifications
99 984	103 263	73 538	68 529	64 034	73 585	66 970	63 363	Auto consommation
602 813	533 722	479 768	482 853	624 430	549 708	516 240	604 968	Ventes Intérieures
								15
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre
								16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	2 813 744	2 949 516	3 965 144	448 535	354 377	247 985	100 503	185 921
2 Interproduct Transfers	7 325	-110	23 568	-8 361	-5 798	38 456	-8 054	6 413
5 Interprovincial Transfers -In-	356 578	364 241	521 328	70 773	58 425	25 350	10 202	8 869
6 Interprovincial Transfers -Out-	356 578	364 241	521 328	70 773	58 425	25 350	10 202	8 869
7 Receipts from Reporting Companies	37 152	20 126	44 209	729	1 117	4 101	1 110	29
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	118 900	123 600	157 733	15 200	15 333	5 600	2 700	4 100
10 Closing Inventory	467 296	465 417	271 366	378 256	284 357	309 263	271 366	348 029
11 Deliveries to Reporting Companies	36 995	21 754	44 338	728	1 236	4 270	1 109	33
12 Exports	638 990	826 733	868 168	72 491	81 730	23 315	51 642	50 428
13 Losses and Adjustments	-1 124	2 286	6 060	2 672	1 754	1 929	829	624
14 Own Consumption	68	8	129	30	31	-	-	6
15 Domestic Sales	2 176 687	2 048 300	3 342 384	469 222	374 177	241 722	80 576	68 709
PETROLEUM COKE								
1 Production	969 484	918 792	1 485 164	126 702	129 828	125 382	133 768	122 262
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	8 037	21 956	19 258	2 352	2 793	2 906	3 170	2 049
6 Interprovincial Transfers -Out-	8 037	21 956	19 258	2 352	2 793	2 906	3 170	2 049
7 Receipts from Reporting Companies	17 418	615	24 509	1 882	1 476	2 055	1 678	615
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	546 700	479 000	850 300	76 800	69 100	106 100	51 600	114 800
10 Closing Inventory	35 411	31 109	48 231	36 083	39 625	42 701	48 231	51 421
11 Deliveries to Reporting Companies	17 388	615	24 509	1 883	1 505	2 055	1 678	615
12 Exports	65 867	54 493	79 097	3 738	3 074	3 463	2 955	1 990
13 Losses and Adjustments	-460	-2 617	-492	-15	-	49	-66	-
14 Own Consumption	720 434	659 000	1 098 057	90 327	97 061	92 097	98 138	85 356
15 Domestic Sales	740 181	704 038	1 155 790	108 779	95 222	132 797	78 811	146 526
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	870 218	914 471	1 338 126	123 593	131 249	103 939	109 127	127 237
2 Interproduct Transfers	4 408	4 745	8 325	-281	997	3 210	-9	-2 042
4 Transfers to Refinery Feedstocks	128 676	140 289	196 076	18 735	17 298	18 799	12 568	16 696
5 Interprovincial Transfers -In-	312 061	337 414	478 654	41 984	38 040	42 548	44 021	38 467
6 Interprovincial Transfers -Out-	312 061	337 414	478 654	41 984	38 040	42 548	44 021	38 467
7 Receipts from Reporting Companies	79 335	75 227	119 729	9 756	10 519	10 599	9 520	5 964
8 Receipts from Non-reporting Companies	198 889	193 513	300 460	26 791	28 206	27 370	19 204	27 112
9 Imports	161 711	195 857	262 573	28 712	23 580	24 808	23 762	25 380
10 Closing Inventory	402 104	407 459	399 923	407 107	418 708	405 994	399 923	426 177
11 Deliveries to Reporting Companies	77 415	69 097	118 048	9 580	10 649	10 832	9 572	5 966
12 Exports	382 373	430 921	613 504	54 341	61 970	56 505	58 315	48 923
13 Losses and Adjustments	8 567	2 579	8 861	-946	491	28	721	780
14 Own Consumption	1 849	2 923	2 970	370	290	300	161	306
15 Domestic Sales	691 018	730 468	1 067 272	101 488	92 252	96 178	86 338	84 726
STILL GAS								
1 Production	2 754 193	2 814 742	4 005 083	316 621	286 318	317 141	330 810	344 590
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-1	-	-1	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	2 748 154	2 814 742	3 999 044	316 621	286 318	317 141	330 810	344 590
15 Domestic Sales	6 040	-	6 040	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	2 486 497	2 142 845	3 473 428	199 499	276 112	276 136	235 184	355 625
2 Interproduct Transfers	-193 102	-274 027	-179 914	2 253	-24 708	40 501	-4 858	17 643
4 Transfers to Refinery Feedstocks	3 925 645	3 149 938	5 780 640	461 284	473 442	382 075	538 194	509 013
5 Interprovincial Transfers -In-	1 315 653	735 305	1 655 392	93 896	81 703	67 449	96 691	90 900
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 315 653	735 305	1 655 392	93 896	81 703	67 449	96 691	90 900
7 Receipts from Reporting Companies	993 763	1 081 348	1 490 715	111 013	123 271	124 485	138 183	128 776
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 536 340	1 332 100	2 345 133	201 667	192 716	197 000	217 410	160 218
9 Imports	993 136	919 154	1 514 211	166 278	99 580	95 309	159 908	158 626
10 Closing Inventory	1 586 644	1 576 145	1 565 216	1 613 728	1 539 982	1 620 640	1 565 216	1 624 973
11 Deliveries to Reporting Companies	1 017 820	1 056 687	1 519 519	110 751	124 769	121 925	144 254	128 641
12 Exports	256 800	359 939	391 861	17 277	46 363	49 625	21 796	28 126
13 Losses and Adjustments	53 904	2 449	56 156	764	968	-1 722	2 242	85
14 Own Consumption	10 901	-	10 901	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	573 440	621 478	927 800	63 550	95 175	100 870	94 765	95 266

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
								ASPHALTE
237 416	332 777	336 585	460 947	477 513	431 008	487 349	506 420	Production
-64	510	2 111	3 880	7 041	2 644	-22 645	1 262	Transferts d'un produit à l'autre
19 571	20 311	30 035	64 984	69 585	75 321	75 565	76 136	Entrées inter-provinciales
19 571	20 311	30 035	64 984	69 585	75 321	75 565	76 136	Sorties inter-provinciales
-	64	-	247	4 599	4 197	10 990	3 700	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
4 600	8 600	6 600	20 100	13 500	30 900	35 200	30 000	Importations
345 293	417 697	552 278	607 290	596 355	549 323	465 417	467 296	Stocks à la fin de l'exercice
-	64	-	247	6 409	4 091	10 910	3 700	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
113 618	149 264	79 545	120 139	109 733	95 625	108 381	75 509	Exportations
178	-100	60	835	169	76	444	-2 091	Pertes et rectifications
-	-	-	2	-	-	-	34	Auto consommation
130 892	120 319	131 110	308 939	397 277	415 989	475 065	529 949	Ventes intérieures
								COKE DE PÉTROLE
118 063	127 904	109 343	101 818	111 866	119 016	108 520	131 107	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
1 268	2 558	2 310	-	3 106	6 884	3 781	2 181	Entrées inter-provinciales
1 268	2 558	2 310	-	3 106	6 884	3 781	2 181	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	3 512	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
49 200	47 900	46 100	41 600	37 000	69 400	73 000	50 400	Importations
48 118	52 774	55 432	47 387	45 700	33 873	31 109	35 411	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	3 487	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
6 495	3 452	1 511	12 190	7 421	18 108	3 326	1 577	Exportations
-289	-2 308	-	-1	-	-19	-	-34	Pertes et rectifications
83 902	88 755	79 125	72 480	80 860	86 411	82 111	99 724	Auto consommation
80 458	81 249	72 149	66 794	62 272	95 743	98 847	80 255	Ventes intérieures
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
88 323	107 657	106 140	121 809	106 059	133 826	123 420	125 976	Production
-4 457	5 689	151	865	167	3 560	812	1	Transferts d'un produit à l'autre
16 351	18 734	17 594	18 875	19 336	16 717	15 986	17 216	Transferts aux charges d'alimentation
38 275	46 004	41 792	42 838	48 463	41 423	40 152	39 154	Entrées inter-provinciales
38 275	46 004	41 792	42 838	48 463	41 423	40 152	39 154	Sorties inter-provinciales
7 779	9 858	8 542	8 620	12 011	11 300	11 153	11 709	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
23 053	26 422	25 968	24 982	26 411	19 651	19 914	20 719	Arrivages de sociétés non-déclarantes
21 962	24 524	22 022	30 395	23 766	22 717	25 091	24 189	Importations
395 400	377 213	370 982	376 725	370 482	399 530	407 459	402 104	Stocks à la fin de l'exercice
7 789	9 894	8 548	8 538	10 077	9 773	8 512	8 477	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
54 782	61 309	51 305	57 079	50 665	51 473	55 385	54 734	Exportations
1 378	528	-118	9	-44	-128	174	814	Pertes et rectifications
321	347	283	636	344	335	351	419	Auto consommation
88 816	101 525	91 442	95 791	94 279	83 836	92 053	84 567	Ventes intérieures
								GAZ DE DISTILLATION
330 390	341 395	342 744	348 305	371 040	370 933	365 345	329 261	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
330 390	341 395	342 744	348 305	371 040	370 933	365 345	329 261	Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes intérieures
								AUTRES PRODUITS
308 322	309 422	184 596	284 236	214 037	230 958	255 649	182 400	Production
-8 178	-63 290	51 534	-92 589	-95 349	-43 615	-40 183	-37 358	Transferts d'un produit à l'autre
316 826	361 420	369 488	362 713	415 018	379 168	436 292	541 791	Transferts aux charges d'alimentation
72 115	89 627	116 883	109 997	47 871	87 819	120 093	113 228	Entrées inter-provinciales
72 115	89 627	116 883	109 997	47 871	87 819	120 093	113 228	Sorties inter-provinciales
120 782	142 634	186 487	166 968	98 839	107 552	129 310	152 075	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
162 299	167 416	106 232	129 974	140 136	223 261	242 564	262 212	Arrivages de sociétés non-déclarantes
59 256	144 822	80 801	82 605	139 478	138 717	114 849	188 464	Importations
1 675 798	1 694 683	1 697 381	1 668 576	1 561 464	1 598 182	1 576 145	1 586 644	Stocks à la fin de l'exercice
120 978	156 447	175 674	148 719	91 296	113 489	121 443	149 072	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
62 128	62 333	6 350	12 809	33 217	53 946	101 030	21 520	Exportations
1 333	-481	-213	399	1 595	-100	-169	-1 488	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
90 391	102 400	55 653	75 359	63 127	73 652	65 630	59 316	Ventes intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	510 966	349 024	612 408	-	72 837	-	28 605	102 860
A Western Canada	52 098	-	52 098	-	-	-	-	-
B Eastern Canada	458 868	349 024	560 310	-	72 837	-	28 605	102 860
2 Total Imports of Crude and Equivalent	13 028 176	12 702 968	19 113 426	1 779 999	1 696 958	1 465 388	1 142 905	1 645 574
A Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	809 139	1 871 995	1 592 571	309 321	474 111	-	-	159 307
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	906 468	731 149	1 500 074	-	593 606	-	-	142 882
H Norway	4 558 056	5 226 894	7 437 151	1 030 367	262 685	862 512	723 531	682 409
I Saudi Arabia	2 589 215	2 279 956	3 586 512	333 781	334 900	328 616	-	329 795
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	781 103	990 890	812 759	-	31 656	-	-	165 271
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	1 841 368	1 156 293	2 535 002	-	-	274 260	419 374	165 910
N Others	1 542 827	445 791	1 649 357	106 530	-	-	-	-
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	13 539 142	13 051 992	19 725 834	1 779 999	1 769 795	1 465 388	1 171 510	1 748 434
A By Pipeline	-	-	-	-	-	-	-	-
B By Other Means	13 539 142	13 051 992	19 725 834	1 779 999	1 769 795	1 465 388	1 171 510	1 748 434
4 Opening Inventory Crude	877 851	1 122 949	877 851	1 154 762	1 276 618	1 526 756	1 600 925	1 122 949
5 Closing Inventory Crude	1 122 949	1 359 681	1 122 949	1 276 618	1 526 756	1 600 925	1 122 949	1 334 390
6 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Crude and Equivalent Charged	13 262 231	12 815 260	19 480 736	1 658 143	1 519 657	1 391 219	1 649 486	1 536 993
A Conventional Crude Light	12 395 626	11 605 845	18 100 964	1 525 737	1 377 519	1 276 285	1 525 797	1 399 475
B Conventional Crude Heavy	866 605	1 209 415	1 379 772	132 406	142 138	114 934	123 689	137 518
C Synthetic Crude Oil	-	-	-	-	-	-	-	-
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Other Materials Charged	1 899 396	716 032	1 589 519	113 648	102 432	109 811	164 232	185 003
A Crude Tops	964 766	580 395	1 313 940	90 118	96 843	40 580	121 633	148 420
B Crude Bottoms	111 825	125 948	245 541	23 530	5 477	66 045	38 664	35 222
C LPG's	22 586	9 013	29 488	-	-	3 160	3 742	1 196
D Natural Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
E Lubes for Reprocessing	-	-	-	-	-	-	-	-
F Other Feedstocks	219	676	550	-	112	26	193	165
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	14 361 627	13 531 292	21 070 255	1 771 791	1 622 089	1 501 030	1 813 718	1 721 996
10 Refinery Losses	-269 612	-271 905	-431 902	-37 546	-28 633	-30 853	-65 258	-22 526
Total, All Products								
1 Refinery Production	14 631 239	13 803 197	21 502 157	1 809 337	1 650 722	1 531 883	1 878 976	1 744 522
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 099 396	716 032	1 589 519	113 648	102 432	109 811	164 232	185 003
5 Interprovincial Transfers -In-	1 185 596	1 141 863	1 812 187	131 431	135 377	197 285	162 498	187 937
6 Interprovincial Transfers -Out-	995 758	822 004	1 389 148	138 013	102 870	73 648	78 859	104 536
7 Receipts from Reporting Companies	2 128 216	2 304 657	3 370 121	260 733	332 485	323 783	324 904	316 144
8 Receipts from Non-reporting Companies	69 589	64 236	109 870	6 605	7 039	10 288	16 349	15 481
9 Imports	2 866 814	2 341 496	4 083 529	300 004	210 560	342 678	363 473	330 367
10 Closing Inventory	1 654 958	1 461 634	1 525 723	1 575 804	1 408 430	1 599 637	1 525 723	1 527 790
11 Deliveries to Reporting Companies	2 133 476	2 293 247	3 386 026	265 142	334 236	330 469	322 703	313 410
12 Exports	8 208 688	7 440 913	11 997 550	1 031 809	1 020 214	604 244	1 132 595	913 601
13 Losses and Adjustments	-3 524	9 214	7 188	6 498	327	834	3 053	296
14 Own Consumption	809 831	837 770	1 172 447	93 264	88 079	78 370	102 903	98 754
15 Domestic Sales	7 899 349	7 600 358	11 726 741	938 898	855 399	1 017 334	1 015 769	976 784

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		Mètres cubes	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999			
-	132 858	-	90 952	22 354	-	-	87 953		Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
-	-	-	-	-	-	-	-		de l'ouest du Canada	A
-	132 858	-	90 952	22 354	-	-	87 953		de l'est du Canada	B
1 719 867	1 163 258	1 789 659	1 322 883	1 456 658	1 921 900	1 683 389	1 003 301		Total des importations de brut et d'équivalents	2
-	-	-	-	-	-	-	-		Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-		Iran	B
327 299	300 515	-	-	340 642	445 383	298 849	-		Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-		Mexique	F
142 863	150 197	144 668	-	-	150 539	-	149 589		Nigeria	G
722 763	424 578	864 638	757 231	616 843	727 423	431 009	599 509		Norvège	H
328 051	-	315 159	306 241	332 756	333 059	334 895	-		Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-		Emirats Arabes Unis	J
-	-	262 092	259 211	-	99 451	204 865	33 145		Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-		États Unis	L
198 891	287 968	62 792	-	166 417	166 045	108 270	55 781		Vénézuéla	M
-	-	140 310	-	-	-	305 481	165 277		Autres	N
1 719 867	1 296 116	1 789 659	1 413 635	1 479 012	1 921 900	1 683 389	1 091 254		Total arriv. de brut et équiv. aux raffis. (1+2)	3
-	-	-	-	-	-	-	-		Par pipe-line	A
1 719 867	1 296 116	1 789 659	1 413 635	1 479 012	1 921 900	1 683 389	1 091 254		Par d'autres moyens	B
1 334 390	1 394 257	980 783	1 138 797	1 092 700	999 122	1 262 826	1 582 773		Stocks de brut - Début	4
1 394 257	980 783	1 138 797	1 092 700	999 122	1 262 826	1 359 681	1 154 762		Stocks de brut - Fin	5
-	-	-	-	-	-	-	-		Pertes et rectifications	6
1 660 000	1 709 590	1 631 645	1 459 732	1 572 590	1 658 196	1 586 514	1 519 265		Brut et équiv. introduit	7
1 504 636	1 578 252	1 489 939	1 289 105	1 411 693	1 512 407	1 420 338	1 398 530		Brut conventionnel léger	A
155 364	131 338	141 706	170 627	160 897	145 789	166 176	120 735		Brut conventionnel lourd	B
-	-	-	-	-	-	-	-		Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Condensats et pentanes	E
86 264	71 974	44 435	36 209	125 731	102 717	63 699	117 486		Autres matières utilisées	8
27 623	46 637	31 147	34 528	125 684	102 717	63 639	114 137		Produits de décantation	A
52 278	25 195	11 649	1 604	-	-	-	3 349		Résidus de brut	B
6 291	-	1 526	-	-	-	-	-		GPL	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Gaz naturel	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Lubrifiants recyclables	E
72	142	113	77	47	-	60	-		Autres charges d'alimentation	F
1 746 264	1 781 564	1 676 080	1 495 941	1 698 321	1 760 913	1 850 213	1 636 751		Total charges d'alimentation (7+8)	9
-38 147	-41 929	-34 724	-37 758	-36 829	-30 619	-29 373	-31 141		Pertes en raffinerie	10
1 784 411	1 823 493	1 710 804	1 533 699	1 735 150	1 791 532	1 679 586	1 867 892		Total, tous les produits	
86 264	71 974	44 435	36 209	125 731	102 717	63 699	117 486		Production des raffineries	1
105 685	132 946	128 623	117 193	160 254	150 950	158 275	112 611		Retour pour alimentation des raffineries	4
84 000	109 230	103 791	118 141	106 951	101 888	93 467	99 792		Entrées inter-provinciales	5
338 069	332 659	231 830	271 820	261 525	264 695	287 915	272 440		Sorties inter-provinciales	6
12 480	11 875	11 231	2 055	8 982	160	1 972	8 323		Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
381 928	322 957	217 844	231 973	269 864	323 341	263 222	344 169		Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
1 444 965	1 504 921	1 615 708	1 522 552	1 504 757	1 565 447	1 461 634	1 654 958		Importations	9
331 116	326 427	233 532	269 746	268 960	265 820	284 236	272 037		Stocks à la fin de l'exercice	10
997 026	1 010 974	891 504	777 527	914 684	957 223	978 374	803 631		Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1 575	226	554	921	1 448	3 141	1 053	46		Exportations	12
101 168	111 335	105 500	94 895	110 194	113 350	102 574	93 128		Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-		Auto consommation	14
1 104 249	933 808	810 229	952 457	925 602	925 849	971 380	961 557		Ventes intérieures	15

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	172 889	175 165	253 949	18 616	19 581	19 950	22 913	21 690
2 Interproduct Transfers	-	100	-1 961	-1 961	-	-	-	-
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	172 889	175 265	251 988	16 655	19 581	19 950	22 913	21 690
4 Transfers to Refinery Feedstocks	247	-	247	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	3 095	6 514	3 427	332	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	40 436	48 503	60 395	3 865	4 329	5 261	6 504	6 873
7 Receipts from Reporting Companies	23 471	23 932	35 824	617	4 002	6 331	1 403	2 790
8 Receipts from Non-reporting Companies	34 098	48 858	55 703	3 406	5 409	4 011	8 779	12 636
9 Imports	-	1 255	-	-	-	-	-	228
10 Closing Inventory	15 890	17 140	10 597	15 603	14 378	13 463	10 597	9 784
11 Deliveries to Reporting Companies	24 111	25 536	33 854	617	3 559	3 056	2 511	2 790
12 Exports	10 585	18 198	17 101	1 845	1 302	1 241	2 128	1 651
13 Losses and Adjustments	1 769	1 734	1 769	-6	70	-81	17	1 304
14 Own Consumption	38 974	19 976	64 440	2 933	9 714	6 697	6 122	6 261
15 Domestic Sales	113 471	135 334	170 469	12 043	11 243	15 033	16 679	19 278
16 Total Exports (N.E.B.145)	11 006	22 594	17 522	1 845	1 302	1 241	2 128	1 651
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Portion transferred to petro-chemicals	x	x	x	x	x	x	x	x
3 Net Production	x	x	x	x	x	x	x	x
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	24 851	37 306	30 816	3 046	1 692	433	794	589
16 Total Exports (N.E.B.145)	x	x	x	x	x	x	x	x
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Backflow to refinery of energy by products	x	x	x	x	x	x	x	x
3 Net Production	x	x	x	x	x	x	x	x
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	57 765	65 297	94 819	9 884	9 080	8 215	9 875	9 671
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	318	236	476	27	35	61	35	39
6 Interprovincial Transfers -Out-	88	-	111	-	-	23	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	9	-	9	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	18	-	18	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	115	99	122	116	116	125	122	124
11 Deliveries to Reporting Companies	1	-	2	-	-	-	1	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-37	10	-40	-1	1	-6	3	-2
14 Own Consumption	6	-	6	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	311	249	441	27	34	35	34	39

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
23 058	21 005	19 577	22 770	23 831	24 224	19 010	21 183	PROPANE & MÉL DE PROPANE
-	-	100	-	-	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
23 058	21 005	19 677	22 770	23 831	24 224	19 010	21 183	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
1 647	2 975	-	-	1 892	-	-	2 541	Entrées inter-provinciales
7 248	5 807	5 888	6 149	5 937	5 011	5 590	4 178	Sorties inter-provinciales
3 588	6 865	2 046	556	3 886	2 187	2 014	5 115	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
10 668	5 545	10 680	234	8 375	10	710	2 439	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	1 027	-	-	-	-	Importations
8 966	13 197	19 911	14 187	19 142	21 164	17 140	15 890	Stocks à la fin de l'exercice
3 588	6 838	2 046	1 715	3 862	3 102	1 595	5 207	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 586	1 341	1 762	3 817	5 618	217	2 206	1 985	Exportations
89	-24	-95	-16	430	1	45	-15	Pertes et rectifications
7 550	3 994	451	863	535	316	6	3 575	Auto consommation
19 718	14 203	15 637	17 783	16 647	15 752	16 316	13 357	Ventes intérieures
1 586	1 341	1 994	6 523	6 856	2 643	-	1 985	Exportations totales (O.N.E.145)
x	x	x	x	x	x	x	x	BUTANE ET MÉL DE BUTANE
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
x	x	x	x	x	x	x	x	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
451	565	1 690	8 130	6 095	10 440	9 346	6 392	Ventes intérieures
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations totales (O.N.E.145)
x	x	x	x	x	x	x	x	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
x	x	x	x	x	x	x	x	Production nette
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
6 550	9 733	6 845	9 561	6 612	8 228	7 897	6 742	Ventes intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHÉ
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
31	21	22	26	45	22	30	35	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
121	106	102	96	103	101	99	115	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
3	5	-1	1	-	3	1	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	2	Auto consommation
31	31	27	31	38	21	31	34	Ventes intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	1	-	85	-	-	84	-	-
2 Interproduct Transfers	-5	-86	-8	-2	-	-1	-	-
3 Net Production	-4	-86	77	-2	-	83	-	-
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	5 371	3 914	6 339	161	247	308	252	-31
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 034	-	1 034	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	1 480	795	1 931	109	97	86	159	42
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	1 284	926	708	790	718	736	708	464
11 Deliveries to Reporting Companies	1 524	794	1 978	109	97	130	118	35
12 Exports	74	-	74	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	89	45	112	44	-19	-11	9	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	4 598	3 566	6 197	609	338	340	312	220
MOTOR GASOLINE								
1 Production	5 033 380	4 737 125	7 414 859	639 434	583 856	504 784	653 405	604 533
2 Interproduct Transfers	277 443	291 539	467 447	46 020	43 189	42 255	58 540	46 253
3 Net Production	5 310 823	5 028 664	7 882 306	685 454	627 045	547 039	711 945	650 786
4 Transfers to Refinery Feedstocks	176 508	37 156	193 546	2 143	13 651	205	1 039	348
5 Interprovincial Transfers -In-	444 626	375 076	654 023	42 901	48 961	64 346	53 189	52 216
6 Interprovincial Transfers -Out-	302 976	262 477	437 964	47 113	31 258	29 170	27 447	28 148
7 Receipts from Reporting Companies	1 056 400	1 015 539	1 607 648	136 740	147 798	133 693	133 017	112 486
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	278 535	138 727	336 094	33 600	23 959	-	-	-
10 Closing Inventory	365 999	317 141	406 622	370 519	333 441	397 408	406 622	449 954
11 Deliveries to Reporting Companies	1 058 214	1 011 155	1 618 152	135 688	154 425	137 091	132 734	111 030
12 Exports	3 539 840	3 296 300	5 145 373	443 326	430 966	259 892	471 349	414 779
13 Losses and Adjustments	3 389	5 670	8 377	2 261	1 021	493	1 213	176
14 Own Consumption	15	125	72	1	7	42	7	2
15 Domestic Sales	2 042 024	2 034 604	3 068 546	263 643	253 513	254 218	255 148	217 673
Sales by Grade:								
16 Premium	346 296	250 758	504 468	42 020	39 108	40 432	36 612	31 396
17 Mid Grade	66 367	36 806	120 345	6 233	35 692	6 146	5 907	4 774
18 Regular No-Lead	1 629 361	1 747 040	2 443 733	215 390	178 713	207 640	212 629	181 503
19 Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	1 895 140	1 885 618	2 845 654	244 795	234 552	235 176	235 991	201 666
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	544 766	391 581	786 232	79 414	50 462	57 651	53 939	38 956
2 Interproduct Transfers	-11 850	-6 469	-15 099	-69	-1 232	-967	-981	-488
3 Net Production	532 916	385 112	771 133	79 345	49 230	56 684	52 958	38 468
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	80 410	36 340	127 134	7 094	13 335	16 405	9 890	24
6 Interprovincial Transfers -Out-	48 322	13 132	75 355	11 674	15 359	-	-	421
7 Receipts from Reporting Companies	74 383	118 446	189 875	25 535	52 963	18 375	18 619	5 077
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	23 224	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	135 009	98 609	108 482	118 998	75 535	106 037	108 482	98 705
11 Deliveries to Reporting Companies	78 127	117 784	197 988	29 956	51 293	20 334	18 278	4 909
12 Exports	278 315	101 856	384 438	36 890	41 301	-	27 932	22 819
13 Losses and Adjustments	-5 485	259	-5 955	63	-387	-119	-27	-79
14 Own Consumption	26	44	50	17	2	3	2	5
15 Domestic Sales	302 513	339 920	476 902	49 385	51 423	40 744	32 837	25 271
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	24 596	37 907	37 659	4 717	-	1 810	6 536	2 629
2 Interproduct Transfers	4 056	-4	4 044	4	-19	-	3	1
3 Net Production	28 652	37 903	41 703	4 721	-19	1 810	6 539	2 630
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	25 591	2 596	28 051	461	1 283	440	276	200
6 Interprovincial Transfers -Out-	27 861	1 606	29 987	1 194	932	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	19 922	21 711	17 304	18 381	14 955	14 109	17 304	18 407
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	202	205	328	57	17	3	49	25
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	32 933	34 281	48 810	5 472	3 741	3 093	3 571	1 702

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
-	-	-	-	-	-	-	-	ESSENCE D'AVIATION
-	-84	-1	-	-1	-	-	-	Production
-	-84	-1	-	-1	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
314	705	207	1 325	427	432	535	564	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
33	44	85	181	166	170	74	167	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
502	804	660	1 401	1 166	1 012	926	1 284	Stocks à la fin de l'exercice
61	16	85	181	172	170	74	167	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
10	7	1	2	10	7	8	6	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
238	340	349	582	645	579	613	534	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	ESSENCE PDUR MOTEURS
559 963	599 380	621 257	538 021	622 442	632 657	558 872	618 763	Production
43 855	44 980	34 018	20 283	34 157	34 315	33 678	21 114	Transferts d'un produit à l'autre
603 818	644 360	655 275	558 304	656 599	666 972	592 550	639 877	Production nette
-	989	1 116	1 630	10 910	21 240	923	2 208	Transferts aux charges d'alimentation
19 804	49 448	54 856	29 029	59 315	61 816	48 592	47 336	Entrées inter-provinciales
27 630	27 929	28 544	36 966	35 903	36 272	41 085	34 935	Sorties inter-provinciales
133 022	120 658	106 704	122 001	132 729	146 657	141 282	155 139	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
22 800	-	-	35 057	23 023	24 721	33 126	24 726	Importations
380 370	402 667	443 143	415 232	348 220	369 110	317 141	365 999	Stocks à la fin de l'exercice
128 940	121 352	107 410	122 522	132 982	145 920	140 999	156 817	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
453 591	407 274	415 917	339 831	492 187	389 145	383 576	360 239	Exportations
1 168	331	215	567	1 461	1 033	719	-643	Pertes et rectifications
5	4	60	15	3	35	1	1	Auto consommation
237 694	234 290	223 097	270 771	265 232	285 631	300 216	296 831	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes par catégorie:
33 629	26 317	27 529	31 931	30 952	33 075	35 929	38 893	Super
5 041	4 122	4 289	4 649	4 440	4 706	4 785	15 574	Intermédiaire
199 024	203 851	191 279	234 191	229 840	247 850	259 502	242 364	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
220 169	217 100	206 731	250 812	245 675	264 938	278 527	275 454	Ventes nettes au détail
-	-	-	-	-	-	-	-	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE
22 418	50 462	50 818	27 983	58 515	70 533	71 896	91 007	Production
-1 061	-1 982	-975	-820	-1 558	840	-425	-94	Transferts d'un produit à l'autre
21 357	48 480	49 843	27 163	56 957	71 373	71 471	90 913	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
740	1 050	1 573	9 955	1	1 034	21 963	-	Entrées inter-provinciales
-	-	12 700	-	11	-	-	-	Sorties inter-provinciales
14 612	9 649	5 497	15 045	8 833	19 347	40 386	16 262	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	12 700	-	-	-	-	10 524	-	Importations
90 895	111 755	105 423	92 909	103 158	100 600	98 609	135 009	Stocks à la fin de l'exercice
15 628	9 320	6 364	12 489	8 873	19 372	40 829	16 300	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	13 460	11 679	-	-	16 163	37 735	28 826	Exportations
-23	88	62	131	-14	72	22	230	Pertes et rectifications
10	9	5	-	2	2	11	1	Auto consommation
28 984	28 142	32 435	52 057	46 670	58 703	67 738	39 318	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ
-	2 980	4 114	7 021	6 395	6 021	8 747	-	Production
3	4	3	8	-4	-22	3	-144	Transferts d'un produit à l'autre
3	2 984	4 117	7 029	6 391	5 999	8 750	-144	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
420	358	240	381	310	253	434	466	Entrées inter-provinciales
-	-	759	-	847	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
14 777	13 558	13 635	13 614	13 300	16 169	21 711	19 922	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-1	9	47	4	18	36	67	1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
4 054	4 552	3 474	7 427	6 150	3 347	3 575	3 877	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KEROSENE								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	4 789	11 381	14 205	1 154	2 033	2 655	3 574	2 548
3 Net Production	4 789	11 381	14 205	1 154	2 033	2 655	3 574	2 548
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	20 954	30 008	40 155	1 542	3 279	7 504	6 876	17 475
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 861	2 112	6 954	9	21	28	35	48
7 Receipts from Reporting Companies	44 602	34 955	74 225	2 802	7 476	9 566	9 779	10 887
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	11 634	15 935	13 533	11 619	10 490	12 712	13 533	22 392
11 Deliveries to Reporting Companies	46 519	34 580	76 088	2 796	7 456	9 680	9 637	10 771
12 Exports	52	-	52	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-1 794	-275	-758	56	693	165	122	-312
14 Own Consumption	97	285	182	18	14	26	27	154
15 Domestic Sales	34 441	37 240	59 999	2 634	5 733	7 604	9 587	11 390
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	2 010 708	1 908 929	2 957 154	278 434	213 953	172 216	281 843	262 268
2 Interproduct Transfers	556 758	695 552	883 785	102 018	62 281	95 353	67 375	44 779
3 Net Production	2 567 466	2 604 481	3 840 939	380 452	276 234	267 569	349 218	307 047
4 Transfers to Refinery Feedstocks	207 550	125 948	314 464	10 872	-	64 198	31 844	35 222
5 Interprovincial Transfers -In-	195 265	252 849	341 360	29 294	25 128	44 180	47 493	57 636
6 Interprovincial Transfers -Out-	63 456	59 557	98 532	22 874	11 506	300	396	3 819
7 Receipts from Reporting Companies	324 341	350 523	522 498	41 465	46 538	59 433	50 721	39 380
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	177 753	99 103	271 498	100	100	60 988	32 557	41 104
10 Closing Inventory	191 588	207 874	209 331	226 225	174 325	198 775	209 331	176 587
11 Deliveries to Reporting Companies	317 331	351 149	518 250	43 100	44 503	66 751	46 565	39 384
12 Exports	1 220 349	1 109 276	1 764 383	128 743	161 721	60 187	193 383	200 838
13 Losses and Adjustments	1 775	223	2 963	415	21	792	-40	-192
14 Own Consumption	81	284	332	45	31	99	76	40
15 Domestic Sales	1 490 517	1 661 977	2 295 862	210 625	182 118	215 393	197 209	198 800
16 Sales of Low Sulfur	806 302	1 060 297	1 270 824	131 427	108 511	116 930	107 654	108 949
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	3 685 411	3 430 528	5 536 621	397 712	426 512	493 569	533 417	478 709
2 Interproduct Transfers	-545 450	-704 926	-902 165	-105 858	-64 828	-97 085	-88 944	-41 950
3 Net Production	3 139 961	2 725 602	4 634 456	291 854	361 684	396 484	444 473	436 759
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	289 148	329 277	420 846	29 277	29 031	46 826	26 564	47 780
6 Interprovincial Transfers -Out-	266 461	295 038	402 955	32 951	29 911	38 699	34 933	54 880
7 Receipts from Reporting Companies	570 758	729 313	893 496	51 271	71 537	91 489	108 441	144 313
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	3 327	18 527	10 173	1 265	1 515	1 580	2 486	2 182
10 Closing Inventory	446 333	323 049	339 933	363 393	346 031	386 208	339 933	328 334
11 Deliveries to Reporting Companies	577 663	724 001	897 074	49 957	70 612	88 671	110 171	143 322
12 Exports	2 120 389	1 790 040	3 212 567	309 782	263 447	208 890	310 059	215 457
13 Losses and Adjustments	731	2 297	380	1 263	-1 079	-536	1	-
14 Own Consumption	908	2 108	2 275	391	267	344	365	371
15 Domestic Sales	1 036 389	1 006 119	1 549 467	62 263	117 971	160 134	172 710	228 603
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	1 703 790	1 753 640	2 456 475	209 061	169 404	171 336	202 884	196 192
2 Interproduct Transfers	57 031	34 268	89 810	2 710	1 715	-15	28 369	2 958
3 Net Production	1 760 821	1 787 908	2 546 285	211 771	171 119	171 321	231 253	199 150
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	55 289	33 994	87 286	8 298	5 448	9 417	8 834	8 582
6 Interprovincial Transfers -Out-	8 740	46 868	8 740	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	545	6 715	545	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 567 533	1 191 312	2 155 809	153 288	85 925	149 277	199 786	118 494
10 Closing Inventory	113 962	120 252	106 556	105 969	111 147	125 018	106 556	99 174
11 Deliveries to Reporting Companies	545	3 921	545	-	-	-	-	-
12 Exports	698 554	686 528	1 018 557	100 758	64 176	37 736	117 333	36 042
13 Losses and Adjustments	-4 243	-540	-2 994	344	53	536	316	-336
14 Own Consumption	221 944	231 873	334 479	27 074	25 367	23 319	36 775	39 898
15 Domestic Sales	2 519 154	2 837 583	3 498 510	253 174	167 718	254 553	303 911	258 004
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	août 1999	Mètres cubes
								MAZOUT POUR POÊLES
2 797	2 983	2 395	2 272	-2 057	-225	668	-	Production
2 797	2 983	2 395	2 272	-2 057	-225	668	-344	Transferts d'un produit à l'autre
								Production nette
								3
								Transferts aux charges d'alimentation
2 606	2 380	1 922	344	2 842	2 099	340	589	4
36	24	1 979	13	5	3	4	6	Entrées inter-provinciales
8 942	6 963	2 857	2 250	1 193	669	1 194	1 584	Sorties inter-provinciales
								6
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								7
								8
								Importations
17 564	16 630	14 952	14 639	14 113	15 815	15 935	11 634	9
9 068	6 943	2 921	2 230	1 199	378	1 070	1 570	Stocks à la fin de l'exercice
								10
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								11
								Exportations
-60	27	108	18	-46	-11	1	-64	12
12	25	23	17	36	2	16	13	Pertes et rectifications
								13
								Auto consommation
								14
10 117	6 241	3 821	2 901	1 310	469	991	1 195	Ventes Intérieures
								15
								CARBURANT DIESEL
252 735	272 568	225 558	162 254	248 287	251 608	233 651	228 255	Production
80 663	82 728	62 262	102 812	104 039	103 212	115 057	88 463	Transferts d'un produit à l'autre
333 398	355 296	287 820	265 066	352 326	354 820	348 708	316 718	Production nette
								3
								Transferts aux charges d'alimentation
52 278	25 195	11 649	1 604	-	-	-	3 349	4
35 439	17 557	24 476	15 401	35 851	36 626	29 863	18 929	Entrées inter-provinciales
3 087	15 533	8 076	16 014	7 698	3 832	1 498	2 108	Sorties inter-provinciales
39 003	49 616	33 790	53 299	43 655	46 566	45 214	42 060	6
								7
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								8
								Importations
28 618	28 881	-	100	100	100	200	100	9
143 653	199 264	196 634	151 121	176 094	218 880	207 874	191 588	Stocks à la fin de l'exercice
39 013	49 656	34 060	53 268	44 841	46 658	44 269	41 876	10
169 711	121 876	129 203	84 624	113 579	135 755	153 689	132 477	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
275	-94	3	34	-11	167	41	-518	11
28	31	41	33	30	39	42	15	Exportations
								12
								Pertes et rectifications
								13
								Auto consommation
								14
205 000	183 542	165 684	223 802	240 822	208 875	235 452	212 288	Ventes Intérieures
								15
120 260	119 531	104 678	151 749	162 596	136 101	156 433	116 592	Ventes en faible teneur en soufre
								16
								MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
500 076	473 946	429 920	464 669	365 050	382 238	335 920	390 169	Production
-85 642	-85 405	-65 837	-104 572	-101 194	-104 196	-116 130	-88 937	Transferts d'un produit à l'autre
414 434	388 541	364 083	360 097	263 856	278 042	219 790	301 232	Production nette
								3
								Transferts aux charges d'alimentation
36 088	49 694	33 411	48 847	37 488	34 966	41 003	31 481	4
40 089	34 904	28 233	36 966	34 490	30 145	35 331	28 650	Entrées inter-provinciales
136 892	133 395	76 172	77 290	59 384	46 641	55 226	48 650	Sorties inter-provinciales
								6
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								7
								8
								Importations
2 261	3 458	2 282	2 233	1 637	2 629	1 845	1 359	9
346 132	311 012	330 837	329 440	332 537	340 326	323 049	446 333	Stocks à la fin de l'exercice
132 841	129 731	75 863	76 251	65 186	47 278	53 529	48 253	10
183 297	268 910	236 212	260 121	195 969	234 775	195 299	196 583	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-179	-160	484	-27	37	1 939	203	716	11
382	362	290	299	158	91	155	84	Exportations
								12
								Pertes et rectifications
								13
								Auto consommation
								14
215 447	178 461	115 041	116 254	63 428	40 261	50 624	47 623	Ventes Intérieures
								15
								MAZOUTS LOUROS (Nos 4, 5 & 6)
255 187	208 649	191 965	185 344	218 285	256 807	241 211	165 132	Production
3 159	18 126	1 995	4 673	2 272	348	737	7 094	Transferts d'un produit à l'autre
258 346	226 775	193 960	190 017	220 557	257 155	241 940	172 226	Production nette
								3
								Transferts aux charges d'alimentation
3 629	3 085	5 600	3 032	2 615	2 119	5 332	5 135	4
807	16 423	-	12 311	11 694	5 633	-	390	Entrées inter-provinciales
518	3 301	2 896	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
								5
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								6
								7
								8
								Importations
265 482	182 142	131 294	134 630	102 824	156 185	100 261	176 985	9
139 321	108 465	106 247	134 683	117 871	122 110	120 252	113 962	Stocks à la fin de l'exercice
518	403	3 000	-	-	-	-	-	10
76 748	119 832	76 373	44 727	86 715	127 186	118 905	79 916	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
116	20	30	146	22	-257	-281	182	11
40 235	39 489	20 374	18 453	21 231	27 024	25 169	24 836	Exportations
								12
								Pertes et rectifications
								13
								Auto consommation
								14
369 404	269 992	236 191	223 606	223 146	251 634	205 606	267 851	Ventes Intérieures
								15
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre
								16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	199 477	165 105	335 745	56 215	45 784	29 379	4 890	464
PETROLEUM COKE								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	-	-	22 500	-	-	22 500	-	-
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	2	-	2	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-4	-5	-8	-1	-1	-1	-1	-1
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	39 924	42 806	63 390	5 715	4 535	5 103	8 113	3 844
6 Interprovincial Transfers -Out-	5 028	1 512	5 673	173	155	167	150	169
7 Receipts from Reporting Companies	18 603	13 822	26 224	2 062	1 689	2 063	1 807	1 169
8 Receipts from Non-reporting Companies	12 439	5 887	16 558	872	1 563	786	898	1 144
9 Imports	1 165	1 503	2 392	273	353	352	249	164
10 Closing Inventory	35 220	49 385	40 793	35 849	37 050	37 725	40 793	40 851
11 Deliveries to Reporting Companies	15 817	13 710	24 249	2 787	1 906	2 009	1 730	1 169
12 Exports	14	16	24	7	2	-	1	3
13 Losses and Adjustments	502	115	549	9	35	1	2	12
14 Own Consumption	29	12	35	-	-	4	2	1
15 Domestic Sales	38 786	40 056	60 502	5 316	4 840	5 447	6 113	4 908
STILL GAS								
1 Production	404 601	384 690	550 684	43 027	34 078	28 926	40 052	31 832
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	404 601	384 690	550 684	43 027	34 078	28 926	40 052	31 832
15 Domestic Sales	-	-	-	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	358 045	279 365	472 375	31 869	63 386	17 095	1 980	45 126
2 Interproduct Transfers	-210 114	-203 191	-271 346	-14 680	-10 206	-6 472	-29 874	-25 603
4 Transfers to Refinery Feedstocks	692 752	543 915	1 052 021	100 633	88 781	42 248	127 607	148 237
5 Interprovincial Transfers -In-	696	2 861	1 351	173	171	212	99	172
6 Interprovincial Transfers -Out-	224 396	91 199	261 349	18 160	9 399	-	9 394	10 178
7 Receipts from Reporting Companies	-	9 261	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	900	880	1 482	20	67	85	410	47
9 Imports	813 029	821 175	1 193 885	110 978	76 980	84 290	108 608	158 626
10 Closing Inventory	232 283	190 207	203 537	237 480	233 518	260 486	203 537	201 652
11 Deliveries to Reporting Companies	-	9 261	-	-	-	-	-	-
12 Exports	146 855	278 069	210 376	-	36 294	26 096	1 131	21 873
13 Losses and Adjustments	-1 220	-484	-2 063	-184	-285	-315	-59	-207
14 Own Consumption	6 373	-	6 373	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	2 119	1 721	7 156	4 554	171	213	99	172

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	août 1999	Mètres cubes
								ASPHALTE
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
1 660	214	658	14 000	42 348	37 339	68 422	60 321	Ventes intérieures
								COKE DE PÉTROLE
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								GAZ DE DISTILLATION
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								AUTRES PRODUITS
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
214	238	149	252	373	125	198	193	Ventes intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	87 226	240 136	87 226	-	-	-	-	-
A Western Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
B Eastern Canada	87 226	240 136	87 226	-	-	-	-	-
2 Total Imports of Crude and Equivalent	13 405 813	14 652 112	20 514 236	1 671 755	1 775 699	1 724 222	1 936 747	1 769 364
A Algeria	2 413 787	2 152 853	3 837 130	330 289	327 697	432 950	332 407	487 267
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	1 072 853	1 024 524	1 388 165	105 617	104 480	105 215	-	84 738
G Nigeria	-	591 963	-	-	-	-	-	-
H Norway	4 573 846	5 174 556	7 627 794	624 652	844 068	765 206	820 022	510 400
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	3 175 926	2 945 024	4 441 280	221 710	376 613	271 640	395 391	342 420
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	2 004 280	2 317 696	3 054 746	389 487	122 841	149 211	388 927	278 573
N Others	165 121	445 496	165 121	-	-	-	-	65 966
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	13 493 039	14 892 248	20 601 462	1 671 755	1 775 699	1 724 222	1 936 747	1 769 364
A By Pipeline	7 939 383	8 431 600	12 228 015	1 000 605	1 091 542	1 029 131	1 167 354	994 081
B By Other Means	5 553 656	6 460 648	8 373 447	671 150	684 157	695 091	769 393	775 283
4 Opening Inventory Crude	804 785	883 501	804 785	780 426	840 119	860 006	750 151	883 501
5 Closing Inventory Crude	883 501	1 162 562	883 501	840 119	860 006	750 151	883 501	785 886
6 Losses and Adjustments	1 434	1	1 434	1	-1	-	-	1
7 Crude and Equivalent Charged	13 515 964	14 613 186	20 521 312	1 612 061	1 755 813	1 834 077	1 803 397	1 866 978
A Conventional Crude Light	8 046 521	7 919 660	12 159 588	887 532	1 048 976	1 050 187	1 126 372	1 132 665
B Conventional Crude Heavy	5 469 443	6 600 755	8 361 724	724 529	706 837	783 890	677 025	734 313
C Synthetic Crude Oil	-	-	-	-	-	-	-	-
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	-	92 771	-	-	-	-	-	-
8 Other Materials Charged	513 022	489 556	745 582	45 942	64 852	38 047	83 719	73 357
A Crude Tops	-	-	-	-	-	-	-	-
B Crude Bottoms	-	-	-	-	-	-	-	-
C LPG's	61 254	10 880	68 786	1 990	3 544	1 414	584	1 298
D Natural Gas	15 872	36 186	43 049	7 630	8 856	5 606	5 085	5 402
E Lubes for Reprocessing	-	-	-	-	-	-	-	-
F Other Feedstocks	435 896	442 490	633 747	36 322	52 452	31 027	78 050	66 657
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	14 028 986	15 102 742	21 266 894	1 658 003	1 820 665	1 872 124	1 887 116	1 940 335
10 Refinery Losses	-503 228	-605 243	-753 770	-49 068	-56 719	-71 569	-73 186	-95 004
Total, All Products								
1 Refinery Production	14 532 214	15 707 985	22 020 684	1 707 071	1 877 384	1 943 693	1 960 302	2 035 339
4 Transfers to Refinery Feedstocks	513 022	489 556	745 582	45 942	64 852	38 047	83 719	73 357
5 Interprovincial Transfers -In-	1 641 313	1 348 375	2 335 051	202 844	148 798	169 793	172 303	158 797
6 Interprovincial Transfers -Out-	3 809 019	3 994 282	5 949 201	542 731	453 694	610 816	532 941	480 532
7 Receipts from Reporting Companies	8 784 491	9 053 853	13 593 191	1 235 077	1 223 779	1 201 521	1 148 323	1 258 853
8 Receipts from Non-reporting Companies	238 355	299 552	328 838	24 729	19 983	26 770	19 001	9 266
9 Imports	1 797 584	1 333 202	3 104 684	505 950	217 879	295 599	287 672	174 530
10 Closing Inventory	1 756 933	1 671 134	1 444 858	1 826 597	1 762 389	1 661 493	1 444 858	1 419 253
11 Deliveries to Reporting Companies	8 761 356	9 053 821	13 540 463	1 244 365	1 206 724	1 193 602	1 134 416	1 259 433
12 Exports	853 989	818 617	1 219 307	87 692	83 186	86 664	107 776	107 191
13 Losses and Adjustments	73 637	10 706	76 106	1 687	956	-2 042	1 868	2 469
14 Own Consumption	707 175	783 499	1 064 101	80 107	84 322	94 418	98 079	108 559
15 Domestic Sales	12 395 337	12 366 210	19 219 321	1 603 483	1 658 297	1 716 787	1 845 437	1 630 849

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		Mètres cubes	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999			
-	-	-	15 125	30 114	117 106	77 791	-		Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
-	-	-	-	-	-	-	-		de l'ouest du Canada	A
-	-	-	15 125	30 114	117 106	77 791	-		de l'est du Canada	B
1 549 993	1 995 634	1 845 884	2 888 374	1 699 848	1 784 793	1 918 312	1 537 047		Total des importations de brut et d'équivalents	2
161 658	423 923	-	418 045	331 908	163 923	166 129	308 763		Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-		Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-		Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Lybie	E
126 030	85 110	124 910	179 379	109 651	105 580	209 126	115 851		Mexique	F
-	-	495 492	96 471	-	-	-	-		Nigéria	G
711 499	720 493	502 232	517 979	607 725	846 758	757 470	432 365		Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-		Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-		Emirats Arabes Unis	J
394 987	612 013	410 311	325 354	363 418	288 620	207 901	308 315		Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-		États Unis	L
155 819	154 095	221 790	360 546	287 146	379 822	479 905	371 753		Vénézuéla	M
-	-	91 149	190 600	-	-	97 781	-		Autres	N
1 549 993	1 995 634	1 845 884	2 103 499	1 729 962	1 901 809	1 996 103	1 537 047		Total arriv. de brut et équiv. aux raffis. (1+2)	3
955 687	1 139 159	1 055 838	1 005 538	1 008 568	1 094 295	1 178 434	1 078 352		Par pipe-line	A
594 306	856 475	790 046	1 097 961	721 394	807 514	817 669	458 695		Par d'autres moyens	B
785 886	606 032	715 026	829 879	1 099 352	1 042 318	1 082 261	747 968		Stocks de brut - Début	4
606 032	715 026	829 879	1 099 352	1 042 318	1 082 261	1 162 562	780 426		Stocks de brut - Fin	5
-1	-3	-	4	-	-	-	-1		Pertes et rectifications	6
1 729 848	1 886 643	1 731 031	1 834 022	1 786 996	1 861 866	1 915 802	1 504 590		Brut et équiv. introduit	7
1 042 305	1 123 495	959 191	958 378	890 745	935 669	877 212	835 094		Brut conventionnel léger	A
687 543	763 148	771 840	874 642	862 029	905 805	1 001 435	669 496		Brut conventionnel lourd	B
-	-	-	-	-	-	-	-		Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-		Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	-	1 002	34 222	20 392	37 155	-		Condensats et pentanes	E
55 549	61 505	39 080	94 307	74 421	29 421	61 996	117 587		Autres matières utilisées	8
-	-	-	-	-	-	-	-		Produits de décantation	A
-	-	-	-	-	-	-	-		Résidu de brut	B
1 064	1 179	935	1 856	2 309	1 076	1 163	3 131		GPL	C
5 101	5 246	4 860	4 583	3 424	3 768	3 802	6 812		Gaz naturel	D
-	-	-	-	-	-	-	-		Lubrifiants recyclables	E
49 384	55 080	33 205	87 868	68 688	24 577	57 031	107 644		Autres charges d'alimentation	F
1 785 397	1 948 148	1 770 031	1 928 329	1 861 417	1 891 287	1 977 798	1 622 177		Total charges d'alimentation (7+8)	9
-68 556	-89 502	-67 260	-76 852	-61 866	-69 036	-77 167	-62 318		Pertes en raffinerie	10
1 853 953	2 037 650	1 837 291	2 005 181	1 923 283	1 960 323	2 054 965	1 684 495		Total, tous les produits	
1 853 953	2 037 650	1 837 291	2 005 181	1 923 283	1 960 323	2 054 965	1 684 495		Production des raffineries	1
55 549	61 505	39 000	94 307	74 421	29 421	61 996	117 587		Retour pour alimentation des raffineries	4
170 131	177 179	160 865	164 936	172 599	183 789	160 079	120 132		Entrées inter-provinciales	5
390 351	383 995	446 751	544 786	586 462	588 095	573 310	519 417		Sorties inter-provinciales	6
1 171 385	1 061 745	972 440	1 160 587	1 151 197	1 066 436	1 211 210	1 251 457		Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
54 468	5 715	4 650	58 295	16 880	43 834	106 444	58 184		Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
232 834	176 770	76 726	112 375	169 497	215 832	174 638	446 586		Importations	9
1 454 509	1 731 012	1 830 192	1 779 803	1 602 893	1 653 514	1 671 134	1 756 933		Stocks à la fin de l'exercice	10
1 177 023	1 063 942	969 461	1 162 805	1 148 261	1 070 654	1 202 242	1 198 454		Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
122 404	83 645	109 729	95 936	106 748	96 200	96 764	114 656		Exportations	12
3 324	526	2 100	480	852	-147	1 102	193		Pertes et rectifications	13
98 303	105 404	89 294	95 876	92 166	94 529	99 368	76 781		Auto consommation	14
1 600 561	1 483 539	1 296 457	1 557 573	1 601 456	1 540 841	1 654 934	1 585 309		Ventes intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	231 036	266 506	353 018	23 373	31 703	31 586	35 320	36 340
2 Interproduct Transfers	-14 615	-277	-28 461	-3 296	-3 571	-3 280	-3 699	-3 893
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	216 421	266 229	324 557	20 077	28 132	28 306	31 621	32 447
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	58 306	48 305	80 020	4 548	4 329	6 333	6 504	6 874
6 Interprovincial Transfers -Out-	21 657	19 748	26 479	634	486	2 773	929	383
7 Receipts from Reporting Companies	5 174	-	5 174	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	5	96	-	96	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	9 589	5 159	14 194	9 553	15 663	13 968	14 194	20 724
11 Deliveries to Reporting Companies	5 509	-	5 509	-	-	-	-	-
12 Exports	14 456	32 787	17 647	778	512	1 307	594	37
13 Losses and Adjustments	-44	31	328	335	16	21	-	-
14 Own Consumption	9 924	11 822	17 415	922	742	2 596	3 231	240
15 Domestic Sales	224 619	259 186	334 084	21 992	24 691	29 637	33 145	32 131
16 Total Exports (N.E.B. 145)	149 624	230 836	254 678	16 252	14 692	32 128	41 982	55 052
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Portion transferred to petro-chemicals	x	x	x	x	x	x	x	x
3 Net Production	x	x	x	x	x	x	x	x
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	125 871	114 453	149 267	8 228	3 638	6 186	5 344	2 359
16 Total Exports (N.E.B. 145)	x	x	x	x	x	x	x	x
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
A. Backflow to refinery of energy by products	x	x	x	x	x	x	x	x
3 Net Production	x	x	x	x	x	x	x	x
4 Transfers to Refinery Feedstocks	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	134 276	120 413	170 837	12 600	6 513	5 128	12 320	7 253
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	18 687	20 213	24 293	1 098	1 402	2 613	493	1 250
2 Interproduct Transfers	-1 568	461	-675	199	246	225	223	168
3 Net Production	17 119	20 674	23 618	1 297	1 648	2 838	716	1 418
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	332	452	600	62	62	77	67	53
6 Interprovincial Transfers -Out-	302	801	646	47	29	38	230	22
7 Receipts from Reporting Companies	51	-	51	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	3 157	854	3 174	-	5	9	3	205
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	8 161	5 565	7 281	7 772	7 852	8 944	7 281	6 806
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-17	-	107	-	1	-	123	-1
14 Own Consumption	5	-	7	-	-	2	-	-
15 Domestic Sales	18 719	22 895	25 913	1 701	1 605	1 792	2 096	2 130

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	Mètres cubes
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	
35 928	35 019	33 749	37 500	31 640	28 849	27 481	23 018	PROPANE & MÉL DE PROPANE
-1 993	-1 396	-3 004	949	3 539	2 377	3 144	5 310	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
33 935	33 623	30 745	38 449	35 179	31 226	30 625	28 328	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
7 248	5 808	5 888	5 949	5 937	5 011	5 590	4 405	Entrées inter-provinciales
2 706	3 477	1 262	4 949	5 796	273	902	3 990	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	5	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
19 023	11 899	10 366	14 177	12 401	13 057	5 159	9 589	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
370	1 167	2 199	4 659	6 944	7 625	9 786	6 016	Exportations
-	-	-	-	-	-	31	-1	Pertes et rectifications
3 591	3 654	3 355	121	861	-	-	106	Auto consommation
36 217	38 257	31 350	30 858	29 291	27 663	33 399	19 926	Ventes Intérieures
46 194	35 333	21 327	32 733	19 396	20 801 ¹	-	11 477	Exportations totales (O.N.E. 145)
x	x	x	x	x	x	x	x	BUTANE ET MÉL DE BUTANE
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
x	x	x	x	x	x	x	x	Partie transférée aux charges pétrochimiques
x	x	x	x	x	x	x	x	Production nette
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
10 865	11 287	10 975	19 799	15 111	13 911	30 146	10 135	Ventes Intérieures
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations totales (O.N.E. 145)
x	x	x	x	x	x	x	x	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
x	x	x	x	x	x	x	x	Production
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts d'un produit à l'autre
x	x	x	x	x	x	x	x	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
x	x	x	x	x	x	x	x	Production nette
x	x	x	x	x	x	x	x	Transferts aux charges d'alimentation
x	x	x	x	x	x	x	x	Entrées inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Sorties inter-provinciales
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Importations
x	x	x	x	x	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice
x	x	x	x	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
x	x	x	x	x	x	x	x	Exportations
x	x	x	x	x	x	x	x	Pertes et rectifications
x	x	x	x	x	x	x	x	Auto consommation
7 362	15 229	9 583	14 350	16 300	27 067	23 269	24 437	Ventes Intérieures
2 855	2 020	3 393	1 428	2 843	4 600	1 824	2 316	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTÉ
189	249	-790	121	252	185	87	202	Production
3 044	2 269	2 603	1 549	3 095	4 785	1 911	2 518	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
55	66	67	51	52	50	58	71	Entrées inter-provinciales
60	171	84	115	111	150	88	21	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	19	2	381	5	5	237	6	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
6 594	5 266	5 564	4 933	4 915	6 547	5 565	8 161	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-	1	-	1	-1	-	-	2	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
3 251	3 510	2 290	2 496	3 060	3 058	3 100	1 682	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	42 641	41 107	52 679	2 496	4 171	45	3 326	188
2 Interproduct Transfers	-256	-245	-364	-32	-43	-18	-15	-10
3 Net Production	42 385	40 862	52 315	2 464	4 128	27	3 311	178
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	182	156	551	228	9	50	82	3
6 Interprovincial Transfers -Out-	18 298	21 283	26 095	3 903	1 857	1 309	728	325
7 Receipts from Reporting Companies	37 976	34 791	53 293	4 876	3 773	4 238	2 430	1 413
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	8 122	8 891	6 665	5 745	7 767	4 752	6 665	5 836
11 Deliveries to Reporting Companies	42 751	35 490	55 991	3 580	2 614	4 616	2 430	1 413
12 Exports	2 563	2 142	3 898	357	253	638	87	274
13 Losses and Adjustments	-530	77	-416	-17	54	-15	92	-3
14 Own Consumption	80	-	80	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	12 191	14 591	16 778	2 122	1 110	782	573	414
MOTOR GASOLINE								
1 Production	5 547 433	6 222 893	8 520 114	644 394	773 480	771 716	783 091	813 833
2 Interproduct Transfers	31 250	6 483	65 003	5 440	11 214	10 046	7 053	2 819
3 Net Production	5 578 683	6 229 376	8 585 117	649 834	784 694	781 762	790 144	816 652
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	631 883	361 997	814 142	58 607	43 115	40 965	39 572	40 327
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 870 726	1 759 719	2 733 923	264 118	199 428	206 823	192 828	188 782
7 Receipts from Reporting Companies	4 993 210	5 262 788	7 631 485	733 062	690 497	605 993	608 723	599 903
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	952 041	548 317	1 361 460	232 630	86 704	43 248	46 837	27 759
10 Closing Inventory	352 264	341 132	336 916	326 000	352 548	356 195	336 916	402 854
11 Deliveries to Reporting Companies	4 956 930	5 256 823	7 586 514	734 887	693 383	599 600	601 714	599 957
12 Exports	80 540	61 536	111 151	9 664	7 289	6 351	7 307	5 038
13 Losses and Adjustments	-1 452	3 050	-1 729	1 319	-819	-1 000	223	553
14 Own Consumption	163	152	288	34	25	34	32	42
15 Domestic Sales	5 312 917	5 316 982	8 041 412	690 375	679 156	656 513	702 451	624 331
Sales by Grade:								
16 Premium	666 697	497 552	952 908	73 983	77 155	65 275	69 798	66 819
17 Mid Grade	197 608	124 378	277 233	19 463	20 586	18 973	20 603	18 402
18 Regular No-Lead	4 448 212	4 694 652	6 810 871	596 929	581 415	572 265	612 050	539 110
19 Regular Leaded	400	400	400	-	-	-	-	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	4 871 508	4 875 568	7 367 518	630 958	621 485	600 765	642 802	572 040
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	639 972	598 496	971 357	106 339	103 200	64 439	57 407	54 903
2 Interproduct Transfers	-52 474	14 878	-124 887	-575	-595	-59 573	-11 670	-456
3 Net Production	587 498	613 374	846 470	105 764	102 605	4 866	45 737	54 447
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	21 889	34 530	25 614	100	2 415	59	1 151	2 675
6 Interprovincial Transfers -Out-	155 199	200 736	302 325	34 057	30 315	55 939	26 815	14 030
7 Receipts from Reporting Companies	281 265	140 649	472 240	70 590	41 866	54 983	23 536	21 337
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	18 288	88 872	165 624	-	-	105 418	41 918	-
10 Closing Inventory	66 299	43 352	59 094	66 718	81 212	56 644	59 094	42 725
11 Deliveries to Reporting Companies	274 484	141 781	448 306	61 157	34 020	55 108	23 537	21 335
12 Exports	96	1 396	117	-	-	21	-	-
13 Losses and Adjustments	1 120	380	909	21	-83	-	-149	-241
14 Own Consumption	1	-	2	1	-	-	-	-
15 Domestic Sales	478 217	548 874	765 671	80 799	68 140	78 826	59 689	59 704
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	64 912	65 550	101 274	9 947	11 262	7 832	7 321	8 991
2 Interproduct Transfers	-423	-188	-592	-11	-60	-83	-15	63
3 Net Production	64 489	65 362	100 682	9 936	11 202	7 749	7 306	9 054
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	4 826	1 836	6 090	1 241	6	17	-	2
6 Interprovincial Transfers -Out-	29 235	26 878	45 270	4 439	3 686	3 380	4 530	2 541
7 Receipts from Reporting Companies	53 829	75 562	103 441	14 469	14 023	11 610	9 510	5 867
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	6 176	8 175	6 383	6 073	9 691	9 337	6 383	10 871
11 Deliveries to Reporting Companies	53 445	75 819	102 828	14 572	12 880	11 443	10 488	6 022
12 Exports	146	97	175	-	-	29	-	-
13 Losses and Adjustments	331	197	637	55	-29	-66	346	18
14 Own Consumption	6	5	8	1	1	-	-	1
15 Domestic Sales	42 278	37 972	63 385	6 682	5 075	4 944	4 406	1 853

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
2 313	5 456	4 278	6 107	4 067	10 311	8 387	7 421	ESSENCE D'AVIATION
-21	-43	-10	-27	-15	-20	-99	-26	Production
2 292	5 413	4 268	6 080	4 052	10 291	8 288	7 395	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
3	2	57	11	13	54	13	68	Transferts aux charges d'alimentation
906	1 493	2 651	4 329	3 749	3 587	4 243	1 876	Entrées inter-provinciales
2 575	3 045	2 921	6 419	5 230	6 107	7 081	4 679	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
6 069	8 351	9 051	8 361	5 284	9 394	8 891	8 122	Importations
2 618	3 405	3 313	6 016	5 177	6 054	7 494	7 935	Stocks à la fin de l'exercice
92	169	152	196	224	383	652	197	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-71	86	1	12	-3	1	54	19	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
1 092	1 025	429	2 647	3 225	2 317	3 442	1 672	Ventes Intérieures
699 413	808 315	727 623	757 459	818 723	787 262	810 265	668 805	ESSENCE POUR MOTEURS
133	4 270	-224	-80	-413	-85	63	739	Production
699 546	812 585	727 399	757 379	818 310	787 177	810 328	669 544	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
48 520	40 698	38 438	48 834	45 937	47 603	51 640	45 891	Transferts aux charges d'alimentation
140 598	150 785	218 946	252 142	276 334	282 425	249 707	286 451	Entrées inter-provinciales
574 875	523 254	569 883	730 535	760 847	734 258	769 233	620 106	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
64 532	73 433	19 172	50 789	66 400	129 233	116 999	288 835	Arrivages de sociétés non-déclarantes
410 862	555 754	513 733	402 418	371 653	344 070	341 132	352 264	Importations
578 807	516 329	567 530	734 170	761 525	736 079	762 426	772 513	Stocks à la fin de l'exercice
7 059	7 682	6 051	8 629	8 831	8 717	9 529	16 687	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 268	3	941	603	29	-474	127	-507	Exportations
32	9	16	23	12	11	7	10	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
651 701	630 270	603 429	703 285	675 528	699 096	729 342	708 862	Ventes Intérieures
64 895	50 970	50 547	65 379	60 381	66 634	71 927	68 585	Ventes par catégorie:
16 816	14 541	13 895	15 839	14 581	14 905	15 599	37 473	Super
569 990	564 759	538 987	622 067	600 466	617 457	641 816	602 704	Intermédiaire
-	-	200	-	100	100	-	100	Ordinaire sans plomb
597 118	577 482	555 096	646 954	621 420	638 908	666 550	647 854	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
36 122	79 491	47 152	70 471	94 721	120 532	95 104	98 748	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE
-536	6 174	-670	2 605	-452	-643	8 856	-7 759	Production
35 586	85 665	46 482	73 076	94 269	119 889	103 960	90 989	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
2 150	3 215	15 701	1 755	2 981	3 000	3 053	4 050	Transferts aux charges d'alimentation
15 818	15 369	19 566	31 752	34 398	30 406	39 397	19 036	Entrées inter-provinciales
20 527	24 375	17 711	14 907	13 084	12 428	16 280	50 863	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
25 307	-	25 400	-	21 098	17 067	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
46 615	73 135	96 804	61 883	59 036	67 810	43 352	66 299	Importations
20 527	24 375	17 792	15 921	13 122	12 428	16 281	50 822	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	269	295	270	268	294	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
225	75	199	142	108	-154	26	388	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
43 110	46 916	43 799	76 549	86 381	100 662	91 753	75 889	Ventes Intérieures
4 721	9 708	10 795	10 788	5 956	8 659	5 932	6 199	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ
-8	-30	-106	-67	-14	-12	-14	-20	Production
4 713	9 678	10 689	10 721	5 942	8 647	5 918	6 179	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
27	6	784	42	920	41	14	24	Transferts aux charges d'alimentation
3 400	3 746	2 987	4 130	3 696	3 529	2 849	6 500	Entrées inter-provinciales
10 933	16 566	10 498	14 107	5 586	5 158	6 847	13 933	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
7 702	6 471	10 564	11 995	10 070	10 350	8 175	6 176	Importations
10 718	16 889	10 385	13 898	5 761	5 185	6 961	13 045	Stocks à la fin de l'exercice
29	-	-	29	-	-	39	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
47	-143	173	15	-15	-54	156	101	Exportations
1	-	-	2	-	-	1	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
4 647	6 989	4 333	5 365	4 931	4 906	4 948	5 942	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KEROSENE								
1 Production	520 479	666 504	851 435	43 085	88 036	98 333	101 502	173 318
2 Interproduct Transfers	-338 080	-495 431	-495 493	-22 603	-55 808	-23 180	-55 822	-103 353
3 Net Production	182 399	171 073	355 942	20 482	32 228	75 153	45 680	69 965
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	25 340	12 980	29 164	204	1 217	1 854	549	3 256
6 Interprovincial Transfers -Out-	30 570	40 556	59 003	5 117	5 041	8 527	9 748	20 717
7 Receipts from Reporting Companies	109 198	88 849	186 087	10 247	19 738	20 667	26 237	26 094
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 156	-	12 881	-	-	-	11 725	-
10 Closing Inventory	60 403	18 316	65 515	59 683	57 261	82 101	65 515	38 769
11 Deliveries to Reporting Companies	101 629	88 686	185 730	10 025	19 793	27 672	26 611	26 728
12 Exports	41 360	41 692	66 896	4 181	5 666	7 099	8 590	12 660
13 Losses and Adjustments	62 383	301	62 775	-32	274	157	-7	85
14 Own Consumption	40	47	191	10	16	70	55	37
15 Domestic Sales	94 403	148 819	216 659	12 352	24 815	29 309	55 780	65 834
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	3 246 189	3 612 425	5 018 529	368 143	432 204	503 950	468 043	330 713
2 Interproduct Transfers	-273 462	-109 464	-350 194	-23 198	-55 051	-22 315	23 832	50 100
3 Net Production	2 972 727	3 502 961	4 668 335	344 945	377 153	481 635	491 875	380 813
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	185 308	167 485	291 170	51 221	23 189	19 317	12 135	15 807
6 Interprovincial Transfers -Out-	783 677	962 617	1 410 866	141 840	116 888	180 307	188 154	124 000
7 Receipts from Reporting Companies	2 321 081	2 474 832	3 658 725	330 314	359 925	349 077	298 328	352 066
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	88 155	123 009	301 803	90 590	55 654	38 132	29 272	61 246
10 Closing Inventory	217 840	372 856	193 601	214 191	189 336	184 153	193 601	187 274
11 Deliveries to Reporting Companies	2 328 310	2 468 614	3 652 572	338 663	351 309	347 583	286 707	349 344
12 Exports	106 770	107 630	161 390	13 530	13 502	13 291	14 297	13 503
13 Losses and Adjustments	8 056	1 475	5 906	-122	-316	-1 142	-570	245
14 Own Consumption	429	401	636	30	21	144	12	38
15 Domestic Sales	2 454 984	2 548 295	3 827 857	326 778	359 372	353 161	333 562	329 129
16 Sales of Low Sulfur	2 101 461	2 117 732	3 258 151	272 978	308 556	297 737	277 419	242 407
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	758 065	731 860	1 143 814	51 113	95 023	101 166	138 447	231 917
2 Interproduct Transfers	625 301	641 918	936 666	43 502	106 944	100 938	59 981	72 287
3 Net Production	1 383 366	1 373 778	2 080 480	94 615	201 967	202 104	198 428	304 204
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	270 240	336 631	443 643	40 319	40 578	49 763	42 743	65 010
6 Interprovincial Transfers -Out-	362 585	480 125	597 338	41 071	59 500	77 814	56 368	77 110
7 Receipts from Reporting Companies	816 327	867 589	1 285 310	69 376	88 873	134 326	176 408	246 958
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	170	47 300	20 814	-	-	-	20 644	-
10 Closing Inventory	185 632	103 275	136 169	183 810	200 667	178 190	136 169	115 217
11 Deliveries to Reporting Companies	837 124	875 097	1 306 686	69 406	88 522	134 087	177 547	249 342
12 Exports	223 989	239 168	343 677	20 580	22 892	28 843	47 373	52 479
13 Losses and Adjustments	-7 001	1 559	-5 541	515	129	374	442	417
14 Own Consumption	167	739	404	14	48	79	96	110
15 Domestic Sales	1 139 638	1 061 504	1 723 545	74 546	143 470	167 473	198 418	257 666
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	1 235 437	1 150 648	1 888 797	151 482	146 208	175 695	179 975	174 950
2 Interproduct Transfers	106 496	80 438	92 168	2 085	20 317	-34 593	-2 137	-6 598
3 Net Production	1 341 933	1 231 086	1 980 965	153 567	166 525	141 102	177 838	168 352
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	225 107	211 095	349 349	26 976	11 496	31 236	54 534	11 136
6 Interprovincial Transfers -Out-	126 982	40 212	145 326	2 489	1 760	3 785	10 310	8 217
7 Receipts from Reporting Companies	107 025	72 870	129 656	1 133	4 943	13 686	2 869	3 693
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	156 500	83 700	336 700	90 000	-	41 600	48 600	-
10 Closing Inventory	250 409	217 418	89 150	303 907	282 321	216 043	89 150	111 435
11 Deliveries to Reporting Companies	102 808	71 304	135 019	11 109	3 973	12 100	5 029	3 768
12 Exports	205 141	38 094	261 561	15 464	11 076	21 549	8 331	1 574
13 Losses and Adjustments	-889	217	-1 661	-393	-58	-133	-188	-50
14 Own Consumption	116 170	159 724	193 640	13 690	14 501	23 487	25 792	25 078
15 Domestic Sales	1 246 968	1 160 932	2 190 659	175 819	173 298	233 114	361 460	122 309
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
140 847	77 249	110 898	49 935	28 561	43 385	42 311	43 101	MAZOUT POUR POÊLES
-36 569	-96 583	-79 918	-64 563	-26 991	-43 072	-44 382	-15 449	Production
104 278	-19 334	30 980	-14 628	1 570	313	-2 071	27 652	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
847	6 700	1 847	147	10	93	80	24	Transferts aux charges d'alimentation
5 648	3 219	1 681	343	3 827	4 374	747	1 108	Entrées inter-provinciales
24 468	11 043	6 371	6 134	5 056	4 143	5 540	6 247	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
79 748	41 415	61 764	42 181	38 592	30 035	18 316	60 403	Stocks à la fin de l'exercice
24 626	10 884	6 367	6 111	4 107	4 323	5 540	6 524	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
10 497	6 523	3 155	1 766	752	2 584	3 755	2 251	Exportations
3	26	38	-1	-37	168	19	13	Pertes et rectifications
-	3	6	1	-	-	-	-	Auto consommation
47 840	16 887	7 602	3 016	1 576	1 657	5 207	4 489	Ventes intérieures
376 958	444 695	412 249	493 874	501 315	523 872	528 749	320 841	CARBURANT DIESEL
-19 006	-33 124	-154	-23 430	-37 868	-34 368	-11 614	8 782	Production
357 952	411 571	412 095	470 444	463 447	489 504	517 135	329 623	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
23 108	23 507	16 793	30 198	17 309	23 140	17 623	11 855	Entrées inter-provinciales
83 088	89 892	93 411	111 872	152 175	167 464	140 715	107 109	Sorties inter-provinciales
325 315	299 339	253 460	324 416	308 532	268 078	343 626	301 107	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
56 128	-	-	-	-	-	5 635	21 255	Importations
178 204	204 486	249 274	257 065	260 811	314 336	372 856	217 840	Stocks à la fin de l'exercice
327 427	300 284	250 894	323 329	308 254	267 586	341 496	306 704	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
13 409	8 882	11 521	18 853	14 186	11 889	15 387	9 561	Exportations
111	181	265	30	251	131	261	194	Pertes et rectifications
21	6	23	143	99	58	13	94	Auto consommation
347 517	308 890	281 446	363 040	310 577	280 869	327 627	334 308	Ventes intérieures
250 946	250 142	226 752	326 139	278 004	247 423	295 919	288 703	Ventes en faible teneur en soufre
196 669	99 834	65 204	35 690	34 439	12 348	55 759	41 198	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
64 478	121 765	79 682	115 827	61 086	73 772	53 021	10 000	Production
261 147	221 599	144 886	151 517	95 525	86 120	108 780	51 198	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
49 156	41 358	29 352	36 917	47 930	31 465	35 443	30 589	Entrées inter-provinciales
87 113	71 967	48 173	55 319	45 659	42 160	52 624	37 973	Sorties inter-provinciales
205 401	164 883	92 447	48 847	39 054	23 899	46 100	30 319	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
47 300	-	-	-	-	-	-	-	Importations
110 818	110 370	94 231	100 280	105 300	104 519	103 275	185 632	Stocks à la fin de l'exercice
205 247	168 761	95 799	49 133	38 746	23 704	44 365	25 887	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
47 628	30 145	25 113	25 863	19 696	15 376	22 868	10 677	Exportations
466	424	227	-130	188	43	-76	-393	Pertes et rectifications
106	114	38	230	32	98	11	13	Auto consommation
226 843	166 877	113 474	100 817	73 168	60 884	71 775	53 520	Ventes intérieures
145 366	189 484	151 016	122 029	115 255	122 509	130 039	113 287	MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)
7 533	1 878	5 450	-18 083	20 401	35 025	34 832	15 027	Production
152 899	191 362	156 466	103 946	135 656	157 534	164 871	126 314	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
19 830	40 123	36 357	26 593	33 289	26 219	17 548	6 985	Entrées inter-provinciales
9 258	5 305	3 904	4 129	3 438	2 578	3 383	6 111	Sorties inter-provinciales
1 469	1 742	17 985	14 544	12 789	12 144	8 504	16 779	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	9 900	56 300	17 500	-	56 300	Importations
116 993	169 792	227 612	207 857	185 708	208 910	217 418	250 409	Stocks à la fin de l'exercice
1 225	1 808	16 032	13 471	10 548	15 054	9 398	8 220	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 170	808	13 261	20 501	38	455	287	41 544	Exportations
68	-15	-4	-65	38	61	184	-196	Pertes et rectifications
24 786	24 825	17 817	19 041	15 175	15 955	17 047	13 625	Auto consommation
132 133	147 897	101 978	117 681	230 946	156 092	152 116	159 191	Ventes intérieures
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum 1999	Cum 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	511 924	484 464	799 576	125 252	91 201	55 676	15 523	19 199
PETROLEUM COKE								
1 Production	x	x	x	x	x	x	x	x
2 Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	x
5 Interprovincial Transfers -In-	x	x	x	x	x	x	x	x
6 Interprovincial Transfers -Out-	x	x	x	x	x	x	x	x
7 Receipts from Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
8 Receipts from Non-reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
9 Imports	x	x	x	x	x	x	x	x
10 Closing Inventory	x	x	x	x	x	x	x	x
11 Deliveries to Reporting Companies	x	x	x	x	x	x	x	x
12 Exports	x	x	x	x	x	x	x	x
13 Losses and Adjustments	x	x	x	x	x	x	x	x
14 Own Consumption	x	x	x	x	x	x	x	x
15 Domestic Sales	430 461	386 165	648 853	43 660	58 342	73 018	43 372	90 562
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	100 204	111 241	152 545	13 306	12 775	12 450	13 810	12 287
2 Interproduct Transfers	243	188	238	2	1	1	-9	41
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	84 480	84 784	128 579	11 154	11 158	11 707	10 080	9 733
6 Interprovincial Transfers -Out-	66 895	71 511	100 855	8 945	5 898	9 662	9 455	7 573
7 Receipts from Reporting Companies	7 775	95	7 779	-	-	-	4	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	2 674	2 189	4 347	635	196	594	248	126
9 Imports	9 136	11 404	13 464	730	1 221	801	1 576	1 925
10 Closing Inventory	15 607	18 977	12 676	15 886	11 836	11 491	12 676	15 344
11 Deliveries to Reporting Companies	8 879	108	8 890	2	2	-	7	2
12 Exports	21 531	9 869	29 980	150	8 046	186	67	72
13 Losses and Adjustments	777	327	865	-66	-33	-6	193	-1
14 Own Consumption	141	213	217	12	31	21	12	9
15 Domestic Sales	111 551	121 572	174 338	16 505	15 457	16 035	14 790	13 789
STILL GAS								
1 Production	413 867	458 387	604 961	46 651	50 322	48 092	46 029	59 634
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	413 867	458 387	604 961	46 651	50 322	48 092	46 029	59 634
15 Domestic Sales	-	-	-	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	341 626	262 057	455 911	42 457	3 953	19 003	48 872	26 224
2 Interproduct Transfers	-48 575	-112 696	-65 451	2 155	-14 731	1 917	-6 217	-11 424
4 Transfers to Refinery Feedstocks	444 958	477 824	669 199	43 681	61 136	36 550	82 874	72 059
5 Interprovincial Transfers -In-	82 069	38 502	95 792	2 122	6 318	4 050	1 233	691
6 Interprovincial Transfers -Out-	166 535	95 084	218 390	6 169	4 787	30 386	10 513	11 495
7 Receipts from Reporting Companies	35 928	27 293	42 762	185	140	6 383	126	1 522
8 Receipts from Non-reporting Companies	161 479	275 498	203 688	14 492	5 390	12 855	9 472	6 725
9 Imports	177 438	87 500	306 638	55 300	22 600	-	51 300	-
10 Closing Inventory	388 811	333 473	383 191	450 903	404 338	376 233	383 191	318 116
11 Deliveries to Reporting Companies	34 044	31 564	34 749	140	228	142	195	1 522
12 Exports	375	1 837	1 226	564	22	44	221	115
13 Losses and Adjustments	11 313	2 470	14 489	-7	1 648	18	1 517	1 436
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	56 320	19 093	70 487	4 072	2 414	5 173	2 508	2 186

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	Mètres cubes
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	
								ASPHALTE
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								COKE DE PÉTROLE
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								GAZ DE DISTILLATION
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures
								AUTRES PRODUITS
								Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
								Ventes intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	598 192	589 160	699 634	-	72 837	-	28 605	102 860
A Western Canada	52 098	-	52 098	-	-	-	-	-
B Eastern Canada	546 094	589 160	647 536	-	72 837	-	28 605	102 860
2 Total Imports of Crude and Equivalent	26 433 989	27 355 080	39 627 662	3 451 754	3 472 657	3 189 610	3 079 652	3 414 938
A Algeria	2 413 787	2 152 853	3 837 130	330 289	327 697	432 950	332 407	487 267
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	809 139	1 871 995	1 592 571	309 321	474 111	-	-	159 307
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	1 072 853	1 024 524	1 388 165	105 617	104 480	105 215	-	84 738
G Nigeria	906 468	1 323 112	1 500 074	-	593 606	-	-	142 882
H Norway	9 131 902	10 401 450	15 064 945	1 655 019	1 106 753	1 627 718	1 543 553	1 192 809
I Saudi Arabia	2 589 215	2 279 956	3 586 512	333 781	334 900	328 616	-	329 795
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	3 957 029	3 935 914	5 254 039	221 710	408 269	271 640	395 391	507 691
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	3 845 648	3 473 989	5 589 748	389 487	122 841	423 471	808 301	444 483
N Others	1 707 948	891 287	1 814 478	106 530	-	-	-	65 966
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	27 032 181	27 944 240	40 327 296	3 451 754	3 545 494	3 189 610	3 108 257	3 517 798
A By Pipeline	7 939 383	8 431 600	12 228 015	1 000 605	1 091 542	1 029 131	1 167 354	994 081
B By Other Means	19 092 798	19 512 640	28 099 281	2 451 149	2 453 952	2 160 479	1 940 903	2 523 717
4 Opening Inventory Crude	1 682 636	2 006 450	1 682 636	1 935 188	2 116 737	2 386 762	2 351 076	2 006 450
5 Closing Inventory Crude	2 006 450	2 522 243	2 006 450	2 116 737	2 386 762	2 351 076	2 006 450	2 120 276
6 Losses and Adjustments	1 434	1	1 434	1	-1	-	-	1
7 Crude and Equivalent Charged	26 778 195	27 428 446	40 002 048	3 270 204	3 275 470	3 225 296	3 452 883	3 403 971
A Conventional Crude Light	20 442 147	19 525 505	30 260 552	2 413 269	2 426 495	2 326 472	2 652 169	2 532 140
B Conventional Crude Heavy	6 336 048	7 810 170	9 741 496	856 935	848 975	898 824	800 714	871 831
C Synthetic Crude Oil	-	-	-	-	-	-	-	-
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	-	92 771	-	-	-	-	-	-
8 Other Materials Charged	1 612 418	1 205 588	2 335 101	159 590	167 284	147 858	247 951	258 360
A Crude Tops	964 766	580 395	1 313 940	90 118	96 843	40 580	121 633	148 420
B Crude Bottoms	111 825	125 948	245 541	23 530	5 477	66 045	38 664	35 222
C LPG's	83 840	19 893	98 274	1 990	3 544	4 574	4 326	2 494
D Natural Gas	15 872	36 186	43 049	7 630	8 856	5 606	5 085	5 402
E Lubcs for Reprocessing	-	-	-	-	-	-	-	-
F Other Feedstocks	436 115	443 166	634 297	36 322	52 564	31 053	78 243	66 822
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	28 390 613	28 634 034	42 337 149	3 429 794	3 442 754	3 373 154	3 700 834	3 662 331
10 Refinery Losses	-772 840	-877 148	-1 185 672	-86 614	-85 352	-102 422	-138 444	-117 530
Total, All Products								
1 Refinery Production	29 163 453	29 511 182	43 522 821	3 516 408	3 528 106	3 475 576	3 839 278	3 779 861
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 612 418	1 205 588	2 335 101	159 590	167 284	147 858	247 951	258 360
5 Interprovincial Transfers -In-	2 826 909	2 490 238	4 147 238	334 275	284 175	367 078	334 801	346 734
6 Interprovincial Transfers -Out-	4 804 777	4 816 286	7 338 349	680 744	556 564	684 464	611 800	585 068
7 Receipts from Reporting Companies	10 912 707	11 358 510	16 963 312	1 495 810	1 556 264	1 525 304	1 473 227	1 574 997
8 Receipts from Non-reporting Companies	307 944	363 788	438 708	31 334	27 022	37 058	35 350	24 747
9 Imports	4 664 398	3 674 698	7 188 213	805 954	428 439	638 277	651 145	504 897
10 Closing Inventory	3 411 891	3 132 768	2 970 581	3 402 401	3 170 819	3 261 130	2 970 581	2 947 043
11 Deliveries to Reporting Companies	10 894 832	11 347 068	16 926 489	1 509 507	1 540 960	1 524 071	1 457 119	1 572 843
12 Exports	9 062 677	8 259 530	13 216 857	1 119 501	1 103 400	690 908	1 240 371	1 020 792
13 Losses and Adjustments	70 113	19 920	83 294	8 185	1 283	-1 208	4 921	2 765
14 Own Consumption	1 517 006	1 621 269	2 236 548	173 371	172 401	172 788	200 982	207 313
15 Domestic Sales	20 294 686	19 966 568	30 946 062	2 542 373	2 513 696	2 734 181	2 861 206	2 607 633

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999		Mètres cubes
-	132 858	-	106 077	52 468	117 106	77 791	87 953	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
-	-	-	-	-	-	-	-	de l'ouest du Canada	A
-	132 858	-	106 077	52 468	117 106	77 791	87 953	de l'est du Canada	B
3 269 850	3 158 892	3 635 543	3 411 057	3 156 506	3 706 603	3 601 681	2 540 348	Total des importations de brut et d'équivalents	2
161 658	423 923	-	418 045	331 908	163 923	166 129	308 763	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
327 299	300 515	-	-	340 642	445 383	298 849	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
126 030	85 110	124 910	179 379	109 651	105 580	209 126	115 851	Mexique	F
142 863	150 197	640 160	96 471	-	150 539	-	149 589	Nigeria	G
1 434 262	1 145 071	1 366 870	1 275 210	1 224 568	1 574 181	1 188 479	1 031 874	Norvège	H
328 051	-	315 159	306 241	332 756	333 059	334 895	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Émirats Arabes Unis	J
394 987	612 013	672 403	584 565	363 418	388 071	412 766	341 460	Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-	États Unis	L
354 710	442 063	284 582	360 546	453 563	545 867	588 175	427 534	Vénézuela	M
-	-	231 459	190 600	-	-	403 262	165 277	Autres	N
3 269 860	3 291 750	3 635 543	3 517 134	3 208 974	3 823 709	3 679 472	2 628 301	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	3
955 687	1 139 159	1 055 838	1 005 538	1 008 568	1 094 295	1 178 434	1 078 352	Par pipe-line	A
2 314 173	2 152 591	2 579 705	2 511 596	2 200 406	2 729 414	2 501 038	1 549 949	Par d'autres moyens	B
2 120 276	2 000 289	1 695 809	1 968 676	2 192 052	2 041 440	2 345 087	2 330 741	Stocks de brut - Début	4
2 000 289	1 695 809	1 968 676	2 192 052	2 041 440	2 345 087	2 522 243	1 935 188	Stocks de brut - Fin	5
-1	-3	-	4	-	-	-	-1	Pertes et rectifications	6
3 389 848	3 596 233	3 362 676	3 293 754	3 359 586	3 520 062	3 502 316	3 023 855	Brut et équiv. introduit	7
2 546 941	2 701 747	2 449 130	2 247 483	2 302 438	2 448 076	2 297 550	2 233 624	Brut conventionnel léger	A
842 907	894 486	913 546	1 045 269	1 022 926	1 051 594	1 167 611	790 231	Brut conventionnel lourd	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	1 002	34 222	20 392	37 155	-	Pétrole bitumineux lourd	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Condensats et pentanes	E
141 813	133 479	83 435	130 516	200 152	132 138	125 695	235 073	Autres matières utilisées	8
27 623	46 637	31 147	34 528	125 684	102 717	63 639	114 137	Produits de décantation	A
52 278	25 195	11 649	1 604	-	-	-	3 349	Résidus de brut	B
7 355	1 179	2 461	1 856	2 309	1 076	1 163	3 131	GPL	C
5 101	5 246	4 860	4 583	3 424	3 768	3 802	6 812	Gaz naturel	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lubrifiants recyclables	E
49 456	55 222	33 318	87 945	68 735	24 577	57 091	107 644	Autres charges d'alimentation	F
3 531 861	3 729 712	3 446 111	3 424 270	3 559 738	3 652 200	3 628 011	3 258 928	Total charges d'alimentation (7+8)	9
-106 703	-131 431	-101 984	-114 610	-98 695	-99 655	-106 540	-93 459	Pertes en raffinerie	10
3 638 364	3 861 143	3 546 095	3 538 880	3 658 433	3 751 855	3 734 551	3 352 387	Total, tous les produits	
3 638 364	3 861 143	3 546 095	3 538 880	3 658 433	3 751 855	3 734 551	3 352 387	Production des raffineries	1
141 813	133 479	83 435	130 516	200 152	132 138	125 695	235 073	Retour pour alimentation des raffineries	4
275 816	310 125	289 488	282 129	332 853	334 739	318 354	232 743	Entrées inter-provinciales	5
474 351	493 225	550 542	662 927	693 413	639 983	666 777	619 209	Sorties inter-provinciales	6
1 509 454	1 394 404	1 204 270	1 432 407	1 412 722	1 331 131	1 499 125	1 523 897	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
66 948	17 590	15 881	60 350	25 862	43 994	108 416	66 507	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
614 762	499 727	294 570	344 348	439 361	539 173	437 860	790 755	Importations	9
2 899 474	3 235 933	3 445 900	3 302 355	3 107 650	3 218 961	3 132 768	3 411 891	Stocks à la fin de l'exercice	10
1 508 139	1 390 369	1 202 993	1 432 551	1 417 221	1 336 474	1 486 478	1 470 491	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
1 119 430	1 094 619	1 001 233	873 463	1 021 432	1 053 423	1 075 138	918 287	Exportations	12
4 899	752	2 654	1 401	2 300	2 994	2 155	239	Pertes et rectifications	13
199 471	216 739	194 794	190 771	202 360	207 879	201 942	169 909	Auto consommation	14
2 704 810	2 417 347	2 106 686	2 510 030	2 527 058	2 466 690	2 626 314	2 546 948	Ventes intérieures	15

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	403 925	441 671	606 967	41 989	51 284	51 536	58 233	58 030
2 Interproduct Transfers	-14 615	-177	-30 422	-5 257	-3 571	-3 280	-3 699	-3 893
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	389 310	441 494	576 545	36 732	47 713	48 256	54 534	54 137
4 Transfers to Refinery Feedstocks	247	-	247	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	61 401	54 819	83 447	4 880	4 329	6 333	6 504	6 874
6 Interprovincial Transfers -Out-	62 093	68 251	86 874	4 499	4 815	8 034	7 433	7 256
7 Receipts from Reporting Companies	28 645	23 932	40 998	617	4 002	6 331	1 403	2 790
8 Receipts from Non-reporting Companies	34 098	48 863	55 799	3 406	5 505	4 011	8 779	12 636
9 Imports	-	1 255	-	-	-	-	-	228
10 Closing Inventory	25 479	22 299	24 791	25 156	30 041	27 431	24 791	30 508
11 Deliveries to Reporting Companies	29 620	25 536	39 363	617	3 559	3 056	2 511	2 790
12 Exports	25 041	50 985	34 748	2 623	1 814	2 548	2 722	1 688
13 Losses and Adjustments	1 725	1 765	2 097	329	86	-60	17	1 304
14 Own Consumption	48 898	31 798	81 855	3 855	10 456	9 293	9 353	6 501
15 Domestic Sales	338 090	394 520	504 553	34 035	35 934	44 670	51 824	51 409
16 Total Exports (N.E.B.145)	160 630	253 430	272 200	18 097	15 994	33 369	44 110	56 703
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	400 272	355 370	523 397	48 134	22 035	21 214	31 742	37 163
2 Interproduct Transfers	-200 592	-145 474	-368 447	-34 190	-44 237	-44 608	-44 820	-31 509
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	199 680	209 896	154 950	13 944	-22 202	-23 394	-13 078	5 654
4 Transfers to Refinery Feedstocks	83 593	19 893	98 027	1 990	3 544	4 574	4 326	2 494
5 Interprovincial Transfers -In-	21 676	-	21 676	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	87 725	27 670	144 511	9 587	14 269	17 413	15 517	3 864
9 Imports	24 372	44 070	88 978	-	21 128	23 691	19 787	9 569
10 Closing Inventory	45 546	19 986	33 910	44 390	38 750	34 182	33 910	34 331
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	610	141	1 579	-15	10	2	972	3
14 Own Consumption	77 820	123 767	121 354	11 438	9 951	11 083	11 062	13 221
15 Domestic Sales	150 722	151 759	180 083	11 274	5 330	6 619	6 138	2 948
16 Total Exports (N.E.B.145)	14 585	36 411	18 052	1 589	1 878	-	-	-
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	322 894	507 692	469 109	27 173	18 411	43 101	57 530	69 116
2 Interproduct Transfers	33 217	28 233	42 964	2 341	2 515	1 583	3 308	3 415
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	356 111	535 925	512 073	29 514	20 926	44 684	60 838	72 531
4 Transfers to Refinery Feedstocks	6 810	852	7 597	271	172	83	261	-
5 Interprovincial Transfers -In-	2 645	6 295	2 645	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	73 525	130 851	122 306	11 608	7 303	15 762	14 108	18 669
7 Receipts from Reporting Companies	-	699	228	228	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	5 454	1 947	9 131	2 322	27	1 305	23	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	33 139	40 738	35 194	23 620	21 434	31 925	35 194	50 526
11 Deliveries to Reporting Companies	-	699	956	228	-	728	-	-
12 Exports	81 488	220 699	114 947	6 955	46	5 502	20 956	21 578
13 Losses and Adjustments	2 837	472	2 976	22	-2	47	72	28
14 Own Consumption	58	39	133	15	27	33	-	-
15 Domestic Sales	192 041	185 710	265 656	22 484	15 593	13 343	22 195	16 924
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	18 687	20 213	24 293	1 098	1 402	2 613	493	1 250
2 Interproduct Transfers	-1 568	461	-675	199	246	225	223	168
3 Net Production	17 119	20 674	23 618	1 297	1 648	2 838	716	1 418
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	650	688	1 076	89	97	138	102	92
6 Interprovincial Transfers -Out-	390	801	757	47	29	61	230	22
7 Receipts from Reporting Companies	60	-	60	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	3 175	854	3 192	-	5	9	3	205
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	8 276	5 664	7 403	7 888	7 968	9 069	7 403	6 930
11 Deliveries to Reporting Companies	1	-	2	-	-	-	1	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-54	10	67	-1	2	-6	126	-3
14 Own Consumption	11	-	13	-	-	2	-	-
15 Domestic Sales	19 030	23 144	26 354	1 728	1 639	1 827	2 130	2 169

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
58 986	56 024	53 326	60 270	55 471	53 073	46 491	44 201	PROPANE & MÉL DE PROPANE
-1 993	-1 396	-2 904	949	3 539	2 377	3 144	5 310	Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Partie transférée aux charges pétrochimiques
56 993	54 628	50 422	61 219	59 010	55 450	49 635	49 511	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
8 895	8 783	5 888	5 949	7 829	5 011	5 590	6 946	Entrées inter-provinciales
9 954	9 284	7 150	11 098	11 733	5 284	6 492	8 168	Sorties inter-provinciales
3 588	6 865	2 046	556	3 886	2 187	2 014	5 115	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
10 668	5 545	10 680	234	8 375	10	715	2 439	Arrivages de sociétés non-déclarantes
			1 027					Importations
27 989	25 096	30 277	28 364	31 543	34 221	22 299	25 479	Stocks à la fin de l'exercice
3 588	6 838	2 046	1 715	3 862	3 102	1 595	5 207	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 956	2 508	3 961	8 476	12 562	7 842	11 992	8 001	Exportations
89	-24	-95	-16	430	1	76	-16	Pertes et rectifications
11 141	7 648	3 806	984	1 396	316	6	3 681	Auto consommation
55 935	52 460	46 987	48 641	45 938	43 435	49 715	33 283	Ventes intérieures
47 780	36 674	23 321	39 256	26 252	23 444'	-	13 462	Exportations totales (O.N.E.145)
39 528	29 320	40 431	59 879	39 786	46 317	62 946	56 160	BUTANE ET MÉL DE BUTANE
-28 410	-25 055	-7 490	-11 032	-10 430	-12 322	-19 226	-24 650	Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Partie transférée aux charges pétrochimiques
11 118	4 265	32 941	48 847	29 356	33 995	43 720	31 510	Production nette
7 355	1 179	2 461	1 856	2 309	1 076	1 163	3 131	Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
7 181	9 238	935	1 856	2 357	1 076	1 163	4 658	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3 480	11 270	3 185	2 958	1 981	5 607	6 020	-	Importations
28 267	27 587	31 220	34 955	29 891	22 572	19 986	45 546	Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
-3	1	31	19	-1	-4	95	55	Pertes et rectifications
9 175	12 421	18 271	20 122	15 244	22 574	12 739	5 855	Auto consommation
11 316	11 852	12 665	27 929	21 206	24 351	39 492	16 527	Ventes intérieures
		674	17 467	15 283	2 987'	-	8 408	Exportations totales (O.N.E.145)
64 119	70 542	53 299	61 725	63 154	63 621	62 116	52 646	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
1 656	3 826	4 429	2 982	4 329	4 685	2 911	5 669	Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
85 775	74 368	57 728	64 707	67 483	68 306	65 027	58 315	Production nette
	143	132	245	-	332	-	483	Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
19 831	16 682	12 536	11 596	20 178	17 975	13 384	13 610	Sorties inter-provinciales
699								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
39		1 134		599	100	75		Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
40 423	53 475	36 466	60 416	51 142	36 701	40 738	33 139	Stocks à la fin de l'exercice
699								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
42 151	19 523	46 656	4 983	35 758	33 638	16 412	6 187	Exportations
-16	6	119	22	66	144	103	2 528	Pertes et rectifications
39								Auto consommation
13 912	24 962	16 428	23 911	23 112	35 295	31 166	31 179	Ventes intérieures
2 855	2 020	3 393	1 428	2 843	4 600	1 824	2 316	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHÉ
189	249	-790	121	252	185	87	202	Production
3 044	2 269	2 603	1 549	3 095	4 785	1 911	2 518	Transferts d'un produit à l'autre
								Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
86	87	89	77	97	72	88	106	Entrées inter-provinciales
60	171	84	115	111	150	88	21	Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
	19	2	381	5	5	237	6	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
6 715	5 372	5 666	5 029	5 018	6 648	5 664	8 276	Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
3	6	-1	2	-1	3	1	2	Pertes et rectifications
							2	Auto consommation
3 282	3 541	2 317	2 527	3 098	3 079	3 131	1 636	Ventes intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	42 642	41 107	52 764	2 496	4 171	129	3 326	188
2 Interproduct Transfers	-261	-331	-372	-34	-43	-19	-15	-10
3 Net Production	42 381	40 776	52 392	2 462	4 128	110	3 311	178
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	5 553	4 070	6 890	389	256	358	334	-28
6 Interprovincial Transfers -Out-	19 332	21 283	27 129	3 903	1 857	1 309	728	325
7 Receipts from Reporting Companies	39 456	35 586	55 224	4 985	3 870	4 324	2 589	1 455
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	9 406	9 817	7 373	6 535	8 485	5 488	7 373	6 300
11 Deliveries to Reporting Companies	44 275	36 284	57 969	3 689	2 711	4 746	2 548	1 448
12 Exports	2 637	2 142	3 972	357	253	638	87	274
13 Losses and Adjustments	-441	122	-304	27	35	-26	101	-3
14 Own Consumption	80	-	80	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	16 789	18 157	22 975	2 731	1 448	1 122	885	634
MOTOR GASOLINE								
1 Production	10 580 813	10 960 018	15 934 973	1 283 828	1 357 336	1 276 500	1 436 496	1 418 366
2 Interproduct Transfers	308 693	298 022	532 450	51 460	54 403	52 301	65 593	49 072
3 Net Production	10 889 506	11 258 040	16 467 423	1 335 288	1 411 739	1 328 801	1 502 089	1 467 438
4 Transfers to Refinery Feedstocks	176 508	37 156	193 546	2 143	13 651	205	1 039	348
5 Interprovincial Transfers -In-	1 076 509	737 073	1 468 165	101 508	92 076	105 311	92 761	92 543
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 173 702	2 022 196	3 171 887	311 231	230 686	235 993	220 275	216 930
7 Receipts from Reporting Companies	6 049 610	6 278 327	9 239 133	869 802	838 295	739 686	741 740	712 389
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 230 576	687 044	1 697 554	266 230	110 663	43 248	46 837	27 759
10 Closing Inventory	718 263	658 273	743 538	696 519	685 989	753 603	743 538	852 808
11 Deliveries to Reporting Companies	6 015 144	6 267 978	9 204 666	870 575	847 808	736 691	734 448	710 987
12 Exports	3 620 380	3 357 836	5 256 524	452 990	438 255	266 243	478 656	419 817
13 Losses and Adjustments	1 937	8 720	6 648	3 580	202	-507	1 436	729
14 Own Consumption	178	277	360	35	32	76	39	44
15 Domestic Sales	7 354 941	7 351 586	11 109 958	954 018	932 669	910 731	957 599	842 004
Sales by Grade:								
16 Premium	1 012 993	748 310	1 457 376	116 003	116 263	105 707	106 410	98 215
17 Mid Grade	263 975	161 184	397 578	25 696	56 278	25 119	26 510	23 176
18 Regular No-Lead	6 077 573	6 441 692	9 254 604	812 319	760 128	779 905	824 679	720 613
19 Regular Leaded	400	400	400	-	-	-	-	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	6 766 648	6 761 186	10 213 172	875 753	856 037	835 941	878 793	773 706
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	1 184 738	990 077	1 757 589	185 753	153 662	122 090	111 346	93 859
2 Interproduct Transfers	-64 324	8 409	-139 986	-644	-1 827	-60 540	-12 651	-944
3 Net Production	1 120 414	998 486	1 617 603	185 109	151 835	61 550	98 695	92 915
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	102 299	70 870	152 748	7 194	15 750	16 464	11 041	2 699
6 Interprovincial Transfers -Out-	203 521	213 868	377 680	45 731	45 674	55 939	26 815	14 451
7 Receipts from Reporting Companies	355 648	259 095	662 115	96 125	94 829	73 358	42 155	26 414
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	18 288	112 096	165 624	-	-	105 418	41 918	-
10 Closing Inventory	201 308	141 961	167 576	185 716	156 747	162 681	167 576	141 430
11 Deliveries to Reporting Companies	352 611	259 565	646 294	91 113	85 313	75 442	41 815	26 244
12 Exports	278 411	103 252	384 555	36 890	41 301	21	27 932	22 819
13 Losses and Adjustments	-4 365	639	-5 046	84	-470	-119	-176	-320
14 Own Consumption	27	44	52	18	2	3	2	5
15 Domestic Sales	780 730	888 794	1 242 573	130 184	119 563	119 570	92 526	84 975
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	89 508	103 457	138 933	14 664	11 262	9 642	13 857	11 620
2 Interproduct Transfers	3 633	-192	3 452	-7	-79	-83	-12	64
3 Net Production	93 141	103 265	142 385	14 657	11 183	9 559	13 845	11 684
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	30 417	4 432	34 141	1 702	1 289	457	276	202
6 Interprovincial Transfers -Out-	57 096	28 484	75 257	5 633	4 618	3 380	4 530	2 541
7 Receipts from Reporting Companies	53 829	75 562	103 441	14 469	14 023	11 610	9 510	5 867
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	26 098	29 886	23 687	24 454	24 646	23 446	23 687	29 278
11 Deliveries to Reporting Companies	53 445	75 819	102 828	14 572	12 880	11 443	10 488	6 022
12 Exports	146	97	175	-	-	29	-	-
13 Losses and Adjustments	533	402	965	112	-12	-63	395	43
14 Own Consumption	6	5	8	1	1	-	-	1
15 Domestic Sales	75 211	72 253	112 195	12 154	8 816	8 037	7 977	3 555

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
2 313	5 456	4 278	6 107	4 067	10 311	8 387	7 421	ESSENCE D'AVIATION
-21	-127	-11	-27	-16	-20	-99	-26	Production
2 292	5 329	4 267	6 080	4 051	10 291	8 288	7 395	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
317	707	264	1 336	440	486	548	632	Transferts aux charges d'alimentation
906	1 493	2 651	4 329	3 749	3 587	4 243	1 876	Entrées inter-provinciales
2 608	3 089	3 006	6 600	5 396	6 277	7 155	4 846	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
6 571	9 155	9 711	9 762	6 450	10 406	9 817	9 406	Importations
2 679	3 421	3 398	6 197	5 349	6 224	7 568	8 102	Stocks à la fin de l'exercice
92	169	152	196	224	383	652	197	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-61	93	2	14	7	8	62	25	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
1 330	1 365	778	3 229	3 870	2 896	4 055	2 206	Ventes Intérieures
1 259 376	1 407 695	1 348 880	1 295 480	1 441 165	1 419 919	1 369 137	1 287 568	ESSENCE POUR MOTEURS
43 988	49 250	33 794	20 203	33 744	34 230	33 741	21 853	Production
1 303 364	1 456 945	1 382 674	1 315 683	1 474 909	1 454 149	1 402 878	1 309 421	Transferts d'un produit à l'autre
-	989	1 116	1 630	10 910	21 240	923	2 208	Production nette
68 324	90 146	93 294	77 863	105 252	109 419	100 232	93 227	Transferts aux charges d'alimentation
168 228	178 714	247 490	289 108	312 237	318 697	290 792	321 386	Entrées inter-provinciales
707 897	643 912	676 587	852 536	893 576	880 915	910 515	975 245	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
87 332	73 433	19 172	85 846	89 423	153 954	150 125	313 561	Arrivages de sociétés non-déclarantes
791 232	958 421	956 876	817 650	719 873	713 180	658 273	718 263	Importations
707 747	637 681	674 940	856 692	894 507	881 999	903 425	929 330	Stocks à la fin de l'exercice
460 650	414 956	421 968	348 460	501 018	397 862	393 105	376 926	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
2 436	334	1 156	1 170	1 490	559	846	-1 150	Exportations
37	13	76	38	15	46	8	11	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
889 395	864 560	826 526	974 056	940 760	984 727	1 029 558	1 005 693	Ventes Intérieures
98 524	77 287	78 076	97 310	91 333	99 709	107 856	107 478	Ventes par catégorie:
21 857	18 663	17 984	20 488	19 021	19 611	20 384	53 047	Super
769 014	768 610	730 266	856 258	830 306	865 307	901 318	845 068	Intermédiaire
-	-	200	100	100	100	-	100	Ordinaire sans plomb
817 287	794 582	761 827	897 766	867 095	903 846	945 077	923 308	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
58 540	129 953	97 970	98 454	153 236	191 065	167 000	189 755	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE
-1 597	4 192	-1 645	1 785	-2 010	197	8 431	-7 853	Production
56 943	134 145	96 325	100 239	151 226	191 262	175 431	181 902	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
2 890	4 265	17 274	11 710	2 982	4 034	25 016	4 050	Transferts aux charges d'alimentation
15 818	15 369	32 266	31 752	34 409	30 406	39 397	19 036	Entrées inter-provinciales
35 139	34 024	23 208	29 952	21 917	31 775	56 666	67 125	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
25 307	12 700	25 400	-	21 098	17 067	10 524	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
137 510	184 890	202 227	154 792	162 194	168 410	141 961	201 308	Importations
36 155	33 695	24 156	28 410	21 995	31 800	57 110	67 122	Stocks à la fin de l'exercice
-	13 460	11 948	295	270	16 431	38 029	28 826	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
202	163	261	273	94	-82	48	618	Exportations
10	9	5	-	2	2	11	1	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
72 014	75 058	76 234	128 606	133 051	159 365	159 491	115 207	Ventes Intérieures
4 721	12 688	14 909	17 809	12 351	14 680	14 679	6 199	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ
-5	-26	-103	-59	-18	-34	-11	-164	Production
4 716	12 662	14 806	17 750	12 333	14 646	14 668	6 035	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
447	364	1 024	423	1 230	294	448	490	Transferts aux charges d'alimentation
3 400	3 746	3 746	4 130	4 543	3 529	2 849	6 500	Entrées inter-provinciales
10 933	16 566	10 498	14 107	5 586	5 158	6 847	13 933	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
22 479	20 029	24 199	25 609	23 370	26 519	29 886	26 098	Importations
10 718	16 889	10 385	13 898	5 761	5 185	6 961	13 045	Stocks à la fin de l'exercice
29	-	-	29	3	-18	223	102	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
46	-134	220	19	2	-	1	-	Exportations
1	-	-	2	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
8 701	11 541	7 807	12 792	11 081	8 253	8 523	9 819	Ventes Intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, August 2000 - Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KEROSENE								
1 Production	520 479	666 504	851 435	43 085	88 036	98 333	101 502	173 318
2 Interproduct Transfers	-333 291	-484 050	-481 288	-21 449	-53 775	-20 525	-52 248	-100 805
3 Net Production	187 188	182 454	370 147	21 636	34 261	77 808	49 254	72 513
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	46 294	42 988	69 319	1 746	4 496	9 358	7 425	20 731
6 Interprovincial Transfers -Out-	37 431	42 668	65 957	5 126	5 062	8 555	9 783	20 765
7 Receipts from Reporting Companies	153 800	123 804	260 312	13 049	27 214	30 233	36 016	36 981
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 156	-	12 881	-	-	-	11 725	-
10 Closing Inventory	72 037	34 251	79 048	71 302	67 751	94 813	79 048	61 161
11 Deliveries to Reporting Companies	148 148	123 266	261 818	12 821	27 249	37 352	36 248	37 499
12 Exports	41 412	41 692	66 948	4 181	5 666	7 099	8 590	12 660
13 Losses and Adjustments	60 589	26	62 017	24	967	322	115	-227
14 Own Consumption	137	332	373	28	30	96	82	191
15 Domestic Sales	128 844	186 059	276 658	14 986	30 548	36 913	65 367	77 224
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	5 256 897	5 521 354	7 975 683	646 577	646 157	676 166	749 886	592 981
2 Interproduct Transfers	283 296	586 088	533 591	78 820	7 230	73 038	91 207	94 879
3 Net Production	5 540 193	6 107 442	8 509 274	725 397	653 387	749 204	841 093	687 860
4 Transfers to Refinery Feedstocks	207 550	125 948	314 464	10 872	-	64 198	31 844	35 222
5 Interprovincial Transfers -In-	380 573	420 334	632 530	80 515	48 317	63 497	59 628	73 443
6 Interprovincial Transfers -Out-	847 133	1 022 174	1 509 398	164 714	128 394	180 607	188 550	127 819
7 Receipts from Reporting Companies	2 645 422	2 825 355	4 181 223	371 779	406 463	408 510	349 049	391 446
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	265 908	222 112	573 301	90 690	55 754	99 120	61 829	102 350
10 Closing Inventory	409 428	580 730	402 932	440 416	363 661	382 928	402 932	363 861
11 Deliveries to Reporting Companies	2 645 641	2 819 763	4 170 822	381 763	395 812	414 334	333 272	388 728
12 Exports	1 327 119	1 216 905	1 925 773	142 273	175 223	73 478	207 680	214 341
13 Losses and Adjustments	9 831	1 698	8 869	293	-295	-350	-610	53
14 Own Consumption	510	685	968	75	52	243	88	78
15 Domestic Sales	3 945 501	4 210 272	6 123 719	537 403	541 490	568 554	530 771	527 929
16 Sales of Low Sulfur	2 907 763	3 178 029	4 528 975	404 405	417 067	414 667	385 073	351 356
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	4 443 476	4 162 388	6 680 435	448 825	521 535	594 735	671 864	710 626
2 Interproduct Transfers	79 851	-63 008	34 501	-62 356	42 116	3 853	-28 963	30 337
3 Net Production	4 523 327	4 099 380	6 714 936	386 469	563 651	598 588	642 901	740 963
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	559 388	665 908	864 489	69 596	69 609	96 589	69 307	112 790
6 Interprovincial Transfers -Out-	629 046	775 163	1 000 293	74 022	89 411	116 513	91 301	131 990
7 Receipts from Reporting Companies	1 387 085	1 596 902	2 178 806	120 647	160 410	225 815	284 849	391 271
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	3 497	65 827	30 987	1 265	1 515	1 580	23 130	2 182
10 Closing Inventory	631 965	426 324	476 102	547 203	546 698	564 398	476 102	443 551
11 Deliveries to Reporting Companies	1 414 787	1 599 098	2 203 760	119 363	159 134	222 758	287 718	392 664
12 Exports	2 344 378	2 029 208	3 556 244	330 362	286 339	237 733	357 432	267 936
13 Losses and Adjustments	-6 270	3 856	-5 161	1 778	-950	-162	443	417
14 Own Consumption	1 075	2 847	2 679	405	315	423	461	481
15 Domestic Sales	2 176 027	2 067 623	3 273 012	136 809	261 441	327 607	371 128	486 269
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	2 939 227	2 904 288	4 345 272	360 543	315 612	347 031	382 859	371 142
2 Interproduct Transfers	163 527	114 706	181 978	4 795	22 032	-34 608	26 232	-3 640
3 Net Production	3 102 754	3 018 994	4 527 250	365 338	337 644	312 423	409 091	367 502
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	280 396	245 089	436 635	35 274	16 944	40 653	63 368	19 718
6 Interprovincial Transfers -Out-	135 722	87 080	154 066	2 489	1 760	3 785	10 310	8 217
7 Receipts from Reporting Companies	107 570	79 585	130 201	1 133	4 943	13 686	2 869	3 693
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 724 033	1 275 012	2 492 509	243 288	85 925	190 877	248 386	118 494
10 Closing Inventory	364 371	337 670	195 706	409 876	393 468	341 061	195 706	210 609
11 Deliveries to Reporting Companies	103 353	75 225	135 564	11 109	3 973	12 100	5 029	3 768
12 Exports	903 695	724 622	1 280 118	116 222	75 252	59 285	125 664	37 616
13 Losses and Adjustments	-5 132	-323	-4 655	-49	-5	403	128	-386
14 Own Consumption	338 114	391 597	528 119	40 764	39 868	46 806	62 567	64 976
15 Domestic Sales	3 766 122	3 198 515	5 689 169	428 993	341 016	487 667	665 371	380 313
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
140 847	77 249	110 898	49 935	28 561	43 385	42 311	43 101	MAZOUT POUR POÊLES
-33 772	-93 600	-77 523	-62 291	-29 048	-43 297	-43 714	-15 793	Production
107 075	-16 351	33 375	-12 356	-487	88	-1 403	27 308	Transferts d'un produit à l'autre
								Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
3 453	9 080	3 769	491	2 852	2 192	420	613	Entrées inter-provinciales
5 684	3 243	3 660	356	3 832	4 377	751	1 114	Sorties inter-provinciales
33 410	18 006	9 228	8 384	6 249	4 812	6 734	7 831	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
97 312	58 045	76 716	56 820	52 705	45 850	34 251	72 037	Stocks à la fin de l'exercice
33 694	17 827	9 288	8 341	5 306	4 701	6 610	8 094	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
10 497	6 523	3 155	1 766	752	2 584	3 755	2 251	Exportations
-57	53	146	17	-83	157	20	-51	Pertes et rectifications
12	28	29	18	36	2	16	13	Auto consommation
57 957	22 328	11 423	5 917	2 886	2 126	6 198	5 684	Ventes intérieures
								15
								CARBURANT DIESEL
629 693	717 263	637 807	656 128	749 602	775 480	762 400	549 096	Production
61 657	49 604	62 108	79 382	66 171	68 844	103 443	97 245	Transferts d'un produit à l'autre
691 350	766 867	699 915	735 510	815 773	844 324	865 843	646 341	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
52 278	25 195	11 649	1 604	-	-	-	3 349	Entrées inter-provinciales
58 547	41 064	41 269	45 599	53 160	59 766	47 486	30 784	Sorties inter-provinciales
86 175	105 425	101 487	127 886	159 873	171 296	142 213	109 217	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
364 318	348 955	287 250	377 715	352 187	314 644	388 840	343 167	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
84 746	28 881	445 908	408 186	436 905	533 216	580 730	409 428	Stocks à la fin de l'exercice
321 857	403 750	284 954	376 597	353 095	314 244	385 765	348 580	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
366 440	349 940	140 724	103 477	127 765	147 644	169 076	142 038	Exportations
183 120	130 758	268	64	240	298	302	-324	Pertes et rectifications
386	87	64	176	129	97	55	109	Auto consommation
49	37							
552 517	492 432	447 130	586 842	551 399	488 944	563 079	546 596	Ventes intérieures
								15
371 206	369 673	331 430	477 888	440 600	383 524	452 352	405 295	Ventes en faible teneur en soufre
								16
								MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
696 745	573 780	495 124	500 359	399 489	394 586	391 679	431 367	Production
-21 164	36 360	13 845	11 255	-40 108	-30 424	-63 109	-78 937	Transferts d'un produit à l'autre
675 581	610 140	508 969	511 614	359 381	364 162	328 570	352 430	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
85 244	91 052	62 763	85 764	85 418	66 431	76 446	62 070	Entrées inter-provinciales
127 202	106 871	76 406	92 285	80 149	72 305	87 955	66 623	Sorties inter-provinciales
342 293	298 278	168 619	126 137	98 438	70 540	101 326	78 969	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
49 561	3 458	2 282	2 233	1 637	2 629	1 845	1 359	Importations
456 950	421 382	425 068	429 720	437 837	444 845	426 324	631 965	Stocks à la fin de l'exercice
338 088	298 492	171 662	125 384	103 932	70 982	97 894	74 140	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
230 925	299 055	261 325	285 984	215 665	250 151	218 167	207 260	Exportations
287	264	711	-157	225	1 982	127	323	Pertes et rectifications
488	476	328	529	190	189	166	97	Auto consommation
442 290	333 338	228 515	217 071	136 596	101 145	122 399	101 143	Ventes intérieures
								15
								MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)
400 553	398 133	342 981	307 373	333 540	379 316	371 250	278 419	Production
10 692	20 004	7 445	-13 410	22 673	35 373	35 569	22 121	Transferts d'un produit à l'autre
411 245	418 137	350 426	293 963	356 213	414 689	406 819	300 540	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
23 459	43 208	41 957	29 625	35 904	28 338	22 880	12 120	Entrées inter-provinciales
10 065	21 728	3 904	16 440	15 132	8 211	3 383	6 501	Sorties inter-provinciales
1 987	5 043	20 881	14 544	12 789	12 144	8 504	16 779	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
265 482	182 142	131 294	144 530	159 124	173 685	100 261	233 285	Importations
256 314	278 257	333 859	342 540	303 579	331 020	337 670	364 371	Stocks à la fin de l'exercice
1 743	2 211	19 032	13 471	10 548	15 054	9 398	8 220	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
77 918	120 640	89 634	65 228	86 753	127 641	119 192	121 460	Exportations
184	5	26	81	60	-196	-97	-14	Pertes et rectifications
65 021	64 314	38 191	37 494	36 406	42 979	42 216	38 461	Auto consommation
501 537	417 689	336 169	341 267	454 092	407 726	357 722	427 042	Ventes intérieures
								15
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre
								16

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	1 088 908	1 093 595	1 543 666	203 071	142 534	75 388	33 765	32 240
2 Interproduct Transfers	884	-26 983	28 821	-1 154	-73	37 218	-8 054	-147
5 Interprovincial Transfers -In-	43 902	46 763	65 107	9 866	6 037	3 942	1 360	1 181
6 Interprovincial Transfers -Out-	102 932	144 161	160 478	18 294	16 716	14 311	8 225	6 668
7 Receipts from Reporting Companies	29 276	9 192	34 806	729	386	3 305	1 110	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 700	3 000	2 800	500	600	-	-	-
10 Closing Inventory	192 823	231 869	131 826	177 131	137 292	142 939	131 826	138 882
11 Deliveries to Reporting Companies	29 067	9 192	34 559	728	385	3 270	1 109	-
12 Exports	269 195	222 301	351 247	25 927	34 887	12 006	9 232	-
13 Losses and Adjustments	-1 753	299	740	2 264	350	-436	315	-113
14 Own Consumption	34	2	58	24	-	-	-	-
15 Domestic Sales	711 401	649 569	1 135 321	181 467	136 985	85 055	20 413	19 663
PETROLEUM COKE								
1 Production	252 642	247 708	381 827	31 862	30 155	31 532	35 636	34 859
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	8 037	21 956	19 258	2 352	2 793	2 906	3 170	2 049
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	394 100	342 700	607 200	36 700	51 700	88 900	35 800	83 600
10 Closing Inventory	1 831	1 258	1 298	2 077	1 147	1 231	1 298	905
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-1 306	-335	-1 338	-15	-	49	-66	-
14 Own Consumption	225 047	226 574	338 226	27 023	27 236	27 687	31 233	30 339
15 Domestic Sales	430 461	386 165	671 353	43 660	58 342	95 518	43 372	90 562
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	100 206	111 241	152 547	13 306	12 775	12 450	13 810	12 287
2 Interproduct Transfers	239	183	230	1	-	-	-10	40
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	124 404	127 590	191 969	16 869	15 693	16 810	18 193	13 577
6 Interprovincial Transfers -Out-	71 923	73 023	106 528	9 118	6 053	9 829	9 605	7 742
7 Receipts from Reporting Companies	26 378	13 917	34 003	2 062	1 689	2 063	1 811	1 169
8 Receipts from Non-reporting Companies	15 113	8 076	20 905	1 507	1 759	1 380	1 146	1 270
9 Imports	10 301	12 907	15 856	1 003	1 574	1 153	1 825	2 089
10 Closing Inventory	50 827	68 362	53 469	51 735	48 886	49 216	53 469	56 195
11 Deliveries to Reporting Companies	24 696	13 818	33 139	2 789	1 908	2 009	1 737	1 171
12 Exports	21 545	9 885	30 004	157	8 048	186	68	75
13 Losses and Adjustments	1 279	442	1 414	-57	2	-5	195	11
14 Own Consumption	170	225	252	12	31	25	14	10
15 Domestic Sales	150 337	161 628	234 840	21 821	20 297	21 482	20 903	18 697
STILL GAS								
1 Production	818 468	843 077	1 155 645	89 678	84 400	77 018	86 081	91 466
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	818 468	843 077	1 155 645	89 678	84 400	77 018	86 081	91 466
15 Domestic Sales	-	-	-	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	699 671	541 422	928 286	74 326	67 339	36 098	50 852	71 350
2 Interproduct Transfers	-258 689	-315 887	-336 797	-12 525	-24 937	-4 555	-36 091	-37 027
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 137 710	1 021 739	1 721 220	144 314	149 917	78 798	210 481	220 296
5 Interprovincial Transfers -In-	82 765	41 363	97 143	2 295	6 489	4 262	1 332	863
6 Interprovincial Transfers -Out-	390 931	186 283	479 739	24 329	14 186	30 386	19 907	21 673
7 Receipts from Reporting Companies	35 928	36 554	42 762	185	140	6 383	126	1 522
8 Receipts from Non-reporting Companies	162 379	276 378	205 170	14 512	5 457	12 940	9 882	6 772
9 Imports	990 467	908 675	1 500 523	166 278	99 580	84 290	159 908	158 626
10 Closing Inventory	621 094	523 680	586 728	688 383	637 856	636 719	586 728	519 768
11 Deliveries to Reporting Companies	34 044	40 825	34 749	140	228	142	195	1 522
12 Exports	147 230	279 906	211 602	564	36 316	26 140	1 352	21 988
13 Losses and Adjustments	10 093	1 986	12 426	-191	1 363	-297	1 458	1 229
14 Own Consumption	6 373	-	6 373	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	58 439	20 814	77 643	8 626	2 585	5 386	2 607	2 358

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
57 286	115 939	135 743	188 110	202 168	166 075	196 034	220 552	ASPHALTE
-64	-	-644	1	175	11	-26 315	1 085	Production
1 726	1 487	1 317	5 861	9 893	13 966	11 332	2 209	Transferts d'un produit à l'autre
8 553	10 502	18 134	39 061	20 426	16 831	23 986	10 880	Entrées inter-provinciales
-	64	-	247	681	230	7 970	1 109	Sorties inter-provinciales
-	-	200	300	800	200	1 500	300	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
107 268	149 108	214 024	230 671	248 854	262 946	231 869	192 823	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	64	-	247	681	230	7 970	1 109	Importations
50 956	30 361	21 086	50 692	27 833	24 152	17 221	21 069	Stocks à la fin de l'exercice
68	-22	18	378	-307	-41	318	-2 003	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	2	-	-	-	-	Exportations
30 985	34 745	32 462	87 492	146 901	125 218	172 103	193 653	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
29 959	35 080	29 133	28 689	27 715	30 457	31 816	30 822	Ventes intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	COKE DE PÉTROLE
1 268	2 558	2 310	-	3 106	6 884	3 781	2 181	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
38 300	41 300	30 800	22 600	24 500	51 000	50 600	31 000	Entrées inter-provinciales
1 297	2 778	1 853	1 710	875	1 326	1 258	1 831	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-289	-27	-	-	-	-19	-	-34	Arrivages de sociétés non-déclarantes
27 080	30 193	27 524	26 929	27 471	28 170	28 868	28 929	Importations
42 344	47 291	35 644	24 503	28 685	59 739	57 397	35 092	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
11 443	14 134	13 831	15 186	13 791	16 942	13 627	10 402	Exportations
-	-	-6	23	71	1	54	19	Pertes et rectifications
14 422	15 913	16 050	16 306	21 617	15 960	13 745	15 665	Auto consommation
6 161	8 286	9 697	7 270	11 826	12 114	9 927	9 423	Ventes intérieures
1 459	2 104	1 783	1 200	2 419	2 304	1 479	3 466	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
681	879	570	1 930	1 355	370	1 021	4 911	Production
1 298	1 765	1 436	2 149	1 371	1 296	1 503	1 431	Transferts aux charges d'alimentation
58 964	53 533	54 505	60 200	64 509	68 025	68 362	50 827	Entrées inter-provinciales
1 459	2 105	1 785	1 092	2 587	2 792	827	1 871	Sorties inter-provinciales
85	8 597	116	100	43	183	686	156	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
195	68	20	37	78	11	22	243	Arrivages de sociétés non-déclarantes
18	23	17	96	15	21	25	23	Importations
18 816	21 147	21 057	22 504	21 766	18 236	19 605	19 317	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
86 400	101 577	106 483	104 381	121 456	113 483	117 831	92 727	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
86 400	101 577	106 483	104 381	121 456	113 483	117 831	92 727	Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes intérieures
95 000	114 290	59 609	87 567	10 038	28 545	75 023	49 635	AUTRES PRODUITS
-31 156	-43 281	-30 505	-29 882	-49 324	-59 806	-34 906	-26 081	Production
82 180	105 973	68 077	125 181	186 933	109 490	123 609	225 902	Transferts d'un produit à l'autre
6 738	1 411	2 220	1 125	1 315	17 349	10 342	1 650	Transferts aux charges d'alimentation
12 314	11 711	31 331	27 501	15 215	25 221	41 317	44 854	Entrées inter-provinciales
5 123	17 498	1 164	429	9 598	145	1 075	6 312	Sorties inter-provinciales
48 379	1 909	2 560	55 949	13 171	42 433	105 205	54 493	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
59 256	144 778	80 801	82 605	139 327	133 635	109 647	188 464	Arrivages de sociétés non-déclarantes
538 326	585 055	597 325	635 931	532 905	513 076	523 680	621 094	Importations
5 129	21 206	1 347	507	9 598	161	1 355	5 671	Stocks à la fin de l'exercice
61 051	48 069	508	3 777	12 789	44 912	86 812	3 887	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1 429	-121	-228	-522	-1	191	9	-65	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
2 679	3 038	2 544	2 743	2 617	2 155	2 680	2 869	Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	12 347 039	9 496 326	17 907 546	1 476 313	1 365 419	1 368 433	1 350 342	1 362 511
A Western Canada	12 073 437	9 230 479	17 558 874	1 456 892	1 346 423	1 350 883	1 331 239	1 344 174
B Eastern Canada	273 602	265 847	348 672	19 421	18 996	17 550	19 103	18 337
2 Total Imports of Crude and Equivalent	5 040 453	8 482 644	8 055 152	491 131	807 789	838 338	877 441	866 022
A Algeria	-	208 096	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	-	-	-	-	-	-	-	-
H Norway	11 004	108 450	11 004	-	-	-	-	-
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	2 224 989	6 539 586	4 529 454	364 562	589 053	675 559	675 291	661 803
L United States	2 444 429	813 496	3 154 663	126 569	218 736	162 779	202 150	204 219
M Venezuela	349 144	505 193	349 144	-	-	-	-	-
N Others	10 887	307 823	10 887	-	-	-	-	-
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	17 387 492	17 978 970	25 962 698	1 967 444	2 173 208	2 206 771	2 227 783	2 228 533
A By Pipeline	17 224 175	17 821 932	25 724 311	1 948 023	2 154 212	2 189 221	2 208 680	2 210 196
B By Other Means	163 317	157 038	238 387	19 421	18 996	17 550	19 103	18 337
4 Opening Inventory Crude	642 404	651 167	642 404	449 776	501 297	581 170	583 230	651 167
5 Closing Inventory Crude	651 167	638 454	651 167	501 297	581 170	583 230	651 167	553 455
6 Losses and Adjustments	6 092	136	8 895	-306	2 429	679	1	205
7 Crude and Equivalent Charged	17 574 028	17 991 547	25 945 840	1 916 229	2 090 906	2 204 032	2 159 845	2 326 040
A Conventional Crude Light	10 712 503	11 911 173	16 185 799	1 196 070	1 360 663	1 404 183	1 512 380	1 548 110
B Conventional Crude Heavy	2 592 198	2 061 818	3 484 051	247 500	215 157	244 110	185 086	258 357
C Synthetic Crude Oil	2 213 038	1 710 213	3 161 415	222 760	225 924	249 160	250 533	264 498
D Crude Bitumen	987 407	1 248 742	1 566 441	132 226	173 940	176 649	96 219	165 986
E Condensate and Pentanes	1 068 882	1 059 601	1 547 334	117 673	115 222	129 930	115 627	89 089
8 Other Materials Charged	3 036 876	2 671 126	4 372 922	338 827	282 241	332 127	382 851	354 999
A Crude Tops	472 170	566 078	710 650	61 353	53 654	27 402	96 071	88 971
B Crude Bottoms	120 657	231 711	182 985	8 693	31 101	19 035	3 499	28 602
C LPG's	1 045 899	814 091	1 504 875	107 860	53 105	136 986	161 025	113 533
D Natural Gas	193 517	239 968	329 108	38 319	30 218	32 527	34 527	36 233
E Lubcs for Reprocessing	99 447	105 743	150 043	14 479	13 137	14 642	8 338	13 096
F Other Feedstocks	1 105 186	713 535	1 495 261	108 123	101 026	101 535	79 391	74 564
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	20 610 904	20 662 673	30 317 962	2 255 056	2 373 147	2 536 159	2 542 696	2 681 039
10 Refinery Losses	-748 166	-926 798	-1 150 892	-112 433	-84 978	-98 570	-106 745	-116 987
Total, All Products								
1 Refinery Production	21 359 070	21 589 471	31 468 854	2 367 489	2 458 125	2 634 729	2 649 441	2 798 026
4 Transfers to Refinery Feedstocks	3 036 876	2 671 126	4 372 922	338 827	282 241	332 127	382 851	354 999
5 Interprovincial Transfers -In-	3 789 033	3 967 339	5 861 001	570 118	499 517	483 513	518 820	460 058
6 Interprovincial Transfers -Out-	966 921	731 348	1 426 624	132 367	82 992	120 662	123 682	103 139
7 Receipts from Reporting Companies	9 665 042	9 796 212	14 944 709	1 180 609	1 316 000	1 315 344	1 467 714	1 189 792
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 939 219	1 775 890	2 906 275	247 462	210 377	246 245	262 972	225 667
9 Imports	521 635	465 418	898 921	134 211	132 366	75 281	35 428	56 860
10 Closing Inventory	3 288 555	2 968 043	2 887 476	3 072 077	3 083 441	3 037 834	2 887 476	3 094 347
11 Deliveries to Reporting Companies	9 536 161	9 792 794	14 746 213	1 160 660	1 314 938	1 303 398	1 431 056	1 191 078
12 Exports	1 365 256	1 858 216	2 163 792	202 015	191 107	177 151	228 263	170 344
13 Losses and Adjustments	65 389	10 795	70 764	2 335	-44	1 192	1 892	3 594
14 Own Consumption	1 496 643	1 713 754	2 233 741	169 070	164 747	194 510	208 771	228 219
15 Domestic Sales	20 754 799	20 735 730	31 414 829	2 711 093	2 569 040	2 671 679	2 708 218	2 472 159

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	Mètres cubes	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999		
1 269 954	1 306 497	1 172 838	1 005 281	1 058 674	1 224 850	1 095 721	1 754 004	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
1 251 909	1 286 097	1 153 420	984 742	972 517	1 162 569	1 075 051	1 623 795	de l'ouest du Canada	A
18 045	20 400	19 418	20 539	86 157	62 281	20 670	130 209	de l'est du Canada	B
1 059 564	1 125 294	719 563	1 128 274	1 200 611	1 129 722	1 253 594	672 704	Total des importations de brut et d'équivalents	2
-	-	-	-	84 966	-	123 130	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	-	Nigéria	G
-	-	-	-	-	-	108 450	-	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Emirats Arabes Unis	J
884 299	691 577	678 849	988 345	783 330	935 704	915 679	370 206	Royaume-Uni	K
138 970	64 016	22 920	76 479	106 536	131 327	69 029	152 286	États Unis	L
-	279 414	-	-	225 779	-	-	150 212	Vénézuéla	M
36 295	90 287	17 794	63 450	-	62 691	37 306	-	Autres	N
2 329 518	2 431 791	1 892 401	2 133 555	2 259 285	2 354 572	2 349 315	2 426 708	Total arriv. de brut et équiv. aux raffis. (1+2)	3
2 311 473	2 411 391	1 872 983	2 113 016	2 239 227	2 335 001	2 328 645	2 406 784	Par pipe-line	A
18 045	20 400	19 418	20 539	20 058	19 571	20 670	19 924	Par d'autres moyens	B
553 455	589 511	606 615	518 014	623 021	573 262	559 586	408 910	Stocks de brut - Début	4
589 511	606 615	518 014	623 021	573 262	559 586	638 454	449 776	Stocks de brut - Fin	5
-	-2	-1	-2	-64	-	-	3 616	Pertes et rectifications	6
2 293 462	2 414 689	1 981 003	2 028 550	2 309 108	2 368 248	2 270 447	2 382 226	Brut et équiv. introduit	7
1 573 324	1 597 749	1 239 059	1 331 985	1 482 768	1 594 850	1 543 328	1 437 023	Brut conventionnel léger	A
195 822	260 158	227 296	277 991	275 367	286 514	280 313	347 773	Brut conventionnel lourd	B
239 599	229 104	209 752	158 109	220 167	211 613	177 371	275 556	Pétrole brut synthétique	C
157 194	166 815	192 951	161 329	159 468	130 354	114 645	170 657	Pétrole bitumineux lourd	D
127 523	160 863	111 945	99 136	171 338	144 917	154 790	151 217	Condensats et pentanes	E
301 609	314 019	365 852	328 797	290 916	333 003	381 931	374 208	Autres matières utilisés	8
67 058	71 562	68 274	80 773	38 462	58 408	92 570	63 626	Produits de décantation	A
18 821	32 952	35 207	22 298	37 876	29 174	26 781	21 601	Résidus de brut	B
103 973	101 285	96 411	119 268	103 606	90 019	85 996	127 809	GPL	C
34 786	34 178	29 249	20 187	26 626	31 136	27 573	41 148	Gaz naturel	D
11 797	13 973	13 462	14 585	14 824	12 561	11 445	13 369	Lubrifiants recyclables	E
65 174	60 069	123 249	71 686	69 522	111 705	137 566	106 655	Autres charges d'alimentation	F
2 595 071	2 728 708	2 346 855	2 357 347	2 600 024	2 701 251	2 652 378	2 756 434	Total charges d'alimentation (7+8)	9
-105 205	-177 538	-104 098	-90 793	-99 341	-122 341	-110 495	-66 062	Pertes en raffinerie	10
2 700 276	2 906 246	2 450 953	2 448 140	2 699 365	2 823 592	2 762 873	2 822 496	Total, tous les produits	
2 700 276	2 906 246	2 450 953	2 448 140	2 699 365	2 823 592	2 762 873	2 822 496	Production des raffineries	1
301 609	314 019	365 852	328 797	290 916	333 003	381 931	374 208	Retour pour alimentation des raffineries	4
420 821	385 456	474 379	581 373	531 673	559 090	554 489	609 149	Entrées inter-provinciales	5
82 111	89 125	90 066	70 031	90 534	114 987	91 355	84 020	Sorties inter-provinciales	6
1 235 274	1 287 998	1 191 474	1 372 510	1 246 507	1 072 186	1 200 471	1 243 493	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
231 801	237 283	171 510	164 088	244 932	279 874	220 735	244 081	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
43 573	44 320	39 737	72 391	38 395	85 584	84 558	88 074	Importations	9
3 143 481	3 273 827	3 138 237	2 929 538	2 865 186	3 004 198	2 968 043	3 288 555	Stocks à la fin de l'exercice	10
1 247 272	1 297 418	1 186 253	1 373 385	1 233 694	1 090 650	1 173 044	1 227 928	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
216 889	282 003	208 702	211 957	290 386	229 836	248 099	175 007	Exportations	12
4 242	-339	1 234	1 912	-496	279	369	3 414	Pertes et rectifications	13
214 611	229 073	209 604	205 695	203 457	215 524	207 571	183 439	Auto consommation	14
2 515 877	2 519 658	2 401 932	2 655 424	2 716 733	2 697 035	2 756 912	2 747 584	Ventes Intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	289 865	305 597	431 893	34 505	31 497	37 762	38 264	35 080
2 Interproduct Transfers	-52 780	-70 038	-76 112	-9 425	-5 549	-4 257	-4 101	-10 093
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	237 085	235 559	355 781	25 080	25 948	33 505	34 163	24 987
4 Transfers to Refinery Feedstocks	144 972	85 108	185 413	1 927	712	2 269	35 533	30 012
5 Interprovincial Transfers -In-	10 306	8 719	12 909	-	-	2 123	480	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	12 193	4	13 948	683	-	1 072	-	3
7 Receipts from Reporting Companies	5 952	4 292	7 916	319	455	893	297	869
8 Receipts from Non-reporting Companies	109 262	164 147	206 271	14 645	30 927	21 249	30 188	20 073
9 Imports	2 735	-	2 735	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	14 581	51 608	58 627	26 373	47 208	69 894	58 627	28 240
11 Deliveries to Reporting Companies	6 012	4 292	8 285	319	764	893	297	869
12 Exports	142 672	170 198	211 678	15 102	19 168	14 041	20 695	14 063
13 Losses and Adjustments	651	285	924	23	69	123	58	-18
14 Own Consumption	10 705	7 714	22 632	1 493	4 541	2 429	3 464	2 506
15 Domestic Sales	98 120	152 135	148 671	8 705	11 241	14 257	16 348	28 881
16 Total Exports (N.E.B.145)	2 352 088	2 277 297	3 555 207	189 651	286 966	372 121	354 381	547 794
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	515 283	507 691	640 875	49 631	33 089	18 226	24 646	33 608
2 Interproduct Transfers	-311 376	-201 587	-447 067	-3 316	-42 412	-45 004	-44 959	-53 239
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	203 907	306 104	193 808	46 315	-9 323	-26 778	-20 313	-19 631
4 Transfers to Refinery Feedstocks	900 927	728 983	1 319 462	105 933	52 393	134 717	125 492	83 521
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	21 676	-	21 676	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	12 053	204	17 075	5 022	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	840 824	698 416	1 260 008	104 621	71 255	127 280	116 028	94 823
9 Imports	-	5 528	-	-	-	-	-	4 732
10 Closing Inventory	127 279	168 231	80 628	141 798	150 452	113 544	80 628	73 565
11 Deliveries to Reporting Companies	12 053	204	17 075	5 022	-	-	-	-
12 Exports	-	67 896	8 002	8 002	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	3 698	179	3 161	-63	-537	27	36	60
14 Own Consumption	24 891	12 564	26 122	869	238	62	62	-
15 Domestic Sales	109 824	112 823	138 329	21 676	1 184	2 604	3 041	3 406
16 Total Exports (N.E.B.145)	858 003	705 699	1 288 267	101 153	95 344	141 443	92 324	95 749
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	3 056 128	2 619 518	4 341 253	356 598	272 080	308 327	348 120	363 551
2 Interproduct Transfers	16 489	89 559	24 898	7 297	2 138	-2 062	1 036	10 008
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	3 072 617	2 709 077	4 366 151	363 895	274 218	306 265	349 156	373 559
4 Transfers to Refinery Feedstocks	22 622	215 005	44 455	1 609	1 584	1 365	17 275	36 403
5 Interprovincial Transfers -In-	73 525	128 321	122 306	11 608	7 303	15 762	14 108	18 669
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 645	6 295	2 686	-	41	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	105 945	135 676	154 382	12 765	11 602	10 981	13 089	23 010
8 Receipts from Non-reporting Companies	167 648	160 681	202 481	9 364	8 050	8 976	8 443	16 255
9 Imports	-	7 055	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	433 021	440 364	380 201	416 240	437 958	403 170	380 201	413 449
11 Deliveries to Reporting Companies	107 274	135 714	155 711	12 765	11 602	10 981	13 089	23 010
12 Exports	240 478	186 018	380 698	45 472	38 656	40 241	15 851	20 694
13 Losses and Adjustments	-312	3 750	-81	-60	-32	144	179	149
14 Own Consumption	30	2 744	2 584	1 083	1 471	-	-	-
15 Domestic Sales	2 944 899	2 531 121	4 209 188	353 544	226 133	324 041	361 371	317 989
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	43 276	29 181	58 390	4 529	6 404	3 907	274	1 853
2 Interproduct Transfers	-3 346	-109	-22 798	-	-	-19 452	-	1
3 Net Production	39 930	29 072	35 592	4 529	6 404	-15 545	274	1 854
4 Transfers to Refinery Feedstocks	13 879	-	13 879	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	59	590	184	2	-	2	121	2
6 Interprovincial Transfers -Out-	4 093	1 467	5 255	240	317	376	229	181
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	2 482	2 937	4 364	480	656	321	425	355
9 Imports	-	2	2	-	1	1	-	-
10 Closing Inventory	26 729	8 067	10 692	27 987	31 603	13 043	10 692	9 863
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	11	12	14	1	1	1	-	8
13 Losses and Adjustments	112	97	129	7	-25	28	7	14
14 Own Consumption	50	121	95	11	1	26	7	8
15 Domestic Sales	37 344	33 529	49 825	3 494	3 151	2 908	2 928	2 829

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
36 073	42 221	38 707	36 094	34 355	40 747	42 320	39 678	Production
-5 530	-17 918	-6 418	-8 752	-7 864	-9 043	-4 420	-10 633	Transferts d'un produit à l'autre
								Partie transférée aux charges pétrochimiques
30 543	24 303	32 289	27 342	26 491	31 704	37 900	29 045	Production nette
22 548	2 160	20 254	5 494	1 178	1 072	2 390	2 024	Transferts aux charges d'alimentation
		705	4 378	3 636			1 106	Entrées inter-provinciales
	1						227	Sorties inter-provinciales
640		587	310	80	1 058	748	309	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
55 016	6 162	27 377	7 396	28 088	15 424	4 611	6 251	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
18 244	7 538	20 684	10 566	34 381	48 025	51 608	14 581	Stocks à la fin de l'exercice
640		587	310	80	1 058	748	357	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
21 180	23 845	15 858	30 889	21 437	19 703	23 223	16 884	Exportations
303	7	14	-26	1	4		-31	Pertes et rectifications
1 043	425	702	384	894	966	794	1 760	Auto consommation
50 481	14 733	10 397	12 493	10 890	11 739	12 521	16 236	Ventes intérieures
516 910	327 539	276 866	183 364	219 251	205 573 ¹		147 302	Exportations totales (O.N.E.145)
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE
31 184	50 758	65 457	81 066	69 507	82 159	93 952	75 402	Production
-42 533	-7 831	-11 676	-17 838	-12 437	-23 925	-32 108	-19 866	Transferts d'un produit à l'autre
								Partie transférée aux charges pétrochimiques
-11 349	42 927	53 781	63 228	57 070	58 234	61 844	55 536	Production nette
81 425	99 125	76 157	113 774	102 428	88 947	83 606	125 785	Transferts aux charges d'alimentation
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
				204			7 734	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
68 913	100 151	64 013	100 799	101 499	93 932	74 286	111 143	Arrivages de sociétés non-déclarantes
796								Importations
49 153	64 366	76 291	96 032	121 654	150 858	168 231	127 279	Stocks à la fin de l'exercice
				204			7 734	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
	25 611	1 780	4 155	3 558	18 992	13 800		Exportations
-124	36	21	6	-3	196	-13	4 555	Pertes et rectifications
		4 529	4 626	880	1 070	1 459	3 643	Auto consommation
1 471	3 093	23 382	21 725	26 084	13 757	19 905	25 535	Ventes intérieures
137 514	128 020	88 247	67 575	99 710	88 884 ¹		113 952	Exportations totales (O.N.E.145)
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
312 120	388 838	277 641	233 565	358 361	359 433	326 009	398 121	Production
5 832	29 359	25 801	2 906	-12 708	14 746	13 615	9 521	Transferts d'un produit à l'autre
								Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
317 952	416 197	303 442	236 471	345 653	374 179	339 624	407 642	Production nette
35 113	21 843	20 323	27 769	1 206	31 622	40 726	1 673	Transferts aux charges d'alimentation
19 831	16 682	12 536	9 066	20 178	17 975	13 384	13 610	Entrées inter-provinciales
				1 758	4 537			Sorties inter-provinciales
11 825	20 069	16 610	14 810	15 973	17 110	16 269	14 355	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
25 096	15 744	23 443	16 583	13 354	21 628	28 578	5 955	Arrivages de sociétés non-déclarantes
		7 055						Importations
417 078	464 014	454 869	364 028	394 005	406 031	440 364	433 021	Stocks à la fin de l'exercice
11 863	20 069	16 610	14 840	15 943	17 110	16 269	14 355	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
34 086	31 717	34 394	25 301	15 019	13 990	10 817	39 991	Exportations
1 651	-626	105	2 022	119	149	181	368	Pertes et rectifications
64	1 091		171	126	223	1 069		Auto consommation
288 298	349 662	300 799	297 668	331 010	351 235	294 460	351 922	Ventes intérieures
								PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE
3 831	4 385	2 303	6 551	700	4 095	5 463	2 363	Production
	-87	-8	-7			-8		Transferts d'un produit à l'autre
3 831	4 298	2 295	6 544	700	4 095	5 455	2 363	Production nette
							7 867	Transferts aux charges d'alimentation
	156	70	100	81	104	77	2	Entrées inter-provinciales
179	213	163	179	190	189	173	191	Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
409	383	317	336	394	452	291	480	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1	1							Importations
10 042	9 248	7 596	9 441	5 036	6 136	8 067	26 729	Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
1	1		1			1		Exportations
20	23		15	8	11	6	-6	Pertes et rectifications
13	3	4	25	27	24	17	6	Auto consommation
3 849	5 392	4 167	4 915	5 355	3 327	3 695	3 484	Ventes intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	1	-	1	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-101	-52	-117	-10	-4	-1	-1	-
3 Net Production	-100	-52	-116	-10	-4	-1	-1	-
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	14 237	13 618	18 822	1 920	1 025	1 086	554	488
6 Interprovincial Transfers -Out-	181	161	262	28	22	5	26	3
7 Receipts from Reporting Companies	136	106	197	16	16	15	14	13
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	1 283	1 431	1 365	1 274	1 133	1 482	1 365	1 401
11 Deliveries to Reporting Companies	136	108	197	14	18	15	14	13
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	173	119	203	14	16	-6	6	1
14 Own Consumption	1	-	1	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	14 227	13 218	18 603	1 879	1 122	737	638	448
MOTOR GASOLINE								
1 Production	7 856 253	7 981 898	11 771 480	880 720	992 676	1 015 009	1 026 822	978 517
2 Interproduct Transfers	331 116	325 651	522 081	25 969	46 912	55 116	62 968	45 951
3 Net Production	8 187 369	8 307 549	12 293 561	906 689	1 039 588	1 070 125	1 089 790	1 024 468
4 Transfers to Refinery Feedstocks	18 503	3 042	27 737	-	-	4 298	4 936	487
5 Interprovincial Transfers -In-	1 449 060	1 573 188	2 220 401	251 860	184 988	168 458	166 035	157 267
6 Interprovincial Transfers -Out-	197 779	97 370	273 190	32 454	11 711	16 894	14 352	12 534
7 Receipts from Reporting Companies	4 104 900	4 223 248	6 202 398	488 778	534 675	483 684	590 361	438 570
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	194 119	75 188	258 471	22 450	19 517	18 163	4 222	4 121
10 Closing Inventory	786 580	647 120	710 588	712 729	706 459	737 200	710 588	742 925
11 Deliveries to Reporting Companies	4 029 047	4 207 230	6 119 396	494 447	530 807	491 616	573 479	445 139
12 Exports	177 056	305 641	265 368	18 173	20 642	22 093	27 404	21 922
13 Losses and Adjustments	7 959	2 309	10 299	205	1 284	277	574	366
14 Own Consumption	246	494	357	26	8	18	59	102
15 Domestic Sales	9 497 772	9 626 555	14 347 390	1 198 323	1 220 586	1 174 493	1 256 216	1 111 539
Sales by Grade:								
16 Premium	1 223 891	954 179	1 774 446	138 134	141 121	132 628	138 672	129 046
17 Mid Grade	511 797	373 834	729 369	53 663	54 905	52 598	56 406	49 627
18 Regular No-Lead	7 761 684	8 298 542	11 843 175	1 006 526	1 024 560	989 267	1 061 138	932 866
19 Regular Leaded	400	-	400	-	-	-	-	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	8 708 419	8 825 701	13 150 500	1 094 911	1 118 920	1 076 667	1 151 583	1 020 055
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	1 199 156	1 121 058	1 709 708	146 479	106 926	125 225	131 922	146 167
2 Interproduct Transfers	-39 133	-41 299	-60 969	-9 314	-2 553	-3 777	-6 192	-4 115
3 Net Production	1 160 023	1 079 759	1 648 739	137 165	104 373	121 448	125 730	142 052
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	145 996	175 823	285 053	40 657	39 256	40 819	18 325	15 165
6 Interprovincial Transfers -Out-	21 890	21 423	25 200	100	2 000	59	1 151	2 301
7 Receipts from Reporting Companies	325 346	257 196	548 408	61 366	66 334	49 424	45 938	26 802
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	10 985	12 284	41 916	11 475	9 168	10 188	100	-
10 Closing Inventory	79 199	77 784	72 057	101 747	84 443	83 579	72 057	64 917
11 Deliveries to Reporting Companies	327 571	255 452	557 248	56 669	66 111	61 058	45 839	26 820
12 Exports	68	214	142	12	26	13	23	-
13 Losses and Adjustments	-85	1 270	706	138	-12	80	585	146
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	1 285 370	1 240 976	1 940 426	171 196	168 310	161 533	154 017	161 892
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	1 457	-31	1 450	-3	-2	-1	-1	-2
3 Net Production	1 457	-31	1 450	-3	-2	-1	-1	-2
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	37 197	41 403	59 279	5 657	5 206	4 919	6 300	4 522
6 Interprovincial Transfers -Out-	1 158	322	1 261	54	19	23	7	7
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	209	461	227	242	247	279	227	224
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-130	42	-113	-	13	4	-	31
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	39 154	40 774	61 091	5 567	5 167	4 859	6 344	4 485

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
-	-	-	-	-	-	-	-	ESSENCE D'AVIATION
-1	-2	-4	-10	-16	-9	-10	-52	Production
-1	-2	-4	-10	-16	-9	-10	-52	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
680	1 067	1 018	2 501	2 637	2 431	2 796	2 719	Transferts aux charges d'alimentation
3	20	57	18	24	17	19	46	Entrées inter-provinciales
11	13	16	14	18	11	10	17	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
1 413	1 410	1 455	1 561	1 435	1 379	1 431	1 283	Stocks à la fin de l'exercice
11	16	12	14	18	11	13	17	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
2	-	-1	32	62	6	17	66	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
662	1 045	917	2 335	2 661	2 455	2 695	2 775	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	ESSENCE POUR MOTEURS
1 020 382	1 097 913	916 546	900 475	995 344	1 048 159	1 024 562	1 074 884	Production
28 618	32 982	9 514	46 874	35 072	75 349	51 291	20 371	Transferts d'un produit à l'autre
1 049 000	1 130 895	926 060	947 349	1 030 416	1 123 508	1 075 853	1 095 255	Production nette
4	-	897	1 654	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
144 200	129 047	188 859	251 524	235 246	250 215	216 830	283 747	Entrées inter-provinciales
13 622	11 704	9 437	15 301	11 115	11 562	12 095	30 972	Sorties inter-provinciales
469 242	492 091	487 584	609 261	560 103	566 563	599 834	523 986	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
3 451	2 880	2 752	20 857	2 483	18 900	19 744	27 695	Stocks à la fin de l'exercice
787 599	842 236	788 293	706 074	660 022	666 709	647 120	788 580	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
465 515	487 642	489 692	613 539	552 605	573 417	579 681	525 651	Exportations
25 902	47 750	26 705	31 832	57 653	61 319	32 558	18 224	Pertes et rectifications
1 280	138	751	207	-1 091	552	106	-1 211	Auto consommation
63	79	50	92	28	25	55	50	
1 114 833	1 152 963	1 131 666	1 248 585	1 253 990	1 305 624	1 307 355	1 265 134	Ventes Intérieures
124 124	101 726	108 114	120 381	115 596	126 122	129 070	147 717	Ventes par catégorie:
46 137	43 658	44 309	47 367	46 745	47 655	48 336	59 675	Super
944 572	1 007 579	979 243	1 080 837	1 091 649	1 131 847	1 129 949	1 057 742	Intermédiaire
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
1 023 078	1 058 070	1 039 113	1 146 470	1 151 433	1 192 950	1 194 532	1 155 957	Ventes nettes au détail
158 129	166 460	106 325	132 973	114 992	146 450	149 562	167 259	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE
-3 335	-3 056	-3 791	-3 641	-3 751	-15 242	-4 368	-1 534	Production
154 794	163 404	102 534	129 332	111 241	131 208	145 194	165 725	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
17 163	15 485	19 124	23 125	36 033	30 506	19 222	21 114	Transferts aux charges d'alimentation
2 114	3 252	3 001	1 756	2 982	3 000	3 017	4 050	Entrées inter-provinciales
26 753	25 592	30 453	41 276	41 314	29 075	35 931	40 006	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
300	100	100	100	200	11 484	-	10 585	Importations
94 530	117 763	97 151	93 668	75 890	86 797	77 784	79 199	Stocks à la fin de l'exercice
26 791	25 634	30 332	42 709	39 704	27 674	35 788	41 788	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	18	26	136	11	-	23	-	Exportations
124	281	225	-46	606	-207	141	262	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
140 368	152 163	139 239	152 761	163 263	160 899	170 391	194 277	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ
-1	-3	-2	-7	-5	-3	-8	-3	Production
-1	-3	-2	-7	-5	-3	-8	-3	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
4 589	5 038	4 807	6 079	5 614	5 622	5 132	6 109	Transferts aux charges d'alimentation
30	13	6	65	78	56	67	84	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
245	165	281	380	271	316	461	209	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-	-4	-	12	2	-1	2	-16	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
4 537	5 106	4 683	5 896	5 638	5 519	4 910	6 059	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KEROSENE								
1 Production	599	159	1 264	51	449	78	87	46
2 Interproduct Transfers	56 177	53 335	99 136	5 315	13 560	9 226	14 858	16 055
3 Net Production	56 776	53 494	100 400	5 366	14 009	9 304	14 945	16 101
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	14 381	9 121	21 925	1 754	1 763	1 057	2 970	3 281
6 Interprovincial Transfers -Out-	20 527	11 226	24 458	201	1 205	1 889	636	3 296
7 Receipts from Reporting Companies	17 689	19 198	33 284	2 083	3 187	4 436	5 889	7 785
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	700	1 000	900	-	200	-	-	500
10 Closing Inventory	1 674	1 175	3 136	2 550	2 787	2 135	3 136	1 691
11 Deliveries to Reporting Companies	18 422	19 112	35 615	1 846	6 127	3 174	6 046	7 853
12 Exports	11 214	15 377	23 222	1 497	1 787	2 828	5 896	6 313
13 Losses and Adjustments	-431	300	-64	-4	253	29	89	55
14 Own Consumption	7	6	11	-	1	3	-	-
15 Domestic Sales	46 567	38 753	78 565	4 787	9 549	7 526	10 136	11 595
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	3 025 083	3 422 175	4 601 787	340 293	430 345	386 992	419 074	382 566
2 Interproduct Transfers	203 594	91 520	177 557	3 577	-7 911	14 120	-35 823	-24 564
3 Net Production	3 228 677	3 513 695	4 779 344	343 870	422 434	401 112	383 251	358 002
4 Transfers to Refinery Feedstocks	63 848	88 639	100 074	8 693	14 730	9 304	3 499	9 695
5 Interprovincial Transfers -In-	827 014	963 165	1 418 364	135 418	132 613	145 551	177 768	110 110
6 Interprovincial Transfers -Out-	124 361	88 588	182 462	21 582	8 255	19 466	8 798	14 132
7 Receipts from Reporting Companies	3 633 550	3 583 109	5 708 914	476 480	497 074	546 737	555 073	437 354
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	3 400	10 600	108 503	36 005	68 598	300	200	2 400
10 Closing Inventory	695 195	521 036	617 396	621 965	654 850	586 496	617 396	589 168
11 Deliveries to Reporting Companies	3 580 621	3 605 586	5 608 000	459 436	496 039	541 722	530 182	428 120
12 Exports	58 013	109 706	96 174	10 941	2 872	6 556	17 792	8 532
13 Losses and Adjustments	7 670	1 251	8 653	1 180	-1 001	432	372	1 885
14 Own Consumption	1 628	2 981	3 485	636	320	402	499	481
15 Domestic Sales	3 896 868	4 270 178	6 134 444	562 535	566 619	584 172	524 250	473 249
16 Sales of Low Sulfur	2 826 512	3 113 963	4 347 426	377 423	377 912	398 500	367 079	344 047
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	824 072	897 439	1 325 020	69 432	112 581	150 343	168 592	196 791
2 Interproduct Transfers	-130 526	-117 488	-169 997	-15 148	-17 656	-27 645	20 978	24 718
3 Net Production	693 546	779 951	1 155 023	54 284	94 925	122 698	189 570	221 509
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	111 152	183 070	225 324	13 554	32 425	33 147	35 046	48 291
6 Interprovincial Transfers -Out-	22 874	66 402	64 822	8 788	11 641	12 307	9 212	27 463
7 Receipts from Reporting Companies	582 761	659 964	1 009 444	47 597	94 665	126 246	158 175	148 298
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	14 100	1 100	14 200	100	-	-	-	800
10 Closing Inventory	153 248	92 337	171 152	146 258	145 892	157 707	171 152	192 179
11 Deliveries to Reporting Companies	550 764	682 778	958 193	44 938	93 320	108 175	160 996	151 990
12 Exports	92 302	141 823	173 560	13 064	22 286	18 144	27 764	27 256
13 Losses and Adjustments	477	-233	-20	474	-628	-102	-241	279
14 Own Consumption	10 284	10 085	15 033	1 277	1 066	1 415	991	1 570
15 Domestic Sales	812 556	802 045	1 262 197	53 984	94 696	130 337	170 624	189 313
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	1 114 337	925 354	1 567 253	91 368	89 034	130 617	141 897	132 216
2 Interproduct Transfers	-15 946	133 899	32 040	6 840	22 414	1 325	17 407	-6 208
3 Net Production	1 098 391	1 059 253	1 599 293	98 208	111 448	131 942	159 304	126 008
4 Transfers to Refinery Feedstocks	37 694	4 807	37 694	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	130 339	47 645	156 680	5 618	5 774	3 792	11 157	8 932
6 Interprovincial Transfers -Out-	235 614	172 686	383 937	35 243	15 256	37 726	60 098	15 970
7 Receipts from Reporting Companies	70 817	8 401	78 870	970	1 469	3 049	2 565	1 030
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	10 900	55 500	29 098	900	100	9 798	7 400	6 800
10 Closing Inventory	236 362	186 445	121 116	182 523	165 979	155 760	121 116	157 448
11 Deliveries to Reporting Companies	69 307	11 288	77 581	970	2 847	1 660	2 797	1 253
12 Exports	90 036	135 805	157 381	8 707	9 746	14 583	34 309	1 473
13 Losses and Adjustments	2 167	129	1 863	-162	-48	105	-199	-2
14 Own Consumption	207 993	263 194	330 404	22 687	34 002	30 844	34 878	41 892
15 Domestic Sales	606 500	517 561	929 191	92 090	73 532	73 882	83 187	45 852
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
								MAZOUT POUR POÊLES
58	35	-	11	-	-	9	15	Production
11 480	11 957	3 666	2 319	2 315	1 956	3 587	2 923	Transferts d'un produit à l'autre
11 538	11 992	3 666	2 330	2 315	1 956	3 596	2 938	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
3 031	844	111	10	991	448	405	488	Entrées inter-provinciales
821	6 685	109	134	11	94	76	25	Sorties inter-provinciales
5 490	2 109	1 442	700	442	666	564	1 242	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
300	200	-	-	-	-	-	-	Importations
1 923	1 625	1 523	1 312	1 190	1 176	1 175	1 674	Stocks à la fin de l'exercice
4 681	2 527	1 393	737	430	693	798	640	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
4 088	1 817	838	249	340	328	1 404	642	Exportations
90	21	29	-14	133	-6	-8	27	Pertes et rectifications
1	3	2	-	-	-	-	-	Auto consommation
10 446	4 390	2 950	2 145	2 956	1 975	2 296	3 202	Ventes Intérieures
								CARBURANT DIESEL
379 158	414 399	423 310	455 601	462 038	478 624	426 479	418 628	Production
713	16 505	20 935	31 361	4 095	26 310	16 165	30 469	Transferts d'un produit à l'autre
379 871	430 904	444 245	486 982	466 133	504 934	442 644	449 097	Production nette
6 205	9 822	16 331	8 949	15 364	13 376	8 897	8 440	Transferts aux charges d'alimentation
99 347	100 969	92 160	125 090	145 838	147 267	142 384	131 780	Entrées inter-provinciales
9 508	5 865	7 766	12 576	6 250	18 378	14 113	10 243	Sorties inter-provinciales
460 020	512 946	407 149	502 381	505 231	344 476	413 552	475 344	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
6 200	-	100	-	100	300	1 500	200	Importations
519 154	518 250	542 787	542 327	502 265	570 665	521 036	695 195	Stocks à la fin de l'exercice
475 356	509 831	401 961	515 508	510 063	349 715	415 032	458 180	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
18 801	7 834	8 234	7 411	33 629	11 036	14 229	5 816	Exportations
-259	6	-102	-200	396	-269	-206	552	Pertes et rectifications
200	504	275	572	324	306	319	196	Auto consommation
505 641	511 861	484 652	570 077	591 338	536 035	597 325	520 019	Ventes Intérieures
383 199	387 646	350 194	407 390	438 145	379 326	424 016	370 962	Ventes en faible teneur en soufre
								MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
202 855	145 050	99 384	31 952	95 121	48 730	77 556	55 582	Production
2 181	-11 238	-23 059	-14 964	-21 577	-42 752	-30 797	-9 984	Transferts d'un produit à l'autre
205 038	133 812	76 325	16 988	73 544	5 978	46 759	45 598	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
53 213	26 097	16 062	8 607	8 277	8 674	13 849	7 592	Entrées inter-provinciales
8 876	8 221	2 054	1 385	14 629	2 420	1 354	2 938	Sorties inter-provinciales
171 403	125 296	76 685	54 568	42 662	20 293	20 759	42 600	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
300	-	-	-	-	-	-	-	Importations
214 622	224 618	190 681	134 593	142 049	104 857	92 337	153 248	Stocks à la fin de l'exercice
172 345	131 968	81 933	56 610	43 751	22 253	21 928	44 001	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
19 622	14 778	16 570	14 713	15 667	13 315	19 902	7 850	Exportations
-121	-56	492	-538	-154	187	-322	-546	Pertes et rectifications
1 370	1 405	1 285	1 405	1 248	973	829	1 083	Auto consommation
205 417	118 893	100 675	62 676	41 886	32 989	50 196	36 206	Ventes Intérieures
								MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)
118 595	119 091	80 636	90 389	92 198	168 812	123 417	137 810	Production
46 500	992	14 267	17 292	65 332	-943	-3 333	1 902	Transferts d'un produit à l'autre
165 095	120 083	94 903	107 681	157 530	167 869	120 084	139 712	Production nette
-	-	4 807	-	-	-	-	13 161	Transferts aux charges d'alimentation
10 289	4 546	4 181	5 015	3 741	4 822	6 119	6 611	Entrées inter-provinciales
18 986	23 700	39 273	12 361	21 595	20 586	20 215	7 694	Sorties inter-provinciales
345	308	5 069	339	691	281	338	4 715	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
10 800	11 800	5 300	6 300	5 600	3 600	5 300	400	Importations
237 084	235 857	184 208	176 859	163 816	207 035	186 445	236 362	Stocks à la fin de l'exercice
345	308	8 133	339	291	281	338	4 715	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
6 758	14 031	17 271	9 321	43 771	10 227	32 953	3 623	Exportations
6	-10	63	98	-47	-170	191	-214	Pertes et rectifications
34 822	38 949	35 275	31 014	27 070	29 830	24 342	24 406	Auto consommation
45 976	60 986	56 280	73 551	87 925	72 599	74 392	93 551	Ventes Intérieures
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	755 433	844 411	1 066 393	95 579	84 354	103 113	27 914	98 775
2 Interproduct Transfers	12 812	15 388	10 411	-2 402	-34	35	-	7 980
5 Interprovincial Transfers -In-	100 628	135 464	154 684	20 339	14 463	11 906	7 348	6 668
6 Interprovincial Transfers -Out-	21 147	21 371	29 880	4 678	2 113	1 459	483	1 181
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	111 300	107 500	145 900	14 000	13 200	5 000	2 400	3 800
10 Closing Inventory	95 377	88 840	29 418	76 751	55 658	59 495	29 418	90 493
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	140 462	261 072	196 298	13 826	21 069	1 387	19 554	18 269
13 Losses and Adjustments	3 478	1 857	5 387	916	-3	995	1	821
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	768 011	759 041	1 164 707	126 722	109 897	112 376	47 701	35 877
PETROLEUM COKE								
1 Production	359 650	337 533	553 980	45 252	53 001	45 734	50 343	43 847
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	8 037	21 956	19 258	2 352	2 793	2 906	3 170	2 049
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	58 900	43 300	101 200	28 900	4 900	3 600	4 900	16 300
10 Closing Inventory	3 303	1 904	1 869	2 193	2 020	1 881	1 869	2 434
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	21 837	13 828	29 446	2 832	1 940	1 762	1 075	1 990
13 Losses and Adjustments	928	-	928	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	270 432	239 016	415 794	32 376	39 465	34 935	38 586	29 796
15 Domestic Sales	115 973	105 998	189 845	37 702	13 876	9 870	12 424	25 747
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	653 373	693 967	1 027 187	99 032	111 647	81 482	81 653	101 066
2 Interproduct Transfers	-174	4 557	3 618	-345	933	3 206	-2	-2 090
4 Transfers to Refinery Feedstocks	99 447	105 743	150 043	14 479	13 137	14 642	8 338	13 096
5 Interprovincial Transfers -In-	37 942	48 117	58 824	4 629	2 168	6 378	7 707	4 239
6 Interprovincial Transfers -Out-	165 484	184 781	258 470	23 661	21 409	23 960	23 956	23 076
7 Receipts from Reporting Companies	45 585	55 887	76 646	7 350	8 264	8 221	7 226	4 709
8 Receipts from Non-reporting Companies	155 012	152 476	230 463	20 393	20 741	21 102	13 215	21 527
9 Imports	112 091	135 882	182 572	20 381	16 682	17 212	16 206	17 407
10 Closing Inventory	255 381	244 927	258 108	260 195	279 848	268 545	258 108	275 166
11 Deliveries to Reporting Companies	47 898	51 108	77 747	6 475	7 680	8 326	7 368	4 709
12 Exports	356 168	416 367	575 513	53 408	52 914	55 502	57 521	48 216
13 Losses and Adjustments	-4 281	1 468	-4 600	-997	428	-218	468	837
14 Own Consumption	1 542	2 486	2 493	320	239	259	133	281
15 Domestic Sales	324 449	342 114	503 795	49 280	44 975	46 433	38 658	39 585
STILL GAS								
1 Production	970 482	1 172 349	1 416 378	108 292	83 395	124 117	130 092	151 583
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-1	-	-1	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	964 443	1 172 349	1 410 339	108 292	83 395	124 117	130 092	151 583
15 Domestic Sales	6 040	-	6 040	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	696 079	731 141	955 992	45 728	50 647	103 797	59 741	132 360
2 Interproduct Transfers	-68 263	-283 305	-94 131	-9 035	-9 836	19 171	-26 168	-4 402
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 734 984	1 439 799	2 494 165	206 186	199 685	165 532	187 778	181 785
5 Interprovincial Transfers -In-	837 197	639 095	1 106 246	77 102	72 533	48 513	70 901	82 424
6 Interprovincial Transfers -Out-	107 262	37 296	119 859	2 303	6 210	2 520	1 564	943
7 Receipts from Reporting Companies	760 308	848 931	1 107 175	77 863	98 259	81 658	89 087	101 352
8 Receipts from Non-reporting Companies	663 991	597 233	1 002 688	97 959	78 748	67 317	94 673	72 634
9 Imports	2 405	10 479	13 424	-	-	11 019	-	-
10 Closing Inventory	379 134	436 313	370 896	351 252	316 904	383 624	370 896	451 184
11 Deliveries to Reporting Companies	787 056	819 922	1 131 165	77 759	99 623	75 778	90 949	101 302
12 Exports	34 939	34 259	46 296	10 978	-	-	379	1 608
13 Losses and Adjustments	43 316	-2 028	43 390	664	179	-726	-43	-1 030
14 Own Consumption	4 391	-	4 391	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	151 925	148 909	232 522	19 609	19 002	21 651	20 335	19 472

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	août 1999	Mètres cubes
81 939	112 048	112 312	114 631	111 116	91 077	122 513	131 434	ASPHALTE
-	1 271	2 121	-	4 018	-	-2	1 561	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
8 553	10 502	18 134	36 551	16 757	15 703	22 596	20 638	Entrées inter-provinciales
1 726	1 487	1 317	1 377	1 472	8 138	4 673	1 892	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3 600	6 600	5 200	18 300	11 000	27 600	31 400	27 800	Importations
80 800	91 867	123 130	136 549	127 028	100 563	88 840	95 377	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
30 474	60 036	34 314	30 025	28 469	19 566	39 919	21 362	Exportations
-27	44	-48	751	26	-	290	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
71 612	57 787	70 921	123 910	122 445	133 141	143 348	153 281	Ventes intérieures
45 787	49 982	38 528	36 764	39 727	45 643	37 255	52 878	COKE DE PÉTROLE
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
1 268	2 558	2 310	-	3 106	6 884	3 781	2 181	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3 200	6 500	4 400	4 200	2 700	1 900	4 100	4 400	Importations
1 568	2 383	2 147	3 414	2 396	2 019	1 904	3 303	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
2 010	2 047	1 511	1 011	2 478	1 785	996	1 229	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
32 954	35 192	26 795	25 177	27 905	33 111	28 086	39 589	Auto consommation
13 621	15 870	12 548	13 509	9 956	6 140	8 607	16 584	Ventes intérieures
66 494	82 534	77 496	91 980	78 447	102 281	93 669	102 497	HUILES & GRAISSES LUBRIF.
-4 402	5 692	206	696	-6	3 608	853	-4	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
11 797	13 973	13 462	14 585	14 824	12 561	11 445	13 369	Transferts aux charges d'alimentation
2 775	3 930	7 308	6 593	8 445	7 755	7 072	5 683	Entrées inter-provinciales
21 830	23 838	22 370	23 919	26 167	21 955	21 626	21 671	Sorties inter-provinciales
6 004	6 986	6 522	6 846	8 259	8 044	8 517	8 041	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
17 503	20 534	20 745	18 719	21 642	16 456	15 350	13 698	Arrivages de sociétés non-déclarantes
14 625	16 195	14 830	22 634	16 161	16 718	17 312	16 994	Importations
244 052	237 542	229 995	230 334	220 162	240 782	244 927	255 381	Stocks à la fin de l'exercice
6 014	6 938	6 524	6 849	6 525	6 525	6 961	6 483	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
53 784	52 090	50 870	56 618	50 102	50 883	53 804	53 666	Exportations
1 090	175	-105	-291	1	1	3	734	Pertes et rectifications
285	315	258	424	319	297	307	393	Auto consommation
39 313	45 052	41 275	45 025	45 362	42 020	44 482	40 213	Ventes intérieures
143 796	151 107	140 429	141 805	144 636	148 699	150 294	112 313	GAZ DE DISTILLATION
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
143 796	151 107	140 429	141 805	144 636	148 699	150 294	112 313	Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes intérieures
99 875	81 425	71 879	94 283	102 823	58 683	89 813	53 632	AUTRES PRODUITS
-39 522	-58 623	-31 552	-56 229	-52 468	-30 052	-10 457	-24 671	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
144 517	167 096	213 621	156 572	155 916	185 425	234 867	201 889	Transferts aux charges d'alimentation
57 150	71 093	109 304	102 734	44 199	67 568	104 623	107 950	Entrées inter-provinciales
3 148	1 568	2 203	960	1 157	17 171	10 146	1 806	Sorties inter-provinciales
83 541	102 588	159 357	142 005	71 530	84 609	103 949	125 144	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
64 864	94 309	35 615	20 255	79 955	131 982	97 619	106 554	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	44	-	-	151	5 082	5 202	-	Importations
465 974	454 945	417 146	422 400	413 586	410 850	436 313	379 134	Stocks à la fin de l'exercice
83 711	112 485	149 076	121 930	64 017	91 913	95 488	124 007	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
183	428	331	295	18 252	8 692	4 470	5 719	Exportations
207	-374	-210	-116	-312	-174	-19	-1 126	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
19 352	20 662	17 381	16 153	15 974	17 581	20 334	19 126	Ventes intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	15 904 298	16 356 412	23 827 158	2 015 413	2 139 032	1 883 032	1 885 383	2 062 495
A Western Canada	15 904 298	16 356 412	23 827 158	2 015 413	2 139 032	1 883 032	1 885 383	2 062 495
B Eastern Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Total Imports of Crude and Equivalent	-	-	-	-	-	-	-	-
A Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	-	-	-	-	-	-	-	-
H Norway	-	-	-	-	-	-	-	-
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	-	-	-	-	-	-	-	-
N Others	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	15 904 298	16 356 412	23 827 158	2 015 413	2 139 032	1 883 032	1 885 383	2 062 495
A By Pipeline	15 643 058	16 072 004	23 409 947	1 980 505	2 099 994	1 843 018	1 843 372	2 024 314
B By Other Means	261 240	284 408	417 211	34 908	39 038	40 014	42 011	38 181
4 Opening Inventory Crude	362 487	315 660	362 487	335 210	330 516	405 030	308 941	315 660
5 Closing Inventory Crude	315 660	367 144	315 660	330 516	405 030	308 941	315 660	402 497
6 Losses and Adjustments	-886	4 044	-961	154	-231	-	2	-
7 Crude and Equivalent Charged	15 932 461	16 300 884	23 874 946	2 019 953	2 064 749	1 979 121	1 878 662	1 975 658
A Conventional Crude Light	7 472 634	7 616 935	11 205 179	923 134	984 632	900 916	923 863	950 244
B Conventional Crude Heavy	800 721	860 377	1 042 892	79 282	63 300	49 128	50 461	86 318
C Synthetic Crude Oil	6 701 561	6 498 189	10 119 924	841 819	886 716	880 508	809 320	807 281
D Crude Bitumen	723 883	896 869	1 126 455	151 908	107 739	92 232	50 693	49 863
E Condensate and Pentanes	233 662	428 514	380 496	23 810	22 362	56 337	44 325	81 952
8 Other Materials Charged	1 307 917	1 100 357	2 118 050	164 004	200 763	223 253	222 113	185 559
A Crude Tops	62 488	68 931	96 899	5 681	7 800	9 892	11 038	10 047
B Crude Bottoms	5 767	-	5 767	-	-	-	-	-
C LPGs	719 595	667 492	1 179 464	84 758	114 512	131 497	129 102	126 849
D Natural Gas	164 521	268 959	307 073	30 950	35 853	37 096	38 653	39 050
E Lubes for Reprocessing	8 920	10 231	14 535	1 389	1 392	1 420	1 414	1 119
F Other Feedstocks	346 626	84 744	514 312	41 226	41 206	43 348	41 906	8 494
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	17 240 378	17 401 241	25 992 996	2 183 957	2 265 512	2 202 374	2 100 775	2 161 217
10 Refinery Losses	-686 986	-643 255	-1 026 310	-77 232	-86 334	-76 257	-99 501	-85 850
Total, All Products								
1 Refinery Production	17 927 364	18 044 496	27 019 306	2 261 189	2 351 846	2 278 631	2 200 276	2 247 067
4 Transfers to Refinery Feedstocks	1 307 917	1 100 357	2 118 050	164 004	200 763	223 253	222 113	185 559
5 Interprovincial Transfers -In-	1 155 452	460 826	1 565 565	169 986	93 376	44 497	102 254	61 148
6 Interprovincial Transfers -Out-	8 949 081	8 258 584	13 446 859	1 205 958	1 159 909	1 063 794	1 068 117	961 107
7 Receipts from Reporting Companies	3 182 384	3 014 257	4 934 664	438 024	382 632	436 001	495 623	319 430
8 Receipts from Non-reporting Companies	1 278 922	1 061 639	2 076 675	162 905	198 161	215 574	221 113	186 425
9 Imports	21 505	23 746	33 121	3 172	2 621	3 217	2 606	2 855
10 Closing Inventory	1 444 131	1 298 191	1 263 120	1 311 905	1 315 345	1 289 887	1 263 120	1 402 250
11 Deliveries to Reporting Companies	3 172 125	3 015 113	4 895 075	452 209	351 136	434 993	484 612	330 657
12 Exports	446 704	519 287	675 770	53 685	45 512	60 409	69 460	64 288
13 Losses and Adjustments	21 763	11 072	30 777	1 872	1 958	2 961	2 223	548
14 Own Consumption	999 357	716 355	1 495 404	123 285	127 319	125 355	120 088	90 866
15 Domestic Sales	8 482 522	8 949 125	12 962 249	1 166 489	1 138 599	1 892 613	1 882 026	1 044 770

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		Mètres cubes
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999		
2 022 460	1 897 356	1 958 504	2 061 940	2 043 299	2 141 335	2 169 023	2 144 437	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
2 022 460	1 897 356	1 958 504	2 061 940	2 043 299	2 141 335	2 169 023	2 144 437	de l'ouest du Canada	A
-	-	-	-	-	-	-	-	de l'est du Canada	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Total des importations de brut et d'équivalents	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	-	Nigéria	G
-	-	-	-	-	-	-	-	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Emirats Arabes Unis	J
-	-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-	États Unis	L
-	-	-	-	-	-	-	-	Vénézuéla	M
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres	N
2 022 460	1 897 356	1 958 504	2 061 940	2 043 299	2 141 335	2 169 023	2 144 437	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	3
1 974 438	1 854 145	1 932 562	2 032 940	2 013 395	2 107 323	2 132 887	2 105 987	Par pipe-line	A
48 022	43 211	25 942	29 000	29 904	34 012	36 136	38 450	Par d'autres moyens	B
402 497	419 896	325 205	333 551	333 322	343 182	320 510	355 854	Stocks de brut - Début	4
419 896	325 205	333 551	333 322	343 182	320 510	367 144	335 210	Stocks de brut - Fin	5
1	-	-686	1 339	705	1 452	1 233	1 493	Pertes et rectifications	6
2 005 060	1 992 047	1 950 844	2 060 630	2 032 734	2 162 555	2 121 156	2 163 588	Brut et équiv. introduit	7
915 711	949 332	898 016	1 006 279	931 079	981 725	984 549	955 414	Brut conventionnel léger	A
104 383	104 566	66 156	127 326	123 709	124 872	123 047	103 697	Brut conventionnel lourd	B
830 162	734 758	827 797	782 377	793 746	888 382	833 686	958 436	Pétrole brut synthétique	C
96 343	139 483	112 739	107 175	132 394	101 893	156 979	123 290	Pétrole bitumineux lourd	D
58 461	63 908	46 136	37 673	51 806	65 683	22 895	22 751	Condensats et pentanes	E
159 243	144 163	127 767	127 574	118 995	119 082	117 974	152 837	Autres matières utilisées	8
10 483	8 057	12 104	9 127	5 370	6 424	7 319	5 718	Produits de décantation	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Résidus de brut	B
102 406	83 637	73 755	69 170	73 621	69 238	68 816	70 031	GPL	C
35 481	35 905	36 104	31 610	29 385	31 567	29 857	32 474	Gaz naturel	D
1 381	1 586	1 102	1 384	1 244	1 100	1 315	1 180	Lubrifiants recyclables	E
9 492	14 978	4 702	16 283	9 375	10 753	10 667	43 434	Autres charges d'alimentation	F
2 164 303	2 136 210	2 078 611	2 188 404	2 151 729	2 281 637	2 239 130	2 316 425	Total charges d'alimentation (7+8)	9
-95 752	-69 264	-70 499	-89 932	-72 317	-87 397	-72 244	-84 232	Pertes en raffinerie	10
2 260 055	2 205 474	2 149 110	2 278 336	2 224 046	2 369 034	2 311 374	2 400 657	Total, tous les produits	
159 243	144 163	127 767	127 574	118 995	119 082	117 974	152 837	Production des raffineries	1
129 228	60 573	50 066	33 126	43 336	38 534	44 815	88 900	Retour pour alimentation des raffineries	4
1 040 840	1 091 162	980 914	1 011 312	971 253	1 048 573	1 153 423	1 172 968	Entrées inter-provinciales	5
321 935	392 457	328 189	408 155	389 016	385 370	469 705	419 871	Sorties inter-provinciales	6
153 623	149 535	127 508	112 145	116 175	107 901	108 327	146 072	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
4 193	3 977	1 783	2 596	2 869	3 270	2 203	3 315	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
1 511 820	1 401 910	1 497 212	1 408 950	1 444 129	1 470 938	1 298 191	1 444 131	Importations	9
351 745	389 522	337 991	419 487	372 156	381 999	431 556	407 089	Stocks à la fin de l'exercice	10
60 168	99 158	46 790	63 295	58 407	64 380	62 801	56 274	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
640	1 984	277	1 186	3 867	1 145	1 425	1 319	Exportations	12
89 178	86 249	87 523	89 637	87 741	96 338	88 823	134 546	Pertes et rectifications	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation	14
1 057 650	1 109 688	980 092	1 210 129	1 127 844	1 165 783	1 253 169	1 199 332	Ventes Intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	312 451	330 195	471 067	39 707	42 086	34 209	42 614	40 946
2 Interproduct Transfers	-77 163	-11 109	-77 164	-	-	-1	-	-
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	235 288	319 086	393 903	39 707	42 086	34 208	42 614	40 946
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	8 524	4 715	10 411	302	486	650	449	383
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 493	1	6 493	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	22 462	18 328	33 376	2 998	2 702	2 446	2 768	2 119
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	994	1 364	1 447	972	1 119	1 118	1 447	1 362
11 Deliveries to Reporting Companies	2	-	2	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	1 308	132	1 409	77	14	7	3	1
14 Own Consumption	33	-	33	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	258 109	342 079	428 971	42 952	45 113	37 298	45 499	43 532
16 Total Exports (N.E.B. 145)	756 935	632 427	1 298 832	88 238	130 400	156 406	166 853	180 842
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	434 603	249 144	520 554	23 794	20 821	21 558	19 778	18 328
2 Interproduct Transfers	-128 087	-3 306	-131 175	-263	-764	-993	-1 068	-1 106
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	306 516	245 838	389 379	23 531	20 057	20 565	18 710	17 222
4 Transfers to Refinery Feedstocks	719 595	667 492	1 179 464	84 758	114 512	131 497	129 102	126 849
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	581	-	581	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	728 706	669 314	1 191 031	85 403	115 820	131 863	129 239	125 381
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	10 981	6 796	10 600	9 216	10 099	12 249	10 600	8 765
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	2 630	1 887	2 630	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-698	1	-698	1	-1	1	-1	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	312 119	249 576	397 819	25 940	20 483	18 780	20 497	17 589
16 Total Exports (N.E.B. 145)	200 902	202 390	440 032	22 445	58 935	67 236	90 514	92 782
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	283 356	287 950	415 478	29 398	31 165	34 930	36 629	36 103
2 Interproduct Transfers	-	-1 399	-310	-	81	-	-391	-401
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	283 356	286 551	415 168	29 398	31 246	34 930	36 238	35 702
4 Transfers to Refinery Feedstocks	17 712	20 713	25 311	1 116	1 968	2 022	2 493	2 673
5 Interprovincial Transfers -In-	-	2 530	41	-	41	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	17 712	18 183	25 311	1 116	1 968	2 022	2 493	2 673
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	651	738	654	524	868	670	654	610
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	3 218	2 025	4 625	467	447	493	-	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	279 976	284 442	410 419	29 858	30 496	34 635	36 254	35 746
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	19 109	47 396	26 189	2 516	1 386	1 417	1 761	789
2 Interproduct Transfers	-3 788	40 875	13 640	4	-21	7 448	9 997	8 632
3 Net Production	15 321	88 271	39 829	2 520	1 365	8 865	11 758	9 421
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	3 590	913	4 478	177	227	280	204	94
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 274	1 991	3 626	209	622	181	340	140
7 Receipts from Reporting Companies	49	426	545	-	-	496	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	2 976	1 896	4 287	275	621	-	415	431
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	2 723	7 746	4 278	3 400	3 280	2 899	4 278	3 529
11 Deliveries to Reporting Companies	8 953	759	9 966	167	52	644	150	151
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	1 597	10	1 748	113	-60	96	2	3
14 Own Consumption	1	5	2	-	-	1	-	1
15 Domestic Sales	10 910	85 273	34 041	1 806	1 719	9 100	10 506	10 400

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
								PROPANE & MÉL DE PROPANE
39 415	36 982	39 849	44 732	43 890	42 188	42 193	42 250	Production
-2 760	-2 292	-	-	-1 182	-2 750	-2 125	-	Transferts d'un produit à l'autre
								Partie transférée aux charges pétrochimiques
36 655	34 690	39 849	44 732	42 708	39 438	40 068	42 250	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
1 059	502	557	771	268	273	902	343	Entrées inter-provinciales
1	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
1 984	2 069	1 930	2 907	2 322	2 203	2 794	2 905	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
1 334	1 132	1 113	1 408	1 291	1 028	1 364	994	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
27	23	4	11	3	65	-2	-	Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
39 698	37 440	42 351	48 104	45 412	42 112	43 430	45 568	Ventes Intérieures
156 586	109 979	62 323	41 505	37 267	43 925'	-	75 347	Exportations totales (O.N.E.145)
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE
20 370	30 138	33 637	38 105	40 400	37 099	31 067	45 921	Production
-1 002	-882	-308	-	-8	-	-	-320	Transferts d'un produit à l'autre
								Partie transférée aux charges pétrochimiques
19 368	29 256	33 329	38 105	40 392	37 099	31 067	45 601	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
102 406	83 637	73 755	69 170	73 621	69 238	68 816	70 031	Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
106 412	82 848	73 918	69 018	73 728	69 163	68 846	70 068	Arrivages de sociétés non-déclarantes
10 039	9 645	9 938	9 872	10 170	11 154	6 796	10 981	Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
						1 887	-	Exportations
								Pertes et rectifications
								Auto consommation
22 180	28 861	33 198	38 020	40 200	34 153	35 455	42 435	Ventes Intérieures
49 145	12 648	8 498	12 841	12 830	13 646'	-	13 762	Exportations totales (O.N.E.145)
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES
34 424	36 125	32 656	39 039	35 822	37 405	36 376	34 499	Production
-387	-512	-471	-	-	-	372	-	Transferts d'un produit à l'autre
								Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
34 037	35 613	32 185	39 039	35 822	37 405	36 748	34 499	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
2 287	2 591	2 245	2 530	3 010	2 797	2 580	2 299	Entrées inter-provinciales
			2 530	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
2 287	2 591	2 245	-	3 010	2 797	2 580	2 299	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
925	969	441	453	653	579	738	651	Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
			497	500	535	493	487	Pertes et rectifications
								Auto consommation
33 722	35 569	32 713	38 538	35 122	36 944	36 896	34 043	Ventes Intérieures
								PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE
1 682	3 159	22 947	11 306	2 613	3 429	1 471	1 516	Production
16 921	15 242	874	-237	420	-267	-710	-13	Transferts d'un produit à l'autre
18 603	18 401	23 821	11 069	3 033	3 162	761	1 503	Production nette
								Transferts aux charges d'alimentation
118	126	71	206	105	111	82	91	Entrées inter-provinciales
341	262	212	314	234	236	252	344	Sorties inter-provinciales
	6	420	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
371	193	1	195	284	211	210	304	Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
3 193	3 787	6 733	7 655	8 091	9 194	7 746	2 723	Stocks à la fin de l'exercice
	188	420	-	-	-	-	119	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
2	13	-5	-6	3	-4	4	1	Pertes et rectifications
1	-	1	-	-	-	2	1	Auto consommation
19 084	17 669	28 739	18 240	2 749	2 149	2 243	1 384	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	61 168	60 465	73 581	3 009	5 672	2 574	1 158	6 485
2 Interproduct Transfers	-2 114	-297	-2 236	-90	-20	-20	8	-41
3 Net Production	59 054	60 168	71 345	2 919	5 652	2 554	1 166	6 444
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	57	486	74	17	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	38 853	40 766	46 730	1 948	2 575	1 739	1 615	1 515
7 Receipts from Reporting Companies	8 746	11 927	12 027	1 070	996	583	632	643
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	9 318	7 542	7 399	8 307	9 762	9 031	7 399	11 249
11 Deliveries to Reporting Companies	9 647	11 958	13 029	1 026	982	560	814	592
12 Exports	4 200	1 047	4 472	234	-	39	-1	-
13 Losses and Adjustments	530	90	545	-8	10	6	7	59
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	16 193	18 577	22 155	1 817	1 626	1 524	995	1 871
MOTOR GASOLINE								
1 Production	6 646 992	6 869 707	10 122 628	889 051	894 243	843 963	848 379	873 905
2 Interproduct Transfers	215 339	-12 984	210 825	-1 306	-3 285	-14	91	-1 093
3 Net Production	6 862 331	6 856 723	10 333 453	887 745	890 958	843 949	848 470	872 812
4 Transfers to Refinery Feedstocks	4 353	3 699	4 908	182	201	83	89	367
5 Interprovincial Transfers -In-	667 997	203 144	890 848	92 422	54 890	32 817	42 722	26 171
6 Interprovincial Transfers -Out-	4 097 735	3 748 547	6 219 895	521 149	554 680	487 075	559 256	430 932
7 Receipts from Reporting Companies	1 745 656	1 620 761	2 715 434	247 542	211 955	223 823	286 458	164 927
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	1 500	1 800	1 500	-	-	-	-	200
10 Closing Inventory	512 471	429 959	452 075	539 802	544 616	531 548	452 075	531 119
11 Deliveries to Reporting Companies	1 754 706	1 639 072	2 675 433	246 885	188 173	218 296	267 373	172 387
12 Exports	45	-	1 166	-	-	-	1 121	-
13 Losses and Adjustments	9 738	3 434	11 723	628	115	756	486	550
14 Own Consumption	93	302	213	15	26	18	61	43
15 Domestic Sales	3 293 052	3 309 490	4 970 531	431 519	409 794	407 429	428 737	380 787
Sales by Grade:								
16 Premium	231 798	176 977	337 407	27 868	26 192	24 691	26 858	23 611
17 Mid Grade	79 109	60 790	112 464	8 486	8 402	7 899	8 568	7 494
18 Regular No-Lead	2 982 045	3 071 723	4 520 560	395 165	375 200	374 839	393 311	349 682
19 Regular Leaded	100	-	100	-	-	-	-	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	2 676 237	2 689 393	4 041 093	347 642	334 560	332 629	350 025	311 213
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	949 542	941 711	1 394 238	119 271	109 994	112 283	103 148	111 981
2 Interproduct Transfers	-24 031	-49 970	-45 276	-5 580	-6 141	-3 297	-6 227	-5 147
3 Net Production	925 511	891 741	1 348 962	113 691	103 853	108 986	96 921	106 834
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	63 657	268	65 269	47	15	39	1 511	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	453 925	355 402	616 913	53 806	36 863	38 356	33 963	35 717
7 Receipts from Reporting Companies	86 940	36 203	101 046	102	1 400	12 604	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	61 432	55 444	59 441	49 890	44 598	58 042	59 441	64 930
11 Deliveries to Reporting Companies	90 506	36 548	97 208	181	123	6 309	89	119
12 Exports	92	4 962	190	87	-	11	-	45
13 Losses and Adjustments	-5 248	803	-4 932	97	113	48	58	141
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	536 566	534 494	807 622	71 211	73 461	63 461	62 923	65 323
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	129 072	179 837	177 747	20 844	5 453	15 905	6 473	15 123
2 Interproduct Transfers	-1 464	-36 161	-2 186	7	-677	-22	-30	-143
3 Net Production	127 608	143 676	175 561	20 851	4 776	15 883	6 443	14 980
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	4 804	128	31 460	21 367	5 283	6	-	88
6 Interprovincial Transfers -Out-	86 728	65 235	138 901	34 939	8 178	4 668	4 388	5 916
7 Receipts from Reporting Companies	10 731	10 237	13 844	1 236	720	631	526	591
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	9	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	13 309	24 352	10 290	14 101	11 684	16 814	10 290	14 531
11 Deliveries to Reporting Companies	12 659	10 238	15 473	937	721	632	524	530
12 Exports	-	616	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-2 450	148	-2 470	-32	48	113	-149	151
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	56 376	63 751	82 150	6 818	4 249	5 977	8 730	4 821

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
2 888	8 894	6 486	8 865	7 551	11 011	8 285	13 201	ESSENCE D'AVIATION
-14	-26	-18	-51	-74	-32	-41	-35	Production
2 874	8 868	6 468	8 814	7 477	10 979	8 244	13 166	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	1	-	15	37	415	18	31	Transferts aux charges d'alimentation
1 896	4 421	6 677	5 457	6 256	8 709	5 835	8 900	Entrées inter-provinciales
626	922	837	1 134	2 334	2 752	2 679	1 388	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
10 707	12 873	10 925	11 432	9 432	9 036	7 542	9 318	Stocks à la fin de l'exercice
704	720	934	1 133	2 394	2 761	2 720	1 397	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	232	73	152	183	144	263	544	Exportations
8	39	-14	38	5	-5	-40	-41	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
1 434	2 213	1 583	2 676	3 010	2 933	3 657	2 613	Ventes Intérieures
								ESSENCE POUR MOTEURS
852 027	815 189	820 077	835 601	859 622	903 569	909 717	906 867	Production
-14 239	202	-3 882	2 347	514	473	2 694	2 017	Transferts d'un produit à l'autre
837 788	815 391	816 195	837 948	860 136	904 042	912 411	908 884	Production nette
403	608	369	430	443	574	505	837	Transferts aux charges d'alimentation
67 629	16 816	29 221	15 413	16 024	17 303	14 567	62 901	Entrées inter-provinciales
450 813	518 592	422 102	467 077	449 746	479 609	529 676	522 799	Sorties inter-provinciales
156 648	203 286	189 834	213 204	220 361	231 076	241 425	218 999	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
1 100	500	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
588 054	501 416	533 451	482 208	493 169	496 132	429 959	512 471	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
180 833	192 382	198 361	218 161	212 111	223 999	240 838	221 182	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
368	567	56	436	316	492	649	1 304	Auto consommation
53	33	36	64	27	14	32	10	
373 760	410 449	382 291	431 640	422 917	444 770	462 876	451 070	Ventes Intérieures
								Ventes par catégorie:
22 909	20 978	19 160	22 219	21 720	22 798	23 582	31 025	Super
7 198	6 595	6 350	7 151	8 014	8 719	9 269	8 635	Intermédiaire
343 653	382 876	356 781	402 270	393 183	413 253	430 025	411 410	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
305 470	335 455	310 947	351 086	343 991	358 322	372 909	363 393	Ventes nettes au détail
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE
120 733	105 328	124 377	91 455	132 628	124 368	130 841	141 850	Production
-10 732	-8 634	-3 009	-2 062	-2 851	-2 942	-14 593	-2 807	Transferts d'un produit à l'autre
110 001	96 694	121 368	89 393	129 777	121 426	116 248	139 043	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
14	-	50	-	152	40	12	39	Entrées inter-provinciales
44 055	46 850	41 262	31 950	52 862	51 895	50 811	66 392	Sorties inter-provinciales
12 282	11 213	29	156	8 998	1 502	2 023	7 654	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
74 449	58 834	77 044	66 979	74 117	65 803	55 444	61 432	Stocks à la fin de l'exercice
12 466	11 128	44	204	4 512	6 002	2 073	5 725	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
424	996	565	631	824	249	1 228	-	Exportations
140	332	83	7	61	80	-41	-130	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
55 693	64 216	61 283	66 822	73 530	73 056	74 571	80 330	Ventes Intérieures
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ
22 674	29 369	27 577	34 164	17 058	15 354	18 518	18 251	Production
133	880	-35 429	-1 191	13	-56	-368	-320	Transferts d'un produit à l'autre
22 807	30 249	-7 852	32 973	17 071	15 298	18 150	17 931	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
1	5	1	-	-	-	33	99	Entrées inter-provinciales
12 879	3 835	13 783	5 687	2 143	8 822	12 170	12 824	Sorties inter-provinciales
1 003	2 055	1 405	1 309	1 344	1 186	1 344	1 123	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	9	-	Importations
18 688	38 341	11 775	22 851	23 458	24 872	24 352	13 309	Stocks à la fin de l'exercice
1 571	2 293	1 288	1 011	1 352	941	1 252	1 123	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	616	-	-	-	-	-	-	Exportations
-1	-98	47	18	57	-30	4	32	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
5 205	6 010	5 002	16 490	14 256	5 337	6 630	7 411	Ventes Intérieures

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KERDSENE								
1 Production	142 070	77 323	243 541	13 564	43 246	33 775	10 886	20 429
2 Interproduct Transfers	-57 435	1 318	-121 111	-15 448	-12 875	-29 530	-5 823	-20 156
3 Net Production	84 635	78 641	122 430	-1 884	30 371	4 245	5 063	273
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	11 886	759	11 919	1	4	26	2	657
6 Interprovincial Transfers -Out-	104 026	79 972	137 380	3 448	20 742	5 184	3 980	2 757
7 Receipts from Reporting Companies	10 881	715	11 754	162	309	251	151	166
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	13 754	4 495	11 944	7 231	15 269	12 730	11 944	8 416
11 Deliveries to Reporting Companies	11 921	1 230	13 502	403	303	368	507	298
12 Exports	1 492	492	2 599	274	317	183	333	136
13 Losses and Adjustments	-1 527	191	-1 678	-4	-135	-17	5	80
14 Own Consumption	1	-	1	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	5 201	5 679	9 821	681	1 419	1 343	1 177	1 353
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	5 722 542	6 191 724	8 899 128	780 688	787 126	803 708	805 064	793 871
2 Interproduct Transfers	57 499	19 108	116 546	4 671	23 441	30 043	892	6 455
3 Net Production	5 780 041	6 210 832	9 015 674	785 359	810 567	833 751	805 956	800 326
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	253 809	177 054	371 036	41 726	24 294	3 143	48 064	22 255
6 Interprovincial Transfers -Out-	3 039 045	3 113 095	4 704 472	441 125	410 427	427 654	386 221	410 289
7 Receipts from Reporting Companies	1 104 570	1 148 802	1 760 987	164 059	144 035	170 173	178 150	130 317
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	367 239	407 478	380 589	308 934	322 191	314 169	380 589	388 406
11 Deliveries to Reporting Companies	1 072 281	1 131 882	1 742 579	179 254	137 860	171 035	182 149	133 961
12 Exports	226 422	216 247	342 226	24 259	31 357	30 209	29 979	29 059
13 Losses and Adjustments	5 998	1 182	6 669	-238	-160	1 032	37	-310
14 Own Consumption	78	294	211	32	33	20	48	20
15 Domestic Sales	2 774 950	3 047 099	4 318 552	405 017	386 122	385 139	367 316	372 062
16 Sales of Low Sulfur	1 760 791	1 983 147	2 789 256	256 889	257 621	259 623	254 332	256 349
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	54 530	59 887	84 217	10 413	2 116	4 621	12 537	20 625
3 Net Production	54 530	59 887	84 217	10 413	2 116	4 621	12 537	20 625
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	214	2 050	612	181	38	78	101	158
6 Interprovincial Transfers -Out-	42 246	35 841	60 068	9 925	64	172	7 661	11 759
7 Receipts from Reporting Companies	3 711	4 219	5 425	387	325	427	575	825
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	57	84	629	34	-	818	629	1 752
11 Deliveries to Reporting Companies	1 294	4 222	1 442	30	21	8	89	854
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	10	-4	-114	-12	-31	-	-81	1
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	21 262	26 642	34 643	1 061	2 459	4 128	5 733	7 871
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	473 734	513 490	674 977	50 461	59 808	48 357	42 617	61 708
2 Interproduct Transfers	-11 506	-10 541	-12 242	-173	-310	-2 299	2 046	370
3 Net Production	462 228	502 949	662 735	50 288	59 498	46 058	44 663	62 078
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	3 845	1 396	9 152	4 414	810	-	83	624
6 Interprovincial Transfers -Out-	394 252	463 046	589 287	55 137	52 439	48 099	39 360	48 684
7 Receipts from Reporting Companies	46 458	31 991	64 822	4 425	4 598	4 552	4 789	3 655
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	52 369	47 129	32 948	40 719	41 567	35 486	32 948	43 969
11 Deliveries to Reporting Companies	46 322	31 882	64 284	4 477	4 144	4 696	4 645	3 544
12 Exports	18 317	4 042	34 148	7 229	3 328	2 451	2 823	153
13 Losses and Adjustments	322	128	1 113	166	-7	-277	909	-1
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	40 638	23 857	54 618	3 768	4 154	1 722	4 336	2 956
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
10 827	4 733	11 934	8 186	5 697	9 812	5 705	35 139	MAZOUT POUR POÊLES
4 612	-854	-2 988	8 490	3 844	16 120	-7 750	-35 639	Production
15 439	3 879	8 946	16 676	9 541	25 932	-2 045	-500	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
3	13	7	44	-	16	19	110	Transferts aux charges d'alimentation
16 682	3 416	2 373	14 989	10 060	24 430	5 265	2 936	Entrées inter-provinciales
156	121	50	94	26	49	53	2 007	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
5 188	4 256	10 446	11 946	11 280	12 492	4 495	13 754	Importations
428	202	59	79	26	49	89	2 149	Stocks à la fin de l'exercice
167	60	6	-	15	3	105	62	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
35	43	13	-3	-24	48	-1	-72	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
1 514	1 224	362	249	156	255	566	250	Ventes Intérieures
793 997	796 824	735 972	792 191	722 788	790 251	765 830	776 596	CARBURANT DIESEL
-12 400'	-1 259'	4 807	-523	1 473	-8 668	29 223	38 588	Production
781 597	795 565	740 779	791 668	724 261	781 583	795 053	815 184	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
48 680	34 320	12 965	6 170	18 590	13 319	20 755	17 653	Transferts aux charges d'alimentation
419 184	412 653	375 233	386 321	330 081	360 108	419 226	430 271	Entrées inter-provinciales
127 101	150 849	113 272	166 827	134 179	125 645	200 612	164 473	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
376 929	373 285	396 241	349 650	398 294	442 227	407 478	367 239	Importations
132 382'	157 630'	115 304	173 696	128 387	126 947	163 575	151 293	Stocks à la fin de l'exercice
26 760	29 979	22 866	28 951	20 203	26 078	32 351	36 563	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
349	759	113	140	-88	-73	292	382	Exportations
22	23	37	75	42	28	47	11	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
390 158	383 334	330 507	422 073	349 761	363 526	435 678	377 140	Ventes Intérieures
266 796	266 603	206 182	258 112	230 076	231 848	267 181	232 510	Ventes en faible teneur en soufre
20 496	12 180	4 108	842	834	324	478	793	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
20 496	12 180	4 108	842	834	324	478	793	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
146	110	12	-	1 554	-	70	-	Production nette
15 488	4 660	3 909	1	11	11	2	-	Transferts aux charges d'alimentation
794	688	75	198	1 352	36	251	163	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
42	1 080	42	52	110	76	84	57	Arrivages de sociétés non-déclarantes
15	1 458	8	37	1 618	37	195	33	Importations
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	34	-5	-	-	-35	1	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
7 643	5 788	1 321	992	2 053	381	593	898	Ventes Intérieures
62 929	53 352	62 915	78 008	59 774	65 831	68 973	70 449	MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)
107	-	-109	-3 698	-3 079	-529	-3 603	-	Production
63 036	53 352	62 806	74 310	56 695	65 302	65 370	70 449	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
83	-	649	-	-	40	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
57 655	60 755	55 654	60 001	60 627	55 884	63 786	56 062	Entrées inter-provinciales
3 525	4 037	3 607	4 170	4 099	4 607	4 291	6 022	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
46 313	36 584	42 203	54 445	47 644	51 714	47 129	52 369	Importations
3 527	4 037	3 607	4 170	4 099	4 607	4 291	5 854	Stocks à la fin de l'exercice
-	63	-	62	-	2 023	1 741	1 122	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	27	90	12	-1	-	1	61	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
3 118	2 236	2 092	1 993	2 870	3 365	4 427	4 095	Ventes Intérieures
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	778 701	830 796	1 067 342	102 171	89 867	61 533	35 070	53 467
2 Interproduct Transfers	-5 317	13 144	-15 184	-5 176	-5 691	1 000	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	159	695	1 165	1 006	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	231 724	198 014	329 248	46 854	39 596	9 580	1 494	1 020
7 Receipts from Reporting Companies	-	5 637	970	-	174	796	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	2 600	2 200	3 600	200	300	300	200	100
10 Closing Inventory	142 530	106 894	90 176	90 134	64 728	83 540	90 176	102 631
11 Deliveries to Reporting Companies	8	7 232	1 174	-	166	1 000	-	-
12 Exports	151 821	272 518	191 444	15 861	371	4 000	19 391	30 356
13 Losses and Adjustments	-596	535	2 729	-67	1 564	1 171	657	-18
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	373 894	357 455	566 360	87 949	68 359	29 066	7 092	9 754
PETROLEUM COKE								
1 Production	230 891	186 227	353 101	32 380	29 295	30 638	29 897	23 486
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	17 418	615	24 509	1 882	1 476	2 055	1 678	615
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	6 400	1 600	6 400	-	-	-	-	300
10 Closing Inventory	9 109	1 759	6 413	7 320	7 144	6 112	6 413	6 540
11 Deliveries to Reporting Companies	17 388	615	24 509	1 883	1 505	2 055	1 678	615
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-82	-	-82	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	166 565	123 960	257 087	23 788	23 220	22 335	21 179	15 896
15 Domestic Sales	71 194	68 521	105 548	10 380	6 222	9 335	8 417	7 763
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	103 480	94 182	137 885	9 200	4 947	8 412	11 846	12 186
2 Interproduct Transfers	4 258	170	4 389	62	63	3	3	8
4 Transfers to Refinery Feedstocks	8 920	10 231	14 535	1 389	1 392	1 420	1 414	1 119
5 Interprovincial Transfers -In-	39 492	55 407	65 198	7 262	6 508	6 178	5 758	9 093
6 Interprovincial Transfers -Out-	68 334	72 409	102 847	8 389	8 768	7 930	9 426	6 840
7 Receipts from Reporting Companies	5 051	4 042	6 280	180	566	-	483	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	10 375	6 258	17 037	2 684	1 741	1 099	1 138	873
9 Imports	10 741	18 137	21 357	2 972	2 321	2 917	2 406	2 255
10 Closing Inventory	56 907	57 029	50 736	57 720	52 558	50 772	50 736	56 518
11 Deliveries to Reporting Companies	3 568	2 591	5 135	34	967	172	394	-
12 Exports	405	56	534	6	92	31	-	9
13 Losses and Adjustments	7 466	212	7 316	-174	-26	124	-74	-146
14 Own Consumption	109	133	167	32	8	7	11	7
15 Domestic Sales	82 794	86 271	125 982	11 871	10 107	10 711	10 499	10 804
STILL GAS								
1 Production	832 477	591 661	1 237 690	99 418	104 032	102 974	98 789	74 899
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	832 477	591 661	1 237 690	99 418	104 032	102 974	98 789	74 899
15 Domestic Sales	-	-	-	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	807 176	592 688	1 204 160	45 717	122 705	122 395	106 167	103 361
2 Interproduct Transfers	-20 721	-8 735	-22 733	12 879	4 083	-6 939	-12 035	-8 003
4 Transfers to Refinery Feedstocks	557 337	398 222	893 832	76 559	82 690	88 231	89 015	54 551
5 Interprovincial Transfers -In-	97 418	11 281	103 902	1 064	780	1 280	3 360	1 625
6 Interprovincial Transfers -Out-	382 865	84 265	490 418	29 029	24 955	33 156	20 413	5 538
7 Receipts from Reporting Companies	142 173	138 682	217 021	16 979	16 078	19 610	22 181	17 691
8 Receipts from Non-reporting Companies	496 691	347 660	805 633	70 429	75 309	78 144	85 060	54 948
9 Imports	264	-	264	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	190 287	139 382	143 501	173 601	185 862	153 889	143 501	157 923
11 Deliveries to Reporting Companies	142 870	136 884	231 339	16 932	16 119	29 218	26 200	17 606
12 Exports	41 280	17 420	96 361	5 735	10 047	23 485	15 814	4 530
13 Losses and Adjustments	2 177	2 185	2 874	858	67	-592	364	37
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	349 280	446 719	593 017	34 641	72 816	72 965	63 315	72 938

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
								ASPHALTE
96 342	101 445	80 356	120 925	123 748	127 812	126 701	118 756	Production
			3 698	3 079	2 690	3 677		Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
357	338							Sorties inter-provinciales
8 935	7 984	10 584	24 546	47 687	50 352	46 906	63 364	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
				3 138	1 700	799		Arrivages de sociétés non-déclarantes
								Importations
300	300	100	400	300	300	400	500	Stocks à la fin de l'exercice
141 236	163 227	196 995	205 526	172 980	134 989	106 894	142 530	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
				4 919	1 594	719		Exportations
31 914	57 955	22 709	32 586	36 491	33 654	26 853	14 516	Pertes et rectifications
-3	23	-6	-85	611		13	-7	Auto consommation
17 548	14 130	13 401	59 445	73 103	84 893	85 181	97 629	Ventes intérieures
								COKE DE PÉTROLE
22 900	22 437	23 771	24 406	25 125	24 308	19 794	31 339	Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Entrées inter-provinciales
								Sorties inter-provinciales
							3 512	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Arrivages de sociétés non-déclarantes
100				100	1 100		600	Importations
6 649	6 311	6 601	6 310	6 726	7 028	1 759	9 109	Stocks à la fin de l'exercice
							3 487	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Exportations
								Pertes et rectifications
14 543	14 045	15 481	16 199	16 159	15 805	15 832	24 066	Auto consommation
8 348	8 730	8 000	8 498	8 650	9 301	9 231	8 462	Ventes intérieures
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
8 633	8 940	12 966	12 706	12 035	12 578	14 138	11 156	Production
-56	-4	-51	147	120	-48	54	-9	Transferts d'un produit à l'autre
								Transferts aux charges d'alimentation
1 381	1 586	1 102	1 384	1 244	1 100	1 315	1 180	Entrées inter-provinciales
7 309	7 883	5 932	6 429	5 753	6 301	6 707	5 652	Sorties inter-provinciales
9 618	11 763	8 885	10 895	9 818	6 753	7 837	7 308	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
316	768		403	982	742	831	4	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 093	1 332	1 091	1 059	337	302	171	140	Importations
2 693	3 177	1 683	2 196	2 469	1 870	1 794	2 215	Stocks à la fin de l'exercice
54 225	48 348	49 907	49 332	49 057	53 468	57 029	56 907	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
315	851		399	534	267	225	39	Exportations
9	6		6	14		12	103	Pertes et rectifications
-8	204	-110	174	39	-8	67	9	Auto consommation
12	6	5	70	8	9	16	3	
10 954	13 557	10 180	10 587	10 314	9 213	10 662	9 630	Ventes intérieures
								GAZ DE DISTILLATION
74 547	72 142	71 963	73 229	71 505	80 482	72 894	110 455	Production
								Transferts d'un produit à l'autre
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes
								Stocks à la fin de l'exercice
								Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
								Pertes et rectifications
74 547	72 142	71 963	73 229	71 505	80 482	72 894	110 455	Auto consommation
								Ventes intérieures
								AUTRES PRODUITS
95 667	80 417	41 627	65 418	63 790	83 537	58 871	42 412	Production
-679	-14 041	36 476	-7 762	-3 103	-4 315	-7 308	-2 255	Transferts d'un produit à l'autre
								Transferts aux charges d'alimentation
52 766	55 741	50 296	54 060	40 677	45 373	44 758	78 490	Entrées inter-provinciales
3 829	459	601	1 548	853	716	1 650	1 981	Sorties inter-provinciales
3 293	15 971	40 240	4 074	1 728	1 764	11 657	1 768	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
19 484	18 512	18 660	20 660	12 203	16 075	15 397	14 526	Arrivages de sociétés non-déclarantes
41 476	60 502	48 323	38 966	36 494	33 225	33 726	70 356	Importations
								Stocks à la fin de l'exercice
173 849	141 822	143 357	128 831	137 657	151 146	139 382	190 287	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
19 504	18 633	17 966	20 597	12 204	14 795	15 579	14 688	Exportations
894	9 251	571	907	677	342	248	3 319	Pertes et rectifications
-277	18	10	-52	2 384	80	-15	-707	Auto consommation
67 671	78 262	35 069	53 770	43 741	53 395	41 873	36 374	Ventes intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, August 2000

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
1 Domestic Crude and Equivalent Received	4 394 755	4 746 633	6 819 740	640 902	595 224	570 768	618 091	630 102
A Western Canada	4 394 755	4 746 633	6 819 740	640 902	595 224	570 768	618 091	630 102
B Eastern Canada	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Total Imports of Crude and Equivalent	-	-	-	-	-	-	-	-
A Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-
B Iran	-	-	-	-	-	-	-	-
C Iraq	-	-	-	-	-	-	-	-
D Kuwait	-	-	-	-	-	-	-	-
E Libya	-	-	-	-	-	-	-	-
F Mexico	-	-	-	-	-	-	-	-
G Nigeria	-	-	-	-	-	-	-	-
H Norway	-	-	-	-	-	-	-	-
I Saudi Arabia	-	-	-	-	-	-	-	-
J United Arab Emirates	-	-	-	-	-	-	-	-
K United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-
L United States	-	-	-	-	-	-	-	-
M Venezuela	-	-	-	-	-	-	-	-
N Others	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	4 394 755	4 746 633	6 819 740	640 902	595 224	570 768	618 091	630 102
A By Pipeline	4 357 188	4 649 838	6 752 354	633 536	591 292	563 699	606 639	595 225
B By Other Means	37 567	96 795	67 386	7 366	3 932	7 069	11 452	34 877
4 Opening Inventory Crude	55 072	61 896	55 072	62 884	66 165	34 267	41 289	61 896
5 Closing Inventory Crude	61 896	103 427	61 896	66 165	34 267	41 289	61 896	84 704
6 Losses and Adjustments	-2 854	-3 175	-9 668	-1 158	-3 002	-1 429	-1 225	-1 652
7 Crude and Equivalent Charged	4 389 797	4 708 277	6 822 584	638 779	630 124	565 175	598 789	608 946
A Conventional Crude Light	2 104 404	1 956 239	3 135 191	266 206	273 450	247 898	243 233	250 699
B Conventional Crude Heavy	2 158 371	2 540 553	3 449 423	352 112	336 365	289 895	312 680	320 112
C Synthetic Crude Oil	115 712	119 285	171 795	11 667	15 315	10 150	18 951	16 768
D Crude Bitumen	-	-	-	-	-	-	-	-
E Condensate and Pentanes	11 310	92 200	66 175	8 794	4 994	17 232	23 845	21 367
8 Other Materials Charged	535 189	329 434	735 509	40 596	47 867	55 458	56 399	59 173
A Crude Tops	-	-	-	-	-	-	-	-
B Crude Bottoms	-	-	-	-	-	-	-	-
C LPG's	19 266	14 941	32 588	3 504	3 948	3 207	2 663	4 311
D Natural Gas	113 522	133 417	190 744	18 402	18 599	21 222	18 999	19 806
E Lubes for Reprocessing	20 309	24 315	31 498	2 867	2 769	2 737	2 816	2 481
F Other Feedstocks	382 092	156 761	480 679	15 823	22 551	28 292	31 921	32 575
9 Total Feedstocks Charged (7+8)	4 924 986	5 037 711	7 558 093	879 375	677 991	620 633	655 108	668 119
10 Refinery Losses	-60 007	-170 907	-108 144	-13 501	-14 689	-8 590	-11 357	-23 391
Total, All Products								
1 Refinery Production	4 984 993	5 208 618	7 666 237	692 876	692 680	629 223	666 465	691 510
4 Transfers to Refinery Feedstocks	535 189	329 434	735 509	40 596	47 867	55 458	56 399	59 173
5 Interprovincial Transfers -In-	9 101 847	8 779 059	13 883 310	1 307 588	1 202 111	1 152 885	1 118 879	1 019 381
6 Interprovincial Transfers -Out-	2 152 462	1 891 244	3 245 282	362 898	279 714	179 053	271 155	238 007
7 Receipts from Reporting Companies	5 438 665	6 215 301	8 634 502	840 280	780 943	774 883	799 731	675 357
8 Receipts from Non-reporting Companies	291 771	190 353	464 954	30 714	48 650	54 182	39 637	37 718
9 Imports	1 030 437	1 198 935	1 694 240	268 296	105 703	133 731	156 073	140 914
10 Closing Inventory	1 874 367	1 903 853	2 067 637	1 874 089	1 879 554	2 011 771	2 067 637	2 204 114
11 Deliveries to Reporting Companies	5 379 207	6 237 209	8 573 073	801 837	783 341	814 530	794 158	662 510
12 Exports	796 962	953 414	1 360 460	107 745	166 048	146 889	142 816	100 461
13 Losses and Adjustments	11 955	16 508	24 849	3 150	4 702	2 341	2 701	2 723
14 Own Consumption	210 025	286 655	303 350	26 817	22 567	20 505	23 436	36 767
15 Domestic Sales	11 849 416	12 041 586	17 994 953	1 796 989	1 520 383	1 393 911	1 434 254	1 328 762

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999		
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999		Mètres cubes
585 184	528 894	537 857	577 030	615 832	673 200	598 534	579 956	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	1
585 184	528 894	537 857	577 030	615 832	673 200	598 534	579 956	de l'ouest du Canada	A
-	-	-	-	-	-	-	-	de l'est du Canada	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Total des importations de brut et d'équivalents	2
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Iran	B
-	-	-	-	-	-	-	-	Iraq	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Koweït	D
-	-	-	-	-	-	-	-	Lybie	E
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	F
-	-	-	-	-	-	-	-	Nigéria	G
-	-	-	-	-	-	-	-	Norvège	H
-	-	-	-	-	-	-	-	Arabie Saoudite	I
-	-	-	-	-	-	-	-	Emirats Arabes Unis	J
-	-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni	K
-	-	-	-	-	-	-	-	Etats Unis	L
-	-	-	-	-	-	-	-	Vénézuéla	M
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres	N
585 184	528 894	537 857	577 030	615 832	673 200	598 534	579 956	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	3
577 467	520 751	533 876	570 070	614 299	662 571	575 579	575 231	Par pipe-line	A
7 717	8 143	3 981	6 960	1 533	10 629	22 955	4 725	Par d'autres moyens	B
84 704	95 573	111 937	168 904	142 784	126 318	125 565	78 712	Stocks de brut - Début	4
95 573	111 937	168 904	142 784	126 318	125 565	103 427	62 884	Stocks de brut - Fin	5
422	-335	1 201	-1 005	-842	-1 187	223	320	Pertes et rectifications	6
573 893	512 865	479 689	604 155	633 140	675 140	820 449	595 464	Brut et équiv. introduit	7
252 379	166 107	235 762	257 191	252 315	286 418	255 368	268 640	Brut conventionnel léger	A
295 486	313 881	215 542	323 305	359 623	362 519	350 085	297 409	Brut conventionnel lourd	B
16 451	7 429	10 856	13 608	18 673	25 878	9 622	28 332	Pétrole brut synthétique	C
-	-	-	-	-	-	-	-	Pétrole bitumineux lourd	D
9 577	25 448	17 529	10 051	2 529	325	5 374	1 083	Condensats et pentanes	E
43 972	36 146	41 905	31 425	36 663	43 397	36 753	41 370	Autres matières utilisées	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Produits de décantation	A
-	-	-	-	-	-	-	-	Résidus de brut	B
3 436	361	1 381	1 619	1 903	1 461	469	3 193	GPL	C
18 872	19 525	11 561	11 033	16 493	17 745	18 382	14 265	Gaz naturel	D
3 173	3 175	3 030	2 906	3 268	3 056	3 226	2 667	Lubrifiants recyclables	E
18 491	13 085	25 933	15 867	14 999	21 135	14 676	21 245	Autres charges d'alimentation	F
617 865	549 011	521 594	635 580	669 803	718 537	657 202	636 834	Total charges d'alimentation (7+8)	9
-24 606	-1 454	-20 491	-20 264	-30 797	-21 307	-28 597	-6 511	Pertes en raffinerie	10
642 471	550 465	542 885	655 844	700 600	739 844	685 799	643 345	Total, tous les produits	
								Production des raffineries	1
43 972	36 146	41 905	31 425	36 663	43 397	36 753	41 370	Retour pour alimentation des raffineries	4
1 081 495	1 138 853	1 000 005	1 068 414	1 050 627	1 147 861	1 272 423	1 230 258	Entrées inter-provinciales	5
310 058	221 495	192 416	220 772	203 289	226 681	278 526	284 853	Sorties inter-provinciales	6
706 836	770 550	744 511	797 016	905 388	730 066	885 577	884 385	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	7
18 780	19 746	29 365	24 797	20 410	24 745	14 792	41 575	Arrivages de sociétés non-déclarantes	8
122 045	117 611	154 707	128 511	128 025	191 823	215 299	132 945	Importations	9
2 190 845	2 154 106	2 140 963	1 971 634	2 086 647	2 063 823	1 903 853	1 874 367	Stocks à la fin de l'exercice	10
726 531	795 835	750 111	797 347	825 808	792 339	886 728	838 637	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	11
107 017	120 052	119 987	117 864	105 346	97 094	185 593	103 734	Exportations	12
4 885	401	1 476	2 622	2 089	1 906	406	-1 461	Pertes et rectifications	13
35 418	26 065	33 543	37 573	44 059	38 950	34 280	21 998	Auto consommation	14
1 357 015	1 433 970	1 344 376	1 636 308	1 472 783	1 656 796	1 811 574	1 694 149	Ventes intérieures	15

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
PROPANE & PROPANE MIXES								
1 Production	86 608	92 480	131 728	12 377	11 452	10 196	11 095	11 267
2 Interproduct Transfers	1 064	-102	1 894	-615	1 441	-1	5	-5
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	87 672	92 378	133 622	11 762	12 893	10 195	11 100	11 262
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	548	3	548	-	-	-	-	2
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	191	1 513	605	170	100	70	74	141
8 Receipts from Non-reporting Companies	40 437	36 399	58 969	5 495	3 373	4 404	5 260	3 914
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	6 506	9 908	5 377	7 523	6 807	7 058	5 377	3 361
11 Deliveries to Reporting Companies	142	1 509	744	267	100	64	171	141
12 Exports	4 223	1 932	4 976	136	-	-	617	163
13 Losses and Adjustments	1 702	2 685	2 896	37	76	3	1 078	449
14 Own Consumption	2 180	436	2 202	22	-	-	-	53
15 Domestic Sales	121 300	119 200	184 754	15 948	16 986	14 351	16 249	16 529
16 Total Exports (N.E.B.145)	2 497 957	2 178 716	3 941 463	296 057	367 307	380 496	399 646	470 630
BUTANE & BUTANE MIXES								
1 Production	94 189	126 381	148 324	14 293	12 524	12 472	14 846	16 883
2 Interproduct Transfers	-40 342	-46 029	-87 379	-5 827	-9 572	-16 565	-15 073	-9 890
A. Portion transferred to petro-chemicals	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	53 847	80 352	60 945	8 466	2 952	-4 093	-227	6 993
4 Transfers to Refinery Feedstocks	19 266	14 941	32 588	3 504	3 948	3 207	2 663	4 311
5 Interprovincial Transfers -In-	581	-	581	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	581	-	581	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	19 382	15 986	41 891	4 235	8 100	7 348	2 826	4 444
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	25 173	45 977	18 803	29 378	29 570	24 421	18 803	19 228
11 Deliveries to Reporting Companies	581	-	581	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	1 707	1 919	3 141	175	382	242	635	641
14 Own Consumption	13 709	1 272	14 058	72	102	134	41	19
15 Domestic Sales	32 818	51 032	53 690	4 745	6 428	4 821	4 878	6 041
16 Total Exports (N.E.B.145)	495 021	439 258	836 349	60 076	89 658	90 550	101 044	97 767
PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
A. Backflow to refinery of energy by products	-	-	-	-	-	-	-	-
3 Net Production	-	-	-	-	-	-	-	-
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	-	-	-	-	-	-	-	-
NAPHTHA SPECIALTIES								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	451	401	1 499	161	284	351	252	191
3 Net Production	451	401	1 499	161	284	351	252	191
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	2 614	2 277	4 145	247	664	217	403	171
6 Interprovincial Transfers -Out-	156	209	245	19	20	19	31	16
7 Receipts from Reporting Companies	354	120	592	25	213	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	284	436	397	10	10	42	51	54
9 Imports	60	29	160	97	3	-	-	-
10 Closing Inventory	809	688	862	750	905	825	862	756
11 Deliveries to Reporting Companies	4	79	270	-	266	-	-	1
12 Exports	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	82	58	26	8	1	-78	13	1
14 Own Consumption	1	-	3	1	-	1	-	-
15 Domestic Sales	3 051	3 091	5 727	571	732	748	625	504

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
11 557	8 125	7 672	12 235	14 562	14 743	12 319	12 567	PROPANE & MÉL DE PROPANE
-3	-5	-303	-2	-	-	216	-255	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
11 554	8 120	7 369	12 233	14 562	14 743	12 535	12 312	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
1	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
67	138	34	106	858	135	34	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
3 797	4 875	4 487	4 884	4 760	4 877	4 805	5 483	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
1 665	2 770	3 937	6 499	8 864	9 791	9 908	6 506	Stocks à la fin de l'exercice
67	138	34	106	854	135	34	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
78	31	-	-	-	37	1 623	206	Exportations
398	166	55	304	697	516	100	343	Pertes et rectifications
11	-	-	55	4	313	-	59	Auto consommation
16 561	11 693	10 634	14 196	16 260	17 827	15 500	15 349	Ventes intérieures
400 928	267 566	244 934	256 497	262 268	275 893'	-	360 336	Exportations totales (O.N.E.145)
16 481	17 774	13 152	16 412	16 338	14 568	14 773	14 536	BUTANE ET MÉL DE BUTANE
-11 529	-8 978	-5 881	-1 006	-1 832	-3 908	-3 005	-3 119	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
4 952	8 796	7 271	15 406	14 506	10 660	11 768	11 417	Partie transférée aux charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
3 436	361	1 381	1 619	1 903	1 461	469	3 193	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
3 567	484	1 499	1 773	2 051	1 581	587	3 298	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
19 310	23 516	24 440	32 073	39 123	42 168	45 977	25 173	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
643	7	45	202	269	166	-54	253	Pertes et rectifications
155	-	124	188	623	158	5	399	Auto consommation
4 293	4 706	6 296	7 537	6 712	7 411	8 126	5 291	Ventes intérieures
72 123	70 094	41 606	53 891	52 807	50 970'	-	79 807	Exportations totales (O.N.E.145)
-	-	-	-	-	-	-	-	CHARGES PÉTROCHIMIQUES
-	-	-	-	-	-	-	-	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTHE
48	29	9	59	15	26	24	83	Production
48	29	9	59	15	26	24	83	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
395	302	244	258	273	325	309	377	Entrées inter-provinciales
19	25	15	33	21	37	43	20	Sorties inter-provinciales
74	42	-	-	4	-	-	15	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
60	14	83	62	6	143	14	15	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	2	27	25	Importations
821	704	762	648	608	712	688	809	Stocks à la fin de l'exercice
75	-	-	2	1	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Exportations
-1	54	7	-	-2	2	-3	-4	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
419	425	256	456	318	353	358	454	Ventes intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, August 2000 - Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
AVIATION GASOLINE								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	2 339	-134	2 311	24	-12	-26	-14	-60
3 Net Production	2 339	-134	2 311	24	-12	-26	-14	-60
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	45 352	51 919	56 876	4 311	3 675	1 884	1 654	1 557
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 833	7 883	8 541	758	502	275	173	174
7 Receipts from Reporting Companies	27 395	34 409	42 342	7 161	3 659	2 287	1 840	2 026
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	186	185	243	15	-	-	42	-
10 Closing Inventory	8 428	9 915	7 650	9 865	8 845	8 619	7 650	6 610
11 Deliveries to Reporting Companies	26 656	34 353	38 274	3 844	3 817	1 837	2 120	1 757
12 Exports	8 871	10 309	12 213	1 274	1 328	221	519	1 078
13 Losses and Adjustments	-3 463	205	-3 168	199	20	17	59	14
14 Own Consumption	2	-	2	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	32 849	31 364	43 164	3 999	2 675	2 021	1 620	1 540
MOTOR GASOLINE								
1 Production	2 004 912	2 104 058	3 132 559	286 129	283 571	273 902	284 045	273 963
2 Interproduct Transfers	-39 586	-133 634	-53 368	-2	-1 414	-4 299	-8 067	-23 595
3 Net Production	1 965 326	1 970 424	3 079 191	286 127	282 157	269 603	275 978	250 368
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	4 174 962	4 083 659	6 456 462	569 874	583 090	531 638	596 898	459 405
6 Interprovincial Transfers -Out-	899 312	728 951	1 370 904	150 830	117 967	98 262	104 533	74 990
7 Receipts from Reporting Companies	3 310 374	3 745 598	5 228 472	490 014	463 002	489 866	475 216	391 654
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	103 226	122 080	171 685	24 149	12 502	12 059	19 749	17 305
10 Closing Inventory	564 331	585 875	718 343	595 915	633 392	648 441	718 343	759 314
11 Deliveries to Reporting Companies	3 268 217	3 766 781	5 219 259	479 293	477 003	510 064	484 682	389 428
12 Exports	189 355	315 224	374 409	22 359	56 213	53 769	52 713	26 788
13 Losses and Adjustments	12 099	10 050	13 525	1 383	520	912	-1 389	2 134
14 Own Consumption	64	207	180	19	59	22	16	37
15 Domestic Sales	5 275 885	5 233 016	7 894 565	684 696	651 512	625 088	657 384	584 384
Sales by Grade:								
16 Premium	644 472	487 152	935 295	74 464	78 094	66 682	71 583	62 061
17 Mid Grade	284 683	233 548	407 879	33 699	30 522	29 014	29 961	25 540
18 Regular No-Lead	4 346 730	4 512 316	6 549 857	576 533	542 896	529 392	554 306	496 783
19 Regular Leaded	-	-	1 534	-	-	-	1 534	-
20 Retail Sales of Motor Gasoline	4 498 131	4 462 087	6 737 778	579 407	559 577	536 693	563 970	500 739
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE								
1 Production	507 391	393 470	698 958	50 553	47 403	47 914	45 697	48 460
2 Interproduct Transfers	-24 720	-27 619	-49 347	-3 737	-6 559	-6 490	-7 841	-8 690
3 Net Production	482 671	365 851	649 611	46 816	40 844	41 424	37 856	39 770
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	437 623	352 929	592 197	53 524	30 282	37 593	33 175	34 906
6 Interprovincial Transfers -Out-	70 239	9 197	75 474	1 785	766	561	2 123	301
7 Receipts from Reporting Companies	144 186	211 060	216 527	23 991	19 523	13 986	14 841	33 769
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	409 801	633 400	756 711	124 580	44 423	80 729	97 178	77 313
10 Closing Inventory	76 435	64 487	56 967	95 679	71 675	74 771	56 967	60 334
11 Deliveries to Reporting Companies	142 534	203 413	218 002	20 990	15 497	19 284	19 697	32 232
12 Exports	7 688	4 527	7 692	-	-	4	-	23
13 Losses and Adjustments	1 064	1 499	3 317	987	-16	393	889	196
14 Own Consumption	145	229	258	26	21	51	15	14
15 Domestic Sales	1 241 697	1 336 855	1 918 857	205 879	142 808	150 343	178 130	149 625
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
1 Production	-	-	-	-	-	-	-	-
2 Interproduct Transfers	-2 242	-2 035	395	-1 484	1 300	2 883	-62	-1 038
3 Net Production	-2 242	-2 035	395	-1 484	1 300	2 883	-62	-1 038
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	88 196	68 770	143 684	34 949	8 126	4 578	7 835	5 901
6 Interprovincial Transfers -Out-	15 632	20 692	53 145	23 049	7 089	1 889	5 486	2 249
7 Receipts from Reporting Companies	12 751	5 240	17 110	1 290	1 057	745	1 267	250
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	260	235	2 828	34	34	-	2 500	-
10 Closing Inventory	31 913	21 823	22 903	34 573	29 012	28 352	22 903	22 193
11 Deliveries to Reporting Companies	12 077	5 639	16 778	606	468	550	3 077	181
12 Exports	359	158	420	55	6	-	-	-
13 Losses and Adjustments	26	47	127	440	-249	-75	-15	-8
14 Own Consumption	-	-	-	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	58 697	46 754	90 383	7 979	8 764	6 502	8 441	3 401

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
-	-	-	-	-	-	-	-	ESSENCE D'AVIATION
-7	-9	-7	-11	-22	-10	-8	-15	Production
-7	-9	-7	-11	-22	-10	-8	-15	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
1 960	4 708	8 277	7 370	8 811	10 193	9 043	9 112	Entrées inter-provinciales
152	549	174	1 418	1 896	1 212	2 308	1 672	Sorties inter-provinciales
2 230	3 052	3 908	4 960	6 834	6 167	5 232	4 882	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	50	135	137	Importations
6 102	7 156	10 329	10 924	8 824	8 750	9 915	8 428	Stocks à la fin de l'exercice
2 229	2 772	4 505	5 007	7 386	6 114	4 583	5 702	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
399	391	1 610	1 180	2 425	2 346	880	668	Exportations
37	-8	-9	44	67	62	-2	-121	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
1 874	2 993	2 725	4 075	5 949	6 740	5 468	6 388	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	ESSENCE POUR MOTEURS
282 667	224 321	222 007	255 597	286 620	280 054	278 829	272 136	Production
-21 824	-32 223	-30 413	-4 049	-2 865	-4 554	-14 111	-8 530	Transferts d'un produit à l'autre
260 843	192 098	191 594	251 548	283 755	275 500	264 718	263 606	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
478 929	542 509	454 910	505 276	505 162	533 303	604 165	550 714	Entrées inter-provinciales
126 419	69 508	87 255	78 590	88 586	100 372	103 231	115 432	Sorties inter-provinciales
409 114	448 475	459 106	466 995	596 549	442 163	531 542	566 001	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
11 439	15 176	19 488	11 652	12 543	14 308	20 169	16 573	Importations
762 211	763 738	683 931	627 922	677 039	615 008	585 875	564 331	Stocks à la fin de l'exercice
427 795	451 873	454 336	483 433	533 722	495 813	530 381	508 135	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
36 898	49 993	59 644	34 857	47 468	10 983	48 593	8 913	Exportations
2 834	1 194	360	1 809	555	893	271	1 107	Pertes et rectifications
21	18	18	69	15	14	15	9	Auto consommation
563 461	624 145	603 292	692 722	678 546	719 230	767 236	746 548	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes par catégorie:
56 771	55 926	54 990	59 360	60 466	66 214	71 364	88 073	Super
25 121	27 302	26 291	29 280	31 201	33 409	35 404	41 209	Intermédiaire
481 569	540 917	522 011	604 082	586 879	619 607	660 468	617 266	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
481 643	534 152	514 990	588 257	577 878	612 693	651 735	635 710	Ventes nettes au détail
-	-	-	-	-	-	-	-	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE
48 143	23 039	53 192	52 688	53 866	58 558	55 524	49 134	Production
-5 284	-2 970	-477	-458	-4 113	-1 797	-3 830	-2 211	Transferts d'un produit à l'autre
42 859	20 069	52 715	52 230	49 753	56 761	51 694	46 923	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
42 401	46 122	40 473	31 619	52 290	54 774	50 344	65 608	Entrées inter-provinciales
481	401	392	996	1 204	4 053	1 369	1 333	Sorties inter-provinciales
23 072	37 800	33 740	18 361	19 911	22 383	22 024	9 166	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
94 127	89 202	83 964	74 800	22 900	99 015	92 079	31 699	Importations
54 499	57 701	71 621	59 721	62 782	64 845	64 487	76 435	Stocks à la fin de l'exercice
27 317	36 882	37 538	9 248	19 387	23 159	17 650	14 210	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	11	1 352	2	11	2 986	142	-	Exportations
123	184	267	244	82	226	177	-782	Pertes et rectifications
18	30	37	35	40	23	32	24	Auto consommation
180 355	152 483	157 386	178 385	121 069	200 423	197 129	157 767	Ventes Intérieures
-	-	-	-	-	-	-	-	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTÉ
-797	143	-103	-261	141	-39	-81	9	Production
-797	143	-103	-261	141	-39	-81	9	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
13 135	5 678	14 174	6 143	2 308	9 117	12 314	15 056	Entrées inter-provinciales
1 863	3 491	2 471	2 763	2 388	2 626	2 841	2 346	Sorties inter-provinciales
335	2 011	590	819	496	311	428	1 702	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	47	-	-	188	-	-	260	Importations
27 269	22 488	28 243	26 198	21 302	20 776	21 823	31 913	Stocks à la fin de l'exercice
525	1 849	559	747	443	388	947	3 504	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	2	5	45	106	-	-	112	Exportations
15	24	-27	56	5	4	-22	170	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
5 194	7 294	5 898	5 135	5 087	6 897	7 848	9 895	Ventes Intérieures

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, August 2000 – Continued

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
STOVE OIL, KEROSENE								
1 Production	487 433	558 266	792 406	74 425	76 252	74 174	80 122	80 800
2 Interproduct Transfers	-524 498	-588 731	-860 429	-79 796	-97 008	-75 067	-84 060	-72 275
3 Net Production	-37 065	-30 465	-68 023	-5 371	-20 756	-893	-3 938	8 525
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	105 094	86 733	144 729	5 865	22 067	6 403	5 300	3 981
6 Interprovincial Transfers -Out-	15 671	5 735	20 097	591	1 321	1 216	1 298	1 832
7 Receipts from Reporting Companies	210 248	22 406	283 989	31 518	38 150	1 666	2 407	4 133
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	89	1 488	2 454	532	1 351	430	52	365
10 Closing Inventory	78 680	52 327	50 878	72 181	67 966	62 755	50 878	50 566
11 Deliveries to Reporting Companies	206 802	24 398	277 380	31 340	35 207	1 981	2 050	3 300
12 Exports	1 026	1 106	2 698	319	354	352	647	431
13 Losses and Adjustments	345	-247	280	-387	29	129	164	89
14 Own Consumption	24	23	38	1	3	5	5	5
15 Domestic Sales	55 834	47 698	91 794	7 179	8 113	9 134	11 534	11 659
DIESEL FUEL OIL								
1 Production	955 835	1 027 425	1 529 098	122 349	140 991	151 372	158 551	145 531
2 Interproduct Transfers	270 180	250 440	435 965	60 628	67 966	43 235	-6 044	12 617
3 Net Production	1 226 015	1 277 865	1 965 063	182 977	208 957	194 607	152 507	158 148
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	3 206 724	3 311 117	5 048 642	509 687	452 698	486 519	393 014	437 297
6 Interprovincial Transfers -Out-	657 581	647 813	1 074 240	139 925	110 846	70 983	94 905	90 865
7 Receipts from Reporting Companies	1 635 377	2 099 366	2 664 670	267 978	243 529	245 042	272 744	231 579
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	162 227	154 295	273 999	79 233	11 254	12 858	8 427	5 002
10 Closing Inventory	496 591	444 262	540 246	439 977	436 820	536 142	540 246	614 072
11 Deliveries to Reporting Companies	1 628 484	2 103 468	2 625 565	247 321	239 108	260 531	250 121	224 742
12 Exports	329 059	331 618	551 438	50 931	62 568	51 393	57 487	45 387
13 Losses and Adjustments	-1 619	2 053	3 028	-242	3 696	1 073	120	-427
14 Own Consumption	868	4 646	1 407	113	119	91	216	69
15 Domestic Sales	3 645 518	3 849 029	5 682 589	658 441	503 258	455 633	419 739	397 564
16 Sales of Low Sulfur	2 699 240	2 890 550	4 220 456	443 636	392 456	353 839	331 285	309 097
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
1 Production	17 127	3 425	18 336	273	329	279	328	355
2 Interproduct Transfers	167 704	174 017	282 614	15 499	30 105	18 868	50 438	34 553
3 Net Production	184 831	177 442	300 950	15 772	30 434	19 147	50 766	34 908
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	58 657	60 328	83 248	11 285	1 229	1 675	10 402	13 374
6 Interprovincial Transfers -Out-	35 245	33 950	48 490	1 881	2 185	2 497	6 682	3 401
7 Receipts from Reporting Companies	31 657	31 730	44 624	1 983	2 359	4 072	4 553	3 479
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	9 010	8 692	11 539	800	1 300	329	100	700
10 Closing Inventory	21 096	14 203	17 519	24 951	25 044	11 066	17 519	14 743
11 Deliveries to Reporting Companies	30 687	31 603	43 322	1 974	2 297	3 107	5 257	2 398
12 Exports	9 924	11 964	16 261	1 737	1 490	1 541	1 569	1 048
13 Losses and Adjustments	3 066	5	4 665	1 120	-204	3	680	-76
14 Own Consumption	82	169	175	11	53	20	9	86
15 Domestic Sales	199 667	203 817	325 541	19 262	29 408	32 033	45 171	48 380
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
1 Production	84 999	74 745	129 962	12 539	13 367	5 012	14 045	15 848
2 Interproduct Transfers	36 048	41 350	52 490	3 843	7 486	4 083	1 030	2 537
3 Net Production	121 047	116 095	182 452	16 382	20 853	9 095	15 075	18 385
4 Transfers to Refinery Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	361 111	430 139	541 062	51 625	46 783	46 300	35 243	44 221
6 Interprovincial Transfers -Out-	10 103	1 457	16 239	4 062	856	1 135	83	624
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	226 400	147 300	290 900	22 800	18 100	9 900	13 700	21 800
10 Closing Inventory	71 553	76 475	67 791	66 615	76 749	68 686	67 791	60 976
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	87 309	132 102	166 468	12 381	16 636	31 200	18 942	23 117
13 Losses and Adjustments	-3 222	158	-2 389	156	1 158	-497	16	-151
14 Own Consumption	1 595	2 483	2 441	167	536	-	143	503
15 Domestic Sales	588 932	548 650	811 576	78 979	56 416	41 520	45 729	67 128
16 Sales of Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	août 1999	Mètres cubes
76 363	82 895	55 146	58 302	65 134	71 730	67 896	62 503	MAZOUT POUR POÊLES
-97 112	-65 224	-53 287	-67 457	-80 674	-78 150	-74 552	-63 040	Production
-20 749	17 671	1 859	-9 155	-15 540	-6 420	-6 656	-537	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
17 541	4 127	2 304	14 982	10 963	26 346	6 489	2 992	Transferts aux charges d'alimentation
841	720	49	48	903	101	1 241	128	Entrées inter-provinciales
11 866	3 301	423	164	981	327	1 211	27 980	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
754	231	-	-	-	-	138	19	Arrivages de sociétés non-déclarantes
36 755	44 795	43 997	46 604	39 342	55 933	52 327	78 680	Importations
11 787	6 245	173	177	1 044	402	1 270	33 237	Stocks à la fin de l'exercice
276	108	63	32	54	12	130	133	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
23	71	-110	1	-325	-	4	-49	Exportations
3	7	2	2	2	-	2	2	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
10 293	10 139	5 207	3 124	1 988	3 147	2 141	3 102	Ventes intérieures
135 858	111 283	116 010	134 502	125 202	131 920	127 119	118 827	CARBURANT DIESEL
23 685	10 627	-7 035	49 386	67 376	27 918	65 866	42 845	Production
159 543	121 910	108 975	183 888	192 578	159 838	192 985	161 672	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
429 087	425 656	392 271	405 732	351 337	401 072	468 665	465 418	Entrées inter-provinciales
120 794	78 066	54 179	55 808	72 721	71 642	103 738	95 904	Sorties inter-provinciales
243 108	267 768	235 725	298 563	268 919	245 885	307 819	260 342	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
2 419	6 678	11 171	13 471	42 762	34 848	37 944	39 483	Importations
621 596	549 098	562 658	506 937	557 647	536 238	444 262	496 591	Stocks à la fin de l'exercice
238 127	287 418	241 945	290 044	251 161	255 038	314 993	263 853	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
37 406	50 647	37 144	35 425	19 396	24 642	81 571	56 710	Exportations
507	897	136	-739	1 434	135	110	-96	Pertes et rectifications
69	91	80	4 083	41	59	154	68	Auto consommation
429 730	477 391	401 098	572 754	460 133	511 536	598 823	537 225	Ventes intérieures
335 083	382 213	309 127	434 995	334 514	343 249	442 272	392 084	Ventes en faible teneur en soufre
381	417	491	470	410	464	437	264	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3)
34 565	40 971	18 922	14 686	8 382	7 858	14 060	10 159	Production
34 946	41 388	19 413	15 156	8 792	8 322	14 517	10 423	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
17 950	8 396	6 815	2 200	4 687	1 940	4 966	2 365	Entrées inter-provinciales
4 987	5 903	3 283	2 900	5 147	2 309	6 020	2 466	Sorties inter-provinciales
4 336	3 927	3 442	3 003	4 197	3 495	5 851	5 415	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
1 160	1 090	711	1 372	1 167	1 267	1 225	9	Importations
13 928	12 271	16 076	15 966	12 711	12 196	14 203	21 096	Stocks à la fin de l'exercice
5 974	4 535	3 497	2 700	5 156	2 214	5 129	2 615	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
889	1 322	1 239	1 119	2 051	2 068	2 228	1 937	Exportations
106	8	57	-23	1	-83	15	76	Pertes et rectifications
22	22	13	9	6	5	6	1	Auto consommation
47 229	44 668	18 487	15 136	9 737	9 026	11 154	10 773	Ventes intérieures
4 575	6 953	11 133	8 603	6 073	12 668	8 892	9 224	MAZOUTS LOUROS (Nos 4, 5 & 6)
15 078	5 744	824	7 649	4 295	2 156	3 067	9 814	Production
19 653	12 697	11 957	16 252	10 368	14 824	11 959	19 038	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Production nette
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation
52 994	58 429	52 693	54 162	57 709	51 546	58 385	51 526	Entrées inter-provinciales
119	-	649	-	-	65	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
500	-	23 300	7 900	33 600	21 300	38 900	25 400	Importations
56 288	64 421	55 881	49 372	61 139	62 716	76 475	71 553	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
25 408	10 029	12 235	19 004	9 947	19 037	13 325	6 741	Exportations
-15	153	307	-244	-138	197	49	-2 515	Pertes et rectifications
141	-	72	21	558	776	412	496	Auto consommation
52 182	52 011	83 227	66 042	79 543	66 018	81 899	80 280	Ventes intérieures
x	x	x	x	x	x	x	x	Ventes en faible teneur en soufre

Table 1

Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, August 2000 – Concluded

Cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ASPHALT								
1 Production	190 702	180 714	287 743	47 714	37 622	7 951	3 754	1 439
2 Interproduct Transfers	-1 054	-1 659	-480	371	-	203	-	-1 420
5 Interprovincial Transfers -In-	211 889	181 319	300 372	39 562	37 925	9 502	1 494	1 020
6 Interprovincial Transfers -Out-	775	695	1 722	947	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	7 876	5 297	8 433	-	557	-	-	29
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	3 300	10 900	5 433	500	1 233	300	100	200
10 Closing Inventory	36 566	37 814	19 946	34 240	26 679	23 289	19 946	16 023
11 Deliveries to Reporting Companies	7 920	5 330	8 605	-	685	-	-	33
12 Exports	77 512	70 842	129 179	16 877	25 403	5 922	3 465	1 803
13 Losses and Adjustments	-2 253	-405	-2 796	-441	-157	199	-144	-66
14 Own Consumption	34	6	71	6	31	-	-	6
15 Domestic Sales	323 381	282 235	475 996	73 084	58 936	15 225	5 370	3 415
PETROLEUM COKE								
1 Production	126 301	147 324	196 256	17 208	17 377	17 478	17 892	20 070
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
5 Interprovincial Transfers -In-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Imports	87 300	91 400	135 500	11 200	12 500	13 600	10 900	14 600
10 Closing Inventory	21 168	26 188	38 651	24 493	29 314	33 477	38 651	41 542
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
12 Exports	44 030	40 665	49 651	906	1 134	1 701	1 880	-
13 Losses and Adjustments	-	-2 282	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	58 390	69 450	86 950	7 140	7 140	7 140	7 140	9 325
15 Domestic Sales	122 553	143 354	189 044	17 037	16 782	18 074	14 598	22 454
LUBE OILS AND GREASES								
1 Production	13 159	15 081	20 507	2 055	1 880	1 595	1 818	1 698
2 Interproduct Transfers	85	-165	88	1	1	1	-	-
4 Transfers to Refinery Feedstocks	20 309	24 315	31 498	2 867	2 769	2 737	2 816	2 481
5 Interprovincial Transfers -In-	110 223	106 300	162 663	13 224	13 671	13 182	12 363	11 558
6 Interprovincial Transfers -Out-	6 320	7 201	10 809	816	1 810	829	1 034	809
7 Receipts from Reporting Companies	2 321	1 381	2 800	164	-	315	-	86
8 Receipts from Non-reporting Companies	18 389	26 703	32 055	2 207	3 965	3 789	3 705	3 442
9 Imports	28 578	28 931	42 788	4 356	3 003	3 526	3 325	3 629
10 Closing Inventory	38 989	37 141	37 610	37 457	37 416	37 461	37 610	38 298
11 Deliveries to Reporting Companies	1 253	1 580	2 027	282	94	325	73	86
12 Exports	4 255	4 613	7 453	770	916	786	726	623
13 Losses and Adjustments	4 103	457	4 731	282	87	127	132	78
14 Own Consumption	28	79	58	6	12	9	3	8
15 Domestic Sales	133 438	140 455	202 655	18 516	16 873	17 550	16 278	15 640
STILL GAS								
1 Production	132 766	207 655	195 370	19 233	14 491	13 032	15 848	26 642
2 Interproduct Transfers	-	-	-	-	-	-	-	-
7 Receipts from Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	-	-	-	-	-	-	-	-
11 Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	-
13 Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	-	-
14 Own Consumption	132 766	207 655	195 370	19 233	14 491	13 032	15 848	26 642
15 Domestic Sales	-	-	-	-	-	-	-	-
OTHER PRODUCTS								
1 Production	283 571	277 594	384 990	33 728	35 421	13 846	18 424	48 554
2 Interproduct Transfers	154 571	333 900	273 747	10 934	5 982	32 824	69 436	67 075
4 Transfers to Refinery Feedstocks	495 614	290 178	671 423	34 225	41 150	49 514	50 920	52 381
5 Interprovincial Transfers -In-	298 273	43 566	348 101	13 435	1 901	13 394	21 098	5 988
6 Interprovincial Transfers -Out-	434 595	427 461	565 376	38 235	36 352	1 387	54 807	62 746
7 Receipts from Reporting Companies	55 354	57 181	123 757	15 986	8 794	16 834	26 789	8 211
8 Receipts from Non-reporting Companies	213 279	110 829	331 642	18 767	33 202	38 599	27 795	25 864
9 Imports	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Closing Inventory	396 129	476 770	464 091	400 492	399 360	446 408	464 091	496 098
11 Deliveries to Reporting Companies	53 850	59 056	122 266	15 920	8 799	16 787	26 910	8 211
12 Exports	33 351	28 354	37 602	-	-	-	4 251	-
13 Losses and Adjustments	-1 682	306	-2 534	-567	-641	-107	463	-151
14 Own Consumption	137	-	137	-	-	-	-	-
15 Domestic Sales	13 796	5 036	24 618	674	772	868	8 508	498

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Mètres cubes
1 849	3 345	8 174	37 281	40 481	46 044	42 101	35 678	ASPHALTE
-	-761	634	181	-231	-57	-5	-1 384	Production
								Transferts d'un produit à l'autre
8 935	7 984	10 584	22 572	42 935	45 652	41 637	53 289	Entrées inter-provinciales
357	338	-	-	780	2 267	2 221	2 591	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
700	1 700	1 100	1 100	1 400	2 800	1 900	1 400	Importations
15 989	13 495	18 129	34 544	47 493	50 825	37 814	36 566	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	809	2 267	2 221	2 591	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
274	912	1 436	6 836	16 940	18 253	24 388	18 562	Exportations
140	-145	96	-209	-161	117	-177	-81	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	34	Auto consommation
10 747	13 657	14 326	38 092	54 828	72 737	74 433	85 386	Ventes intérieures
								COKE DE PÉTROLE
19 417	20 405	17 911	11 959	19 299	18 608	19 655	16 068	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Entrées inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Sorties inter-provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes
7 600	100	10 900	14 800	9 700	15 400	18 300	14 400	Importations
38 604	41 302	44 831	35 953	35 703	23 500	26 188	21 168	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
4 485	1 405	-	11 179	4 943	16 323	2 330	348	Exportations
-	-2 281	-	-1	-	-	-	-	Pertes et rectifications
9 325	9 325	9 325	4 175	9 325	9 325	9 325	7 140	Auto consommation
16 145	9 358	15 957	20 284	14 981	20 563	23 612	20 117	Ventes intérieures
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.
1 753	2 049	1 847	1 937	1 786	2 025	1 986	1 921	Production
1	1	2	-1	-18	-1	-149	-5	Transferts d'un produit à l'autre
3 173	3 175	3 030	2 906	3 268	3 056	3 226	2 667	Transferts aux charges d'alimentation
13 769	18 278	12 502	13 510	12 648	11 407	12 628	12 154	Entrées inter-provinciales
666	2 117	840	754	652	601	762	752	Sorties inter-provinciales
-	-	237	171	351	210	326	198	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
3 776	3 677	3 562	3 274	3 077	2 523	3 372	1 970	Arrivages de sociétés non-déclarantes
3 346	3 387	4 073	3 416	3 765	2 833	4 482	3 549	Importations
38 159	37 790	36 575	36 859	36 754	37 255	37 141	38 989	Stocks à la fin de l'exercice
1	-	239	198	368	189	499	84	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
904	616	319	355	506	407	883	809	Exportations
101	81	77	89	81	-132	82	-172	Pertes et rectifications
6	3	3	46	2	8	3	-	Auto consommation
17 933	21 769	18 930	17 675	16 837	14 367	17 304	15 407	Ventes intérieures
								GAZ DE DISTILLATION
25 647	16 569	23 869	28 890	33 443	28 269	24 326	13 766	Production
-	-	-	-	-	-	-	-	Transferts d'un produit à l'autre
-	-	-	-	-	-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice
-	-	-	-	-	-	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Pertes et rectifications
25 647	16 569	23 869	28 890	33 443	28 269	24 326	13 766	Auto consommation
								Ventes intérieures
								AUTRES PRODUITS
17 780	33 290	11 481	36 968	37 386	60 193	31 942	36 721	Production
63 179	52 655	77 115	1 284	9 546	50 558	12 488	15 649	Transferts d'un produit à l'autre
37 363	32 610	37 494	26 900	31 492	38 880	33 058	35 510	Transferts aux charges d'alimentation
4 398	16 664	4 758	4 590	1 504	2 186	3 478	1 647	Entrées inter-provinciales
53 360	60 377	43 109	77 462	29 771	43 663	56 973	64 800	Sorties inter-provinciales
12 634	4 036	7 306	3 874	5 508	6 723	8 889	6 093	Arrivages d'autres sociétés déclarantes
7 580	10 696	19 734	14 804	10 516	15 621	6 014	30 809	Arrivages de sociétés non-déclarantes
-	-	-	-	-	-	-	-	Importations
497 649	512 861	539 553	481 414	477 316	523 110	476 770	396 129	Stocks à la fin de l'exercice
12 634	4 123	7 285	5 685	5 477	6 620	9 021	4 706	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes
-	4 585	4 940	7 830	1 499	-	9 500	8 595	Exportations
-26	-4	215	1 089	-476	-197	-144	410	Pertes et rectifications
-	-	-	-	-	-	-	-	Auto consommation
689	438	659	693	795	521	743	947	Ventes intérieures

Table 2
Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000

Sales in cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
CANADA								
Propane & Propane mixes	815 619	1 007 934	1 266 949	101 640	109 194	110 576	129 920	140 351
Butane & Butane Mixes	605 483	565 190	769 921	63 635	33 425	32 824	34 554	29 984
Petro-Chem Feedstocks	3 416 116	3 001 273	4 885 263	405 086	272 222	372 019	419 820	370 659
Naphtha Specialties	70 335	145 037	115 947	7 599	7 241	14 583	16 189	15 902
Aviation Gasoline	80 058	81 316	106 897	10 426	6 871	5 404	4 138	3 693
Motor Gasoline	25 421 650	25 520 647	38 322 444	3 268 556	3 214 561	3 117 741	3 299 936	2 918 714
Premium	3 113 154	2 366 618	4 504 524	356 469	361 670	329 708	343 523	312 933
Mid Grade	1 139 564	829 356	1 647 290	121 544	150 107	114 630	121 445	105 837
Regular No-Lead	21 168 032	22 324 273	32 168 196	2 790 543	2 702 784	2 673 403	2 833 434	2 499 944
Regular Leaded	900	400	2 434	-	-	-	1 534	-
Retail Sales of Motor Gasoline	22 649 435	22 738 367	34 142 543	2 897 713	2 869 094	2 781 930	2 944 371	2 605 713
Av-Turbo Fuel Kero Type	3 844 363	4 001 119	5 909 478	578 470	504 142	494 907	487 596	461 815
Av-Turbo Fuel Naph Type	229 438	223 532	345 819	32 518	26 996	25 375	31 492	16 262
Stove Oil Kerosene	236 446	278 189	456 838	27 633	49 629	54 916	88 214	101 831
Diesel Fuel Oil	14 262 845	15 376 578	22 259 304	2 163 396	1 997 489	1 993 498	1 842 076	1 770 804
Low Sulfur	10 194 306	11 165 689	15 886 113	1 482 353	1 445 056	1 426 629	1 337 769	1 260 849
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	3 209 512	3 100 127	4 895 393	211 116	388 004	494 105	592 656	731 833
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	5 002 192	4 287 783	7 484 554	603 830	475 118	604 791	798 623	496 249
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	2 176 687	2 048 300	3 342 384	469 222	374 177	241 722	80 576	68 709
Coke	740 181	704 038	1 155 790	108 779	95 222	132 797	78 811	146 526
Lube Oils & Greases	691 018	730 468	1 067 272	101 488	92 252	96 176	86 338	84 726
Still Gas	6 040	-	6 040	-	-	-	-	-
Other Products	573 440	621 478	927 800	63 550	95 175	100 870	94 765	95 266
Total, All Products	61 381 423	61 693 009	93 318 093	8 216 944	7 741 718	7 892 304	8 085 704	7 453 324
NEWFOUNDLAND								
Propane & Propane mixes	24 446	22 889	35 928	2 590	1 166	2 950	4 776	4 442
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	56	55	83	6	5	6	10	9
Aviation Gasoline	1 998	1 326	2 515	196	131	125	65	47
Motor Gasoline	387 770	393 483	577 115	47 287	45 925	48 356	47 777	42 413
Premium	42 686	31 003	60 972	5 057	4 518	4 468	4 243	4 008
Mid Grade	7 557	3 676	9 943	648	611	561	566	526
Regular No-Lead	337 527	358 804	506 200	41 582	40 796	43 327	42 968	37 879
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	353 873	358 413	525 249	43 228	41 428	43 621	43 099	38 527
Av-Turbo Fuel Kero Type	147 236	183 870	224 489	24 502	27 979	14 217	10 555	9 547
Av-Turbo Fuel Naph Type	13 134	15 347	18 998	2 949	1 384	905	626	629
Stove Oil Kerosene	7 733	7 194	14 247	974	1 081	1 972	2 487	1 337
Diesel Fuel Oil	387 844	437 195	588 844	46 728	42 967	60 344	50 961	56 658
Low Sulfur	118 972	170 065	189 589	19 365	15 756	18 181	17 315	17 954
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	165 889	135 130	241 806	8 946	17 801	26 268	22 902	26 180
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	201 373	208 922	404 586	51 215	9 917	44 802	97 279	9 684
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	8 748	7 195	15 213	2 892	2 334	1 115	124	462
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	7 891	10 979	13 428	974	956	1 310	2 297	1 502
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	1 469	2	1 469	-	-	-	-	-
Total, All Products	1 355 587	1 423 587	2 138 721	189 259	151 646	202 370	239 859	152 910

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	Ventes en mètres cubes
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	
CANADA								
162 675	116 326	110 369	123 434	118 500	115 113	121 166	110 436	Propane & mél de propane
39 090	48 512	75 541	95 211	94 202	79 672	102 978	89 788	Butane & mél de butane
335 932	410 193	349 940	360 109	389 244	423 474	361 722	417 144	Charges pétrochimiques
26 634	27 027	27 479	18 140	11 520	8 908	9 427	6 938	Prod spéciaux base/naph
5 300	7 616	6 003	12 315	15 490	15 024	15 875	13 982	Essence d'aviation
2 941 449	3 052 117	2 943 775	3 347 003	3 296 213	3 454 351	3 567 025	3 468 445	Essence pour moteurs
302 328	255 917	260 340	299 270	289 115	314 843	331 872	374 293	Super
100 313	96 218	94 934	104 286	104 981	109 394	113 393	162 566	Intermédiaire
2 538 808	2 699 982	2 588 301	2 943 447	2 902 017	3 030 014	3 121 760	2 931 486	Ordinaire sans plomb
-	-	200	-	100	100	-	100	Ordinaire avec plomb
2 627 478	2 722 259	2 626 877	2 983 579	2 940 397	3 067 811	3 164 253	3 078 368	Ventes nettes au détail
448 430	443 920	434 142	526 574	490 913	593 743	601 582	547 601	Carburacteur-type kéro
23 637	29 951	23 390	40 313	36 062	26 006	27 911	32 384	Carburacteur-type naph
80 210	38 081	19 942	11 435	7 986	7 503	11 201	12 238	Mazout pour poêles
1 878 046	1 865 018	1 663 387	2 151 746	1 952 631	1 900 041	2 194 905	1 980 980	Carburant diesel
1 356 284	1 406 135	1 196 933	1 578 385	1 443 335	1 337 947	1 585 821	1 400 851	Faible teneur en soufre
702 579	502 687	348 998	295 875	190 272	143 541	184 342	149 020	Mazout léger (Nos 2 & 3)
602 813	533 722	479 768	482 853	624 430 ^x	549 708	518 240	604 968	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
130 892	120 319	131 110	308 939	397 277	415 989	475 065	529 949	Asphalte
80 458	81 249	72 149	66 794	62 272	95 743	98 847	80 255	Coke
86 816	101 525	91 442	95 791	94 279	83 836	92 053	84 567	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
90 391	102 400	55 653	75 359	63 127	73 652	65 630	59 316	Autres produits
7 635 352	7 480 663	6 833 088	8 011 891	7 844 418^x	7 986 304	8 447 969	8 188 011	Total, tous les produits
TERRE-NEUVE								
3 990	1 419	1 765	2 202	2 929	2 796	3 346	2 611	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
9	6	5	6	9	5	6	6	Prod spéciaux base/naph
91	37	130	279	236	250	256	214	Essence d'aviation
47 121	44 847	44 046	54 905	50 774	53 653	55 724	55 175	Essence pour moteurs
4 521	3 314	3 084	3 930	3 793	3 928	4 425	4 392	Super
660	418	396	432	387	405	452	2 105	Intermédiaire
41 940	41 115	40 566	50 543	46 594	49 320	50 847	48 678	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
42 804	40 738	40 128	50 022	46 258	49 022	50 914	50 439	Ventes nettes au détail
11 625	11 814	15 732	31 122	24 728	36 147	43 155	16 105	Carburacteur-type kéro
692	849	1 698	4 545	3 809	1 567	1 558	1 266	Carburacteur-type naph
1 752	1 641	1 107	776	373	108	100	419	Mazout pour poêles
50 102	48 283	43 553	54 482	67 761	55 381	60 975	52 813	Carburant diesel
19 482	19 919	16 175	24 226	24 102	22 900	25 307	15 805	Faible teneur en soufre
25 582	21 730	14 126	18 730	11 369	8 133	9 280	9 472	Mazout léger (Nos 2 & 3)
99 651	15 454	7 207	49 197	11 642	7 175	8 912	7 634	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	236	1 384	1 958	3 155	4 645	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
1 267	1 476	1 808	1 404	1 934	807	781	1 000	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	2	-	-	-	Autres produits
241 882	147 556	131 177	217 884	176 950	167 980	187 248	151 360	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000 – Continued

Sales in cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Oéc. 1999	Jan. 2000
PRINCE EDWARD ISLAND								
Propane & Propane mixes	8 572	10 240	12 799	819	917	1 114	1 377	1 455
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	17	12	27	2	2	4	2	1
Aviation Gasoline	146	119	212	20	-	18	28	-
Motor Gasoline	146 614	143 978	218 675	18 892	17 747	16 512	18 910	14 058
Premium	38 967	28 883	56 445	4 472	4 380	4 066	4 560	3 266
Mid Grade	5 777	3 204	10 034	545	2 648	471	593	370
Regular No-Lead	101 870	111 891	152 196	13 875	10 719	11 975	13 757	10 422
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	132 096	129 030	196 621	16 980	15 870	14 765	16 910	12 607
Av-Turbo Fuel Kero Type	2 723	2 495	3 970	301	293	363	290	266
Av-Turbo Fuel Naph Type	-	-	-	-	-	-	-	-
Stove Oil Kerosene	4 361	4 757	7 179	235	668	854	1 061	1 534
Diesel Fuel Oil	63 899	71 967	100 986	9 762	8 573	9 664	9 088	7 787
Low Sulfur	41 367	56 394	64 666	6 463	5 890	5 431	5 515	5 750
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	109 505	104 646	164 241	6 891	12 838	17 292	17 715	21 605
Heavy Fuel Oil (Nos. 4.5 & 6)	625	3 389	736	33	32	7	39	3 239
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	9 353	11 505	16 327	3 426	1 857	938	753	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	1 578	1 403	2 246	178	164	160	166	122
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
Total, All Products	347 393	354 511	527 398	40 559	43 091	46 926	49 429	50 067
NOVA SCOTIA								
Propane & Propane mixes	53 508	69 769	81 499	6 059	6 276	7 464	8 192	8 802
Butane & Butane Mixes	18 837	32 191	22 189	2 342	1 010	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	44 787	54 812	76 039	8 593	7 580	7 027	8 052	8 286
Naphtha Specialties	154	113	210	11	15	17	13	19
Aviation Gasoline	975	862	1 495	176	138	89	117	53
Motor Gasoline	814 025	817 748	1 238 017	109 664	104 644	103 744	105 940	88 132
Premium	153 762	110 539	222 817	18 898	17 445	16 185	16 527	13 612
Mid Grade	36 413	20 776	66 478	3 462	19 995	3 242	3 366	2 649
Regular No-Lead	623 850	686 433	948 722	87 304	67 204	84 317	86 047	71 871
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	766 359	768 809	1 163 969	102 948	98 097	97 253	99 312	82 898
Av-Turbo Fuel Kero Type	116 599	114 941	174 893	14 957	14 264	15 871	13 202	12 867
Av-Turbo Fuel Naph Type	17 903	17 809	27 187	2 293	2 219	1 961	2 811	1 026
Stove Oil Kerosene	17 932	20 447	30 736	1 058	3 123	3 811	4 812	6 558
Diesel Fuel Oil	479 338	506 319	723 213	66 488	58 216	61 312	57 859	58 521
Low Sulfur	271 339	325 485	426 137	46 680	37 068	36 581	34 469	34 906
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	556 817	560 644	848 715	34 457	67 333	89 368	100 740	130 513
Heavy Fuel Oil (Nos. 4.5 & 6)	704 160	539 129	1 044 214	88 093	63 371	89 752	98 838	96 954
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	39 262	40 399	69 508	9 269	11 950	8 069	958	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	12 654	11 829	18 809	1 565	1 555	1 602	1 433	1 378
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	309	611	5 023	4 464	83	125	42	83
Total, All Products	2 877 260	2 787 623	4 361 747	349 489	341 777	390 212	403 009	413 192

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	Ventes en mètres cubes
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	
								ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD
1 534	1 233	1 249	1 263	1 260	1 062	1 184	885	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
2	2	1	2	2	1	1	1	Prod spéciaux base/naph
-	35	-	-	31	43	10	20	Essence d'aviation
16 050	15 258	15 003	18 558	19 660	22 690	22 701	23 985	Essence pour moteurs
3 778	2 633	3 383	3 955	4 004	4 032	3 832	5 160	Super
413	278	436	423	479	422	383	1 214	Intermédiaire
11 859	12 347	11 184	14 180	15 177	18 236	18 486	17 611	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
14 393	13 683	13 401	16 577	17 561	20 399	20 409	21 557	Ventes nettes au détail
321	270	297	364	374	291	312	284	Carburacteur-type kéro
-	-	-	-	-	-	-	-	Carburacteur-type naph
1 444	656	447	336	116	81	143	192	Mazout pour poêles
8 322	6 683	7 054	10 889	12 753	8 545	9 934	9 182	Carburant diesel
5 974	5 615	5 356	8 201	10 725	6 859	7 914	6 242	Faible teneur en soufre
22 232	17 308	12 203	13 234	7 679	5 041	5 344	5 368	Mazout léger (Nos 2 & 3)
14	6	31	33	-	33	33	33	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	3 586	3 477	4 442	2 674	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
136	219	192	201	226	138	169	173	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
50 055	41 670	36 477	44 880	45 687	41 402	44 273	42 797	Total, tous les produits
								NOUVELLE-ÉCDSSE
9 115	7 680	8 698	10 353	8 503	8 555	8 063	7 079	Propane & mél de propane
-	-	1 175	7 434	5 277	9 607	8 698	5 593	Butane & mél de butane
5 484	8 035	5 810	8 037	5 117	7 321	6 722	5 649	Charges pétrochimiques
12	11	15	15	19	9	13	17	Prod spéciaux base/naph
58	138	45	124	150	140	154	97	Essence d'aviation
95 456	96 786	92 150	107 762	105 569	112 228	119 665	118 888	Essence pour moteurs
14 323	11 830	13 187	14 122	13 598	14 124	15 743	16 307	Super
2 682	2 343	2 495	2 683	2 510	2 640	2 774	7 790	Intermédiaire
78 451	82 613	76 468	90 957	89 461	95 464	101 148	94 791	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
89 787	91 038	86 708	101 398	99 334	105 333	112 313	111 607	Ventes nettes au détail
13 814	13 137	13 384	16 799	17 569	13 296	14 075	14 264	Carburacteur-type kéro
3 224	3 565	1 685	2 684	2 162	1 691	1 772	2 316	Carburacteur-type naph
5 732	3 313	1 874	1 468	702	194	606	403	Mazout pour poêles
63 269	58 334	50 719	73 520	68 157	62 388	71 411	67 908	Carburant diesel
37 238	35 582	29 804	49 672	52 490	39 684	46 109	39 541	Faible teneur en soufre
121 660	101 835	65 659	63 390	31 733	19 131	26 723	25 078	Mazout léger (Nos 2 & 3)
71 982	75 161	36 582	71 196	41 194	104 313	41 747	86 278	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	64	119	4 095	10 583	10 888	14 650	9 276	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
1 472	1 511	1 296	1 666	1 770	1 386	1 350	1 623	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
123	123	41	81	123	-	37	104	Autres produits
391 401	369 693	279 252	368 624	298 628	351 147	315 686	344 573	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000 – Continued

Sales in cubic metres	Cum. 1999	Cum. 2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum. 1999	Cum. 2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
NEW BRUNSWICK								
Propane & Propane mixes	26 945	32 436	40 243	2 575	2 884	3 505	4 334	4 579
Butane & Butane Mixes	6 014	5 115	8 627	704	682	433	794	589
Petro-Chem Feedstocks	12 978	10 485	18 780	1 291	1 500	1 188	1 823	1 385
Naphtha Specialties	84	69	121	8	12	8	9	10
Aviation Gasoline	1 479	1 259	1 975	217	69	108	102	120
Motor Gasoline	693 615	679 395	1 034 739	87 800	85 197	85 606	82 521	73 070
Premium	110 881	80 333	164 234	13 593	12 765	15 713	11 282	10 510
Mid Grade	16 620	9 150	33 890	1 578	12 438	1 872	1 382	1 229
Regular No-Lead	566 114	589 912	836 615	72 629	59 994	68 021	69 857	61 331
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	642 812	629 366	959 815	81 639	79 157	79 537	76 670	67 634
Av-Turbo Fuel Kero Type	35 955	38 614	73 550	9 625	8 887	10 293	8 790	2 591
Av-Turbo Fuel Naph Type	1 896	1 125	2 625	230	138	227	134	47
Stove Oil Kerosene	4 415	4 842	7 837	367	861	967	1 227	1 961
Diesel Fuel Oil	559 436	646 496	882 819	87 647	72 362	84 073	79 301	75 834
Low Sulfur	374 624	508 353	590 432	58 919	49 797	56 737	50 355	50 339
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	204 178	205 699	294 705	11 969	19 999	27 206	31 353	50 305
Heavy Fuel Oil (Nos. 4.5 & 6)	1 612 996	1 286 143	2 048 974	113 833	94 398	119 992	107 755	148 127
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	142 114	106 006	234 697	40 628	29 643	19 257	3 055	2
Coke	-	-	22 500	-	-	22 500	-	-
Lube Oils & Greases	16 663	15 845	26 019	2 599	2 165	2 375	2 217	1 906
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	341	1 108	664	90	88	88	57	89
Total, All Products	3 319 109	3 034 637	4 698 875	359 583	318 885	377 826	323 472	360 615
QUEBEC								
Propane & Propane mixes	224 619	259 186	334 084	21 992	24 691	29 637	33 145	32 131
Butane & Butane Mixes	125 871	114 453	149 267	8 228	3 638	6 186	5 344	2 359
Petro-Chem Feedstocks	134 276	120 413	170 837	12 600	6 513	5 128	12 320	7 253
Naphtha Specialties	18 719	22 895	25 913	1 701	1 605	1 792	2 096	2 130
Aviation Gasoline	12 191	14 591	16 778	2 122	1 110	782	573	414
Motor Gasoline	5 312 917	5 316 982	8 041 412	690 375	679 156	656 513	702 451	624 331
Premium	666 697	497 552	952 908	73 983	77 155	65 275	69 798	66 819
Mid Grade	197 608	124 378	277 233	19 463	20 586	18 973	20 603	18 402
Regular No-Lead	4 448 212	4 694 652	6 810 871	596 929	581 415	572 265	612 050	539 110
Regular Leaded	400	400	400	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	4 871 508	4 875 568	7 367 518	630 958	621 485	600 765	642 802	572 040
Av-Turbo Fuel Kero Type	478 217	548 874	765 671	80 799	68 140	78 826	59 689	59 704
Av-Turbo Fuel Naph Type	42 278	37 972	63 385	6 682	5 075	4 944	4 406	1 853
Stove Oil Kerosene	94 403	148 819	216 659	12 352	24 815	29 309	55 780	65 834
Diesel Fuel Oil	2 454 984	2 548 295	3 827 857	326 778	359 372	353 161	333 562	329 129
Low Sulfur	2 101 461	2 117 732	3 258 151	272 978	308 556	297 737	277 419	242 407
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	1 139 638	1 061 504	1 723 545	74 546	143 470	167 473	198 418	257 666
Heavy Fuel Oil (Nos. 4.5 & 6)	1 246 968	1 160 932	2 190 659	175 819	173 298	233 114	361 460	122 309
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	511 924	484 464	799 576	125 252	91 201	55 676	15 523	19 199
Coke	430 461	386 165	648 853	43 660	58 342	73 018	43 372	90 562
Lube Oils & Greases	111 551	121 572	174 338	16 505	15 457	16 035	14 790	13 789
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	56 320	19 093	70 487	4 072	2 414	5 173	2 508	2 186
Total, All Products	12 395 337	12 366 210	19 219 321	1 603 483	1 658 297	1 716 767	1 845 437	1 630 849

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Ventes en mètres cubes
NOUVEAU-BRUNSWICK								
5 079	3 871	3 925	3 965	3 955	3 339	3 723	2 782	Propane & mél de propane
451	565	515	696	818	833	648	799	Butane & mél de butane
1 066	1 698	1 035	1 524	1 695	907	1 175	1 093	Charges pétrochimiques
8	12	6	8	8	6	11	10	Prod spéciaux base/naph
89	130	174	179	228	146	193	203	Essence d'aviation
79 067	77 399	71 898	89 546	89 229	97 060	102 126	98 783	Essence pour moteurs
11 007	8 540	7 875	9 924	9 557	10 991	11 929	13 034	Super
1 286	1 083	962	1 111	1 064	1 239	1 176	4 465	Intermédiaire
66 774	67 776	63 061	78 511	78 608	84 830	89 021	81 284	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
73 185	71 641	66 494	82 815	82 522	90 184	94 891	91 851	Ventes nettes au détail
3 144	2 921	3 022	3 772	3 999	8 969	10 196	8 665	Carburacteur-type kéro
138	138	91	198	179	89	245	295	Carburacteur-type naph
1 189	631	393	321	119	86	142	181	Mazout pour poêles
83 307	70 242	64 358	84 911	92 151	82 561	93 132	82 385	Carburant diesel
57 566	58 415	53 343	69 650	75 279	66 658	77 103	55 004	Faible teneur en soufre
45 973	35 588	23 053	20 900	12 647	7 956	9 277	7 705	Mazout léger (Nos 2 & 3)
197 757	179 371	192 371	103 180	170 310	140 113	154 914	173 906	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
1 660	150	539	9 669	26 795	21 016	46 175	43 726	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
1 892	2 058	1 835	2 029	1 956	2 114	2 055	2 205	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
91	115	108	171	248	125	161	89	Autres produits
420 911	374 889	363 323	321 069	404 337	365 320	424 173	422 827	Total, tous les produits
QUÉBEC								
36 217	38 257	31 350	30 858	29 291	27 683	33 399	19 926	Propane & mél de propane
10 865	11 287	10 975	19 799	15 111	13 911	30 146	10 135	Butane & mél de butane
7 362	15 229	9 583	14 350	16 300	27 067	23 269	24 437	Charges pétrochimiques
3 251	3 510	2 290	2 496	3 060	3 058	3 100	1 602	Prod spéciaux base/naph
1 092	1 025	429	2 647	3 225	2 317	3 442	1 672	Essence d'aviation
651 701	630 270	603 429	703 285	675 528	699 096	729 342	708 862	Essence pour moteurs
64 895	50 970	50 547	65 379	60 381	66 634	71 927	68 585	Super
16 816	14 541	13 695	15 839	14 581	14 905	15 599	37 473	Intermédiaire
569 990	564 759	538 987	622 067	600 466	617 457	641 816	602 704	Ordinaire sans plomb
-	-	200	-	100	100	-	100	Ordinaire avec plomb
597 118	577 482	555 096	646 954	621 420	638 908	666 550	647 854	Ventes nettes au détail
43 110	46 916	43 799	76 549	86 381	100 662	91 753	75 889	Carburacteur-type kéro
4 647	6 989	4 333	5 365	4 931	4 906	4 948	5 942	Carburacteur-type naph
47 840	16 087	7 602	3 016	1 576	1 657	5 207	4 489	Mazout pour poêles
347 517	308 890	281 446	363 040	310 577	280 069	327 627	334 308	Carburant diesel
250 946	250 142	226 752	326 139	278 004	247 423	295 919	288 703	Faible teneur en soufre
226 843	156 877	113 474	100 817	73 168	60 884	71 775	53 520	Mazout léger (Nos 2 & 3)
132 133	147 697	101 978	117 661	230 946	156 092	152 116	159 191	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
29 325	34 531	31 804	73 492	104 553	87 879	103 681	133 332	Asphalte
42 344	47 291	35 644	24 503	28 685	59 739	57 397	35 092	Coke
13 849	15 883	15 926	17 204	15 880	13 791	15 250	14 316	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
2 465	2 800	2 395	2 491	2 244	2 030	2 482	2 676	Autres produits
1 600 561	1 483 539	1 296 457	1 557 573	1 601 456	1 540 841	1 654 934	1 585 389	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
ONTARIO								
Propane & Propane mixes	98 120	152 135	148 671	8 705	11 241	14 257	16 348	28 881
Butane & Butane Mixes	109 824	112 823	138 329	21 676	1 184	2 604	3 041	3 406
Petro-Chem Feedstocks	2 944 099	2 531 121	4 209 188	353 544	226 133	324 041	361 371	317 989
Naphtha Specialties	37 344	33 529	49 825	3 494	3 151	2 908	2 928	2 829
Aviation Gasoline	14 227	13 218	18 603	1 879	1 122	737	638	448
Motor Gasoline	9 497 772	9 626 555	14 347 390	1 198 323	1 220 586	1 174 493	1 256 216	1 111 539
Premium	1 223 891	954 179	1 774 446	138 134	141 121	132 628	138 672	129 046
Mid Grade	511 797	373 834	729 369	53 663	54 905	52 598	56 406	49 627
Regular No-Lead	7 761 684	8 298 542	11 843 175	1 006 526	1 024 560	989 267	1 061 138	932 866
Regular Leaded	400	-	400	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	8 708 419	8 825 701	13 150 500	1 094 911	1 118 920	1 076 667	1 151 583	1 020 055
Av-Turbo Fuel Kero Type	1 285 370	1 240 976	1 940 426	171 196	168 310	161 533	154 017	161 892
Av-Turbo Fuel Naph Type	39 154	40 774	61 091	5 567	5 167	4 859	6 344	4 485
Stove Oil Kerosene	46 567	38 753	78 565	4 787	9 549	7 526	10 136	11 595
Diesel Fuel Oil	3 896 868	4 270 178	6 134 444	562 535	566 619	584 172	524 250	473 249
Low Sulfur	2 826 512	3 113 963	4 347 426	377 423	377 912	398 500	367 079	344 047
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	812 556	802 045	1 262 197	53 984	94 696	130 337	170 624	189 313
Heavy Fuel Oil (Nos. 4.5 & 6)	606 500	517 561	929 191	92 090	73 532	73 882	83 187	45 852
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	768 011	759 041	1 164 707	126 722	109 897	112 376	47 701	35 877
Coke	115 973	105 998	189 845	37 702	13 876	9 870	12 424	25 747
Lube Oils & Greases	324 449	342 114	503 795	49 280	44 975	46 433	38 658	39 585
Still Gas	6 040	-	6 040	-	-	-	-	-
Other Products	151 925	148 909	232 522	19 609	19 002	21 651	20 335	19 472
Total, All Products	20 754 799	20 735 730	31 414 829	2 711 093	2 569 040	2 671 679	2 708 218	2 472 159
MANITOBA								
Propane & Propane mixes	1 443	649	1 775	81	86	76	89	66
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	349	264	491	41	31	31	39	40
Aviation Gasoline	9 192	9 618	11 836	1 061	617	491	475	587
Motor Gasoline	958 429	957 410	1 431 421	119 255	118 789	114 384	120 564	111 238
Premium	45 632	34 027	65 590	4 977	4 923	4 577	5 481	5 130
Mid Grade	19 819	13 174	27 157	1 763	1 812	1 741	2 022	1 721
Regular No-Lead	892 978	910 209	1 338 674	112 515	112 054	108 066	113 061	104 387
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	799 144	798 700	1 197 842	98 883	100 681	96 948	102 186	92 432
Av-Turbo Fuel Kero Type	146 073	136 135	215 271	16 063	18 146	17 105	17 884	14 715
Av-Turbo Fuel Naph Type	12 492	11 803	18 392	1 343	1 157	2 029	1 371	1 110
Stove Oil Kerosene	4 576	3 393	7 261	238	664	747	1 036	1 230
Diesel Fuel Oil	521 662	552 064	817 888	87 898	83 183	67 507	57 638	54 313
Low Sulfur	415 083	457 793	649 127	60 950	67 532	56 986	48 576	49 119
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	20 224	14 576	29 677	878	2 029	2 651	3 895	3 804
Heavy Fuel Oil (Nos. 4.5 & 6)	51 366	51 562	79 155	6 116	6 228	6 968	8 477	10 334
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	86 168	59 850	106 769	11 171	7 221	1 894	315	-
Coke	1 000	1 300	1 400	100	100	100	100	200
Lube Oils & Greases	19 003	19 193	30 577	2 933	2 730	3 308	2 603	2 408
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	3	3	3	-	-	-	-	-
Total, All Products	1 831 980	1 817 820	2 751 916	247 178	240 981	217 291	214 486	200 045

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Ventes en mètres cubes
ONTARIO								
50 481	14 733	10 397	12 493	10 890	11 739	12 521	16 236	Propane & mél de propane
1 471	3 093	23 382	21 725	26 084	13 757	19 905	25 535	Butane & mél de butane
288 298	349 662	300 799	297 668	331 010	351 235	294 460	351 922	Charges pétrochimiques
3 849	5 392	4 167	4 915	5 355	3 327	3 695	3 464	Prod spéciaux base/naph
662	1 045	917	2 335	2 661	2 455	2 695	2 775	Essence d'aviation
1 114 833	1 152 963	1 131 666	1 248 585	1 253 990	1 305 624	1 307 355	1 265 134	Essence pour moteurs
124 124	101 726	108 114	120 381	115 596	126 122	129 070	147 717	Super
46 137	43 658	44 309	47 367	46 745	47 655	48 336	59 675	Intermédiaire
944 572	1 007 579	979 243	1 080 837	1 091 649	1 131 847	1 129 949	1 057 742	Ordinaire sans plomb
								Ordinaire avec plomb
1 023 078	1 058 070	1 039 113	1 146 470	1 151 433	1 192 950	1 194 532	1 155 957	Ventes nettes au détail
140 368	152 163	139 239	152 761	163 263	160 899	170 391	194 277	Carburacteur-type kéro
4 537	5 106	4 683	5 896	5 638	5 519	4 910	6 059	Carburacteur-type naph
10 446	4 390	2 950	2 145	2 956	1 975	2 296	3 202	Mazout pour poêles
505 641	511 861	484 652	570 077	591 338	536 035	597 325	520 019	Carburant diesel
383 199	387 646	350 194	407 390	438 145	379 326	424 016	370 962	Faible teneur en soufre
205 417	118 893	100 675	62 676	41 886	32 989	50 196	36 206	Mazout léger (Nos 2 & 3)
45 976	60 986	56 280	73 551	87 925	72 599	74 392	93 551	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
71 612	57 787	70 921	123 910	122 445	133 141	143 348	153 281	Asphalte
13 621	15 870	12 548	13 509	9 956	6 140	8 607	16 584	Coke
39 313	45 052	41 275	45 025	45 362	42 020	44 482	40 213	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
19 352	20 662	17 381	18 153	15 974	17 581	20 334	19 126	Autres produits
2 515 877	2 519 658	2 401 932	2 655 424	2 716 733	2 697 035	2 756 912	2 747 584	Total, tous les produits
MANITOBA								
57	69	73	105	96	95	88	115	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
29	38	25	39	31	27	35	32	Prod spéciaux base/naph
570	773	803	1 170	2 218	2 012	1 485	1 289	Essence d'aviation
109 642	112 569	105 564	130 016	124 741	128 222	135 418	130 616	Essence pour moteurs
4 348	3 435	3 390	4 449	4 105	4 539	4 631	5 838	Super
1 417	1 271	1 234	1 427	2 477	1 840	1 787	1 845	Intermédiaire
103 877	107 863	100 940	124 140	118 159	121 843	129 000	122 933	Ordinaire sans plomb
								Ordinaire avec plomb
91 106	93 538	88 794	109 362	104 925	106 289	112 254	108 303	Ventes nettes au détail
19 636	18 573	14 993	15 574	17 828	16 270	18 546	19 616	Carburacteur-type kéro
1 334	1 753	882	1 041	1 809	1 365	2 509	952	Carburacteur-type naph
959	662	308	75	57	46	56	246	Mazout pour poêles
55 505	60 788	68 887	90 469	62 171	63 283	96 648	83 421	Carburant diesel
50 602	54 245	52 015	70 288	54 523	54 305	72 696	61 344	Faible teneur en soufre
3 574	3 024	886	596	663	1 002	1 027	727	Mazout léger (Nos 2 & 3)
5 938	8 377	5 736	7 894	4 816	4 956	3 511	5 787	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
857	1 458	1 835	5 739	13 167	18 078	18 716	27 695	Asphalte
100	100	200	200	200	100	200	100	Coke
2 627	2 392	3 323	2 255	2 136	1 727	2 325	2 019	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	1	2	-	-	-	-	Autres produits
200 828	210 576	203 516	255 175	229 933	237 183	280 564	272 615	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
SASKATCHEWAN								
Propane & Propane mixes	40 621	43 652	66 166	5 716	6 867	5 920	7 042	8 419
Butane & Butane Mixes	12 534	34 102	25 789	2 126	4 396	3 618	3 115	3 262
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	1 305	1 327	2 124	156	281	192	190	137
Aviation Gasoline	7 005	4 858	8 539	467	488	322	257	176
Motor Gasoline	1 120 253	1 115 646	1 694 655	154 564	138 364	136 336	145 138	117 019
Premium	28 630	20 238	40 774	3 226	2 740	2 600	3 578	2 780
Mid Grade	9 521	7 036	13 859	1 071	1 130	961	1 176	872
Regular No-Lead	1 082 102	1 088 372	1 640 022	150 267	134 494	132 775	140 384	113 367
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	811 961	809 124	1 233 746	110 672	102 532	101 029	107 552	87 802
Av-Turbo Fuel Kero Type	30 711	34 324	45 723	3 727	3 685	3 809	3 791	3 956
Av-Turbo Fuel Naph Type	16 340	8 704	22 262	1 723	1 635	1 448	1 116	1 210
Stove Oil Kerosene	7 440	5 337	12 261	451	1 263	866	2 241	1 580
Diesel Fuel Oil	945 223	1 029 015	1 502 466	186 954	148 469	118 592	103 228	74 748
Low Sulfur	783 420	902 691	1 275 408	158 692	129 992	108 056	95 248	70 198
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	12 050	11 942	21 574	719	2 367	2 722	3 716	4 415
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	42 762	51 872	72 916	6 528	10 754	6 254	6 618	6 714
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	91 724	65 462	143 424	27 159	21 235	3 273	33	-
Coke	36 453	52 854	54 944	5 837	4 282	4 474	3 898	8 154
Lube Oils & Greases	37 739	40 778	56 866	5 193	4 878	4 783	4 273	4 164
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	1 161	1 382	1 853	103	164	291	134	116
Total, All Products	2 403 321	2 501 255	3 731 562	401 423	349 128	292 900	284 790	234 070
ALBERTA								
Propane & Propane mixes	258 109	342 079	428 971	42 952	45 113	37 298	45 499	43 532
Butane & Butane Mixes	312 119	249 576	397 819	25 940	20 483	18 780	20 497	17 589
Petro-Chem Feedstocks	279 976	284 442	410 419	29 058	30 496	34 635	36 254	35 746
Naphtha Specialties	10 910	85 273	34 041	1 806	1 719	9 100	10 506	10 400
Aviation Gasoline	16 193	18 577	22 155	1 817	1 626	1 524	995	1 071
Motor Gasoline	3 293 052	3 309 490	4 970 531	431 519	409 794	407 429	428 737	380 787
Premium	231 798	176 977	337 407	27 868	26 192	24 691	26 858	23 611
Mid Grade	79 109	60 790	112 464	8 486	8 402	7 899	8 568	7 494
Regular No-Lead	2 982 045	3 071 723	4 520 560	395 165	375 200	374 839	393 311	349 682
Regular Leaded	100	-	100	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	2 676 237	2 689 393	4 041 093	347 642	334 560	332 629	350 025	311 213
Av-Turbo Fuel Kero Type	536 566	534 494	807 622	71 211	73 461	63 461	62 923	65 323
Av-Turbo Fuel Naph Type	56 376	63 751	82 150	6 818	4 249	5 977	8 730	4 821
Stove Oil Kerosene	5 201	5 679	9 821	681	1 419	1 343	1 177	1 353
Diesel Fuel Oil	2 774 958	3 047 099	4 318 552	405 017	386 122	385 139	367 316	372 062
Low Sulfur	1 760 791	1 983 147	2 789 256	256 889	257 621	259 623	254 332	256 349
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	21 262	26 642	34 643	1 061	2 459	4 128	5 733	7 871
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	40 638	23 057	54 618	3 768	4 154	1 722	4 336	2 956
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	373 894	357 455	566 360	87 949	68 359	29 066	7 092	9 754
Coke	71 194	68 521	105 548	10 380	6 222	9 335	8 417	7 763
Lube Oils & Greases	82 794	86 271	125 982	11 871	10 107	10 711	10 499	10 804
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	349 280	446 719	593 017	34 641	72 816	72 965	63 315	72 938
Total, All Products	8 482 522	8 949 125	12 962 249	1 166 489	1 138 599	1 092 613	1 082 026	1 044 770

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Ventes en mètres cubes
SASKATCHEWAN								
7 769	6 021	3 096	3 535	4 206	5 296	5 310	4 504	Propane & mél de propane
2 672	2 724	4 910	4 909	4 538	5 120	5 967	2 122	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
207	197	98	223	146	170	149	206	Prod spéciaux base/naph
244	400	425	601	986	1 403	623	1 474	Essence d'aviation
118 807	126 454	125 971	157 148	143 538	151 843	174 866	160 224	Essence pour moteurs
2 568	1 698	2 019	2 540	2 030	3 385	3 218	4 581	Super
787	720	753	864	885	1 106	1 049	1 138	Intermédiaire
115 452	124 036	123 199	153 744	140 623	147 352	170 599	154 505	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
89 143	94 881	89 565	111 732	102 055	108 730	125 216	114 725	Ventes nettes au détail
4 309	4 295	3 875	4 153	4 887	3 899	4 950	4 065	Carburacteur-type kéro
1 288	1 625	991	1 195	758	1 307	330	3 018	Carburacteur-type naph
1 445	767	294	235	728	126	162	1 204	Mazout pour poêles
86 303	103 475	122 570	227 961	112 068	117 240	184 650	144 994	Carburant diesel
81 581	99 953	104 403	186 974	99 661	103 229	156 692	125 418	Faible teneur en soufre
3 814	2 086	781	365	166	114	201	168	Mazout léger (Nos 2 & 3)
7 911	11 674	5 800	4 411	4 224	5 718	5 420	5 775	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
181	147	686	11 839	12 832	18 923	20 854	26 530	Asphalte
8 645	9 258	5 257	5 584	5 281	5 263	5 412	5 717	Coke
5 441	7 749	6 077	5 130	4 086	3 801	4 330	3 875	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
254	183	115	167	236	159	152	255	Autres produits
249 290	277 055	280 946	427 456	298 680	320 382	413 376	364 131	Total, tous les produits
ALBERTA								
39 698	37 440	42 351	48 104	45 412	42 112	43 430	45 568	Propane & mél de propane
22 100	28 861	33 198	38 020	40 200	34 153	35 455	42 435	Butane & mél de butane
33 722	35 569	32 713	38 530	35 122	36 944	36 096	34 043	Charges pétrochimiques
19 084	17 669	20 739	10 240	2 749	2 149	2 243	1 384	Prod spéciaux base/naph
1 434	2 213	1 583	2 676	3 010	2 933	3 657	2 613	Essence d'aviation
373 760	410 449	382 291	431 640	422 917	444 770	462 876	451 070	Essence pour moteurs
22 909	20 978	19 160	22 219	21 720	22 798	23 582	31 025	Super
7 198	6 595	6 350	7 151	8 014	8 719	9 269	8 635	Intermédiaire
343 653	382 876	356 781	402 270	393 183	413 253	430 025	411 410	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
305 470	335 455	310 947	351 086	343 991	358 322	372 909	363 393	Ventes nettes au détail
55 693	64 216	61 283	66 822	73 530	73 056	74 571	80 330	Carburacteur-type kéro
5 205	6 010	5 002	16 490	14 256	5 337	6 630	7 411	Carburacteur-type naph
1 514	1 224	362	249	156	255	566	250	Mazout pour poêles
390 158	383 334	330 507	422 073	349 761	363 526	435 678	377 140	Carburant diesel
266 796	266 603	206 182	258 112	230 076	231 848	267 181	232 510	Faible teneur en soufre
7 643	5 788	1 321	992	2 053	381	593	898	Mazout léger (Nos 2 & 3)
3 118	2 236	2 092	1 993	2 870	3 365	4 427	4 095	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
17 548	14 130	13 401	59 445	73 103	84 893	85 181	97 629	Asphalte
8 348	8 730	8 000	8 498	8 650	9 301	9 231	8 462	Coke
10 954	13 557	10 180	10 587	10 314	9 213	10 662	9 630	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
67 671	78 262	35 069	53 770	43 741	53 395	41 873	36 374	Autres produits
1 057 650	1 109 688	980 092	1 210 129	1 127 844	1 165 783	1 253 169	1 199 332	Total, tous les produits

Table 2
Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000 – Continued

Sales in cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
BRITISH COLUMBIA								
Propane & Propane mixes	79 236	74 899	116 813	10 151	9 953	8 355	9 118	8 044
Butane & Butane Mixes	20 284	16 930	27 901	2 619	2 032	1 203	1 763	2 779
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	1 308	1 410	2 898	271	410	520	389	322
Aviation Gasoline	11 748	11 825	16 496	1 967	1 265	935	581	592
Motor Gasoline	3 129 412	3 093 680	4 667 916	398 630	387 309	368 166	384 399	350 549
Premium	564 843	429 207	821 127	65 689	69 670	58 981	61 944	53 793
Mid Grade	248 682	207 319	358 047	30 335	27 118	25 795	26 117	22 269
Regular No-Lead	2 315 887	2 457 154	3 488 742	302 606	290 521	283 390	296 338	274 487
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	2 842 305	2 810 224	4 241 851	364 663	351 635	334 255	348 993	316 806
Av-Turbo Fuel Kero Type	1 032 926	1 131 900	1 613 854	180 189	118 835	127 396	154 508	128 908
Av-Turbo Fuel Naph Type	16 965	15 378	31 835	3 244	4 558	2 010	5 058	568
Stove Oil Kerosene	14 614	13 814	25 908	2 063	2 855	3 066	3 310	3 427
Diesel Fuel Oil	2 052 985	2 098 628	3 133 816	301 946	262 435	264 322	252 128	263 275
Low Sulfur	1 440 541	1 460 081	2 216 340	216 951	189 882	186 106	182 860	185 787
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	130 867	129 075	217 696	14 610	20 443	21 671	30 105	32 106
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	494 756	445 216	659 457	66 335	39 434	28 298	30 634	50 080
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	139 383	149 837	219 697	34 754	30 480	10 058	5 022	3 415
Coke	85 100	89 200	132 700	11 100	12 400	13 500	10 600	14 100
Lube Oils & Greases	74 969	77 687	112 993	10 210	9 165	9 362	9 287	8 914
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	12 632	3 651	22 762	571	608	577	8 374	382
Total, All Products	7 297 185	7 353 130	11 002 742	1 038 660	902 182	859 439	905 276	867 461
YUKON								
Propane & Propane mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	22	11	33	2	2	3	4	2
Aviation Gasoline	1 438	1 214	1 680	134	60	36	12	10
Motor Gasoline	41 311	31 958	58 068	5 510	4 370	3 219	3 658	2 145
Premium	3 972	2 363	5 456	452	351	296	385	151
Mid Grade	136	128	199	19	14	14	16	18
Regular No-Lead	37 203	29 467	50 879	5 039	4 005	2 909	1 723	1 976
Regular Leaded	-	-	1 534	-	-	-	1 534	-
Retail Sales of Motor Gasoline	29 958	23 492	41 927	3 929	3 124	2 301	2 615	1 425
Av-Turbo Fuel Kero Type	-	4 502	-	-	-	-	-	166
Av-Turbo Fuel Naph Type	6 434	3 325	8 251	558	459	425	375	146
Stove Oil Kerosene	7 204	4 678	13 046	1 264	1 306	1 472	1 800	1 466
Diesel Fuel Oil	29 520	29 967	46 294	4 837	3 834	4 299	3 804	2 106
Low Sulfur	17 636	16 898	25 869	2 516	1 970	2 021	1 726	975
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	11 268	10 183	17 997	1 480	1 332	1 602	2 315	2 531
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6)	48	-	48	-	-	-	-	-
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	5 806	7 086	5 806	-	-	-	-	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	385	367	558	60	38	36	39	27
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
Total, All Products	103 436	93 291	151 781	13 845	11 401	11 092	12 007	8 599

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000 – suite

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Jun 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Ventes en mètres cubes
COLOMBIE-BRITANNIQUE								
8 735	5 603	7 465	10 556	11 958	12 436	10 102	10 730	Propane & mél de propane
1 531	1 982	1 386	2 628	2 174	2 291	2 159	3 169	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
176	177	129	191	133	144	138	185	Prod spéciaux base/naph
810	1 508	1 185	1 711	1 702	1 971	2 346	2 341	Essence d'aviation
329 312	375 487	366 928	399 444	400 751	425 160	446 049	444 184	Essence pour moteurs
49 419	50 230	49 258	52 012	53 789	57 749	62 957	76 785	Super
21 943	23 435	23 625	26 615	27 413	29 926	32 093	37 695	Intermédiaire
257 950	301 822	294 045	320 817	319 549	337 485	350 999	329 704	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
297 614	339 344	333 070	362 585	363 772	388 961	408 072	406 335	Ventes nettes au détail
154 265	126 476	135 767	155 903	95 295	168 566	166 720	128 424	Carburacteur-type kéro
1 679	1 031	2 784	2 001	964	2 850	3 501	2 803	Carburacteur-type naph
3 044	2 344	1 364	1 228	901	553	953	711	Mazout pour poêles
259 983	264 384	201 701	249 657	278 843	281 320	299 465	290 008	Carburant diesel
195 168	195 979	147 237	175 335	175 376	179 960	205 239	198 378	Faible teneur en soufre
26 923	23 778	12 534	11 578	7 289	6 553	8 314	6 843	Mazout léger (Nos 2 & 3)
38 333	32 760	71 691	53 737	70 503 ^r	55 344	72 768	68 718	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
9 709	12 052	11 805	19 768	26 824	31 401	34 863	30 861	Asphalte
7 400	-	10 500	14 500	9 500	15 200	18 000	14 300	Coke
9 467	10 278	9 377	10 143	10 368	8 689	10 451	9 351	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
435	255	543	524	559	362	591	692	Autres produits
851 802	858 115	835 159	933 569	917 764^r	1 012 840	1 876 420	1 013 320	Total, tous les produits
YUKON								
-	-	-	-	-	-	-	-	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
1	2	1	1	1	-	3	3	Prod spéciaux base/naph
33	57	51	191	340	304	228	348	Essence d'aviation
2 539	4 286	2 221	3 650	5 690	6 084	5 343	6 831	Essence pour moteurs
246	394	175	249	366	399	383	663	Super
16	12	13	16	18	19	16	23	Intermédiaire
2 277	3 880	2 033	3 385	5 306	5 666	4 944	6 145	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
1 687	2 847	1 736	2 854	4 449	4 522	3 972	4 871	Ventes nettes au détail
297	467	330	408	729	986	1 119	-	Carburacteur-type kéro
259	1 080	627	232	472	279	220	1 283	Carburacteur-type naph
1 033	924	520	265	143	117	210	266	Mazout pour poêles
3 056	5 088	1 797	4 179	4 779	4 656	4 306	4 655	Carburant diesel
1 937	3 004	758	2 009	2 883	2 834	2 498	2 583	Faible teneur en soufre
2 148	1 677	1 161	897	650	603	516	2 033	Mazout léger (Nos 2 & 3)
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	746	2 005	4 335	-	-	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
45	44	34	66	58	46	47	65	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
9 421	13 625	6 742	10 635	14 867	17 410	11 992	15 484	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, August 2000 – Concluded

Sales in cubic metres	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
NORTHWEST TERRITORIES								
Propane & Propane mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	33	46	47	4	5	2	3	3
Aviation Gasoline	3 287	3 664	4 419	355	245	237	295	175
Motor Gasoline	23 553	30 778	34 649	2 271	2 217	2 983	3 625	3 433
Premium	1 395	1 317	2 348	120	410	228	195	207
Mid Grade	6 525	5 891	8 617	511	448	503	630	660
Regular No-Lead	15 633	23 570	23 684	1 640	1 359	2 252	2 800	2 566
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	14 763	20 547	22 412	1 260	1 605	2 160	2 624	2 274
Av-Turbo Fuel Kero Type	26 240	23 831	34 096	2 014	1 862	2 033	1 947	1 880
Av-Turbo Fuel Naph Type	6 466	7 544	9 346	814	955	590	521	367
Stove Oil Kerosene	17 920	18 666	27 426	1 351	2 025	2 983	3 147	3 956
Diesel Fuel Oil	70 818	106 091	83 190	4 899	3 619	913	2 941	3 122
Low Sulfur	42 560	53 087	53 712	4 527	3 080	670	2 875	3 018
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	25 258	38 041	38 597	1 575	3 237	3 387	5 140	5 524
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	-	-	-	-	-	-	-	-
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	300	-	300	-	-	-	-	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	1 342	2 430	1 661	120	62	61	76	127
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
Total, All Products	175 217	231 091	233 731	13 403	14 227	13 189	17 695	18 587
NUNAVUT								
Propane & Propane mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	-	-	-
Petro-Chem Feedstocks	-	-	-	-	-	-	-	-
Naphtha Specialties	34	33	134	97	3	-	-	-
Aviation Gasoline	179	185	194	15	-	-	-	-
Motor Gasoline	2 927	3 544	7 856	4 466	463	-	-	-
Premium	-	-	-	-	-	-	-	-
Mid Grade	-	-	-	-	-	-	-	-
Regular No-Lead	2 927	3 544	7 856	4 466	463	-	-	-
Regular Leaded	-	-	-	-	-	-	-	-
Retail Sales of Motor Gasoline	-	-	-	-	-	-	-	-
Av-Turbo Fuel Kero Type	5 747	6 163	9 913	3 886	280	-	-	-
Av-Turbo Fuel Naph Type	-	-	297	297	-	-	-	-
Stove Oil Kerosene	4 080	1 810	5 892	1 812	-	-	-	-
Diesel Fuel Oil	25 310	33 264	98 935	71 907	1 718	-	-	-
Low Sulfur	-	-	-	-	-	-	-	-
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	-	-	-	-	-	-	-	-
Heavy Fuel Oil (Nos. 4, 5 & 6)	-	-	-	-	-	-	-	-
Low Sulfur	x	x	x	x	x	x	x	x
Asphalt	-	-	-	-	-	-	-	-
Coke	-	-	-	-	-	-	-	-
Lube Oils & Greases	-	-	-	-	-	-	-	-
Still Gas	-	-	-	-	-	-	-	-
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	-
Total, All Products	38 277	44 999	123 221	82 480	2 464	-	-	-

Tableau 2

Ventes Intérieures de produits pétroliers raffinés par province, août 2000 – fin

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	Ventes en mètres cubes
								TERRITOIRES DU NORD-OUEST
-	-	-	-	-	-	-	-	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
6	11	3	4	7	6	6	3	Prod spéciaux base/naph
217	255	261	402	703	1 000	651	787	Essence d'aviation
3 161	5 349	2 608	2 464	3 826	6 495	3 442	2 661	Essence pour moteurs
190	169	148	110	176	142	175	206	Super
958	1 864	666	358	408	518	459	508	Intermédiaire
2 013	3 316	1 794	1 996	3 242	5 835	2 808	1 947	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
2 093	3 542	1 825	1 724	2 677	4 191	2 221	1 476	Ventes nettes au détail
1 848	2 672	2 421	2 347	2 330	7 598	2 735	2 683	Carburacteur-type kéro
624	1 805	614	666	1 084	1 096	1 288	1 039	Carburacteur-type naph
3 812	5 442	2 721	1 321	159	495	760	675	Mazout pour poêles
24 883	43 656	6 143	488	2 272	20 266	5 261	5 282	Carburant diesel
5 795	29 032	4 714	389	2 071	2 921	5 147	4 361	Faible teneur en soufre
10 770	14 103	3 125	1 700	969	754	1 096	1 002	Mazout léger (Nos 2 & 3)
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	-	-	300	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
353	1 306	119	81	189	104	151	97	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
45 674	74 599	18 015	9 473	11 539	37 814	15 390	14 529	Total, tous les produits
								NUNAVUT
-	-	-	-	-	-	-	-	Propane & mél de propane
-	-	-	-	-	-	-	-	Butane & mél de butane
-	-	-	-	-	-	-	-	Charges pétrochimiques
-	-	-	-	-	6	27	25	Prod spéciaux base/naph
-	-	-	-	-	50	135	149	Essence d'aviation
-	-	-	-	-	1 426	2 118	2 032	Essence pour moteurs
-	-	-	-	-	-	-	-	Super
-	-	-	-	-	-	-	-	Intermédiaire
-	-	-	-	-	1 426	2 118	2 032	Ordinaire sans plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ordinaire avec plomb
-	-	-	-	-	-	-	-	Ventes nettes au détail
-	-	-	-	-	3 104	3 059	2 999	Carburacteur-type kéro
-	-	-	-	-	-	-	-	Carburacteur-type naph
-	-	-	-	-	1 810	-	-	Mazout pour poêles
-	-	-	-	-	24 771	8 493	8 865	Carburant diesel
-	-	-	-	-	-	-	-	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout léger (Nos 2 & 3)
-	-	-	-	-	-	-	-	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
x	x	x	x	x	x	x	x	Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	-	-	-	Asphalte
-	-	-	-	-	-	-	-	Coke
-	-	-	-	-	-	-	-	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-	-	-	-	-	Gaz de distillation
-	-	-	-	-	-	-	-	Autres produits
-	-	-	-	-	31 167	13 832	14 070	Total, tous les produits

Table 3

Own Consumption of Internally Produced Petroleum Products, Oil Sands and Upgraders, Canada

	Cum.1999	Cum.2000	Year 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Dec. 1999	Jan. 2000
	Cum.1999	Cum.2000	Année 1999	Sept. 1999	Oct. 1999	Nov. 1999	Déc. 1999	Jan. 2000
Diesel								
Production	116 569	131 519	177 503	16 414	15 088	14 729	14 703	18 256
Own Consumption	116 569	131 519	177 503	16 414	15 088	14 729	14 703	18 256
Petroleum Coke								
Production	807 635	770 656	1 188 095	88 516	99 459	97 363	95 122	103 261
Own Consumption	807 635	770 656	1 188 095	88 516	99 459	97 363	95 122	103 261
Still Gas								
Production	1 590 490	1 542 288	2 408 886	186 832	211 752	206 037	213 775	224 605
Own Consumption	1 590 490	1 542 288	2 408 886	186 832	211 752	206 037	213 775	224 605
Other Products								
Production	-	-	-	-	-	-	-	-
Own consumption	-	-	-	-	-	-	-	-

Note: Sales of Petroleum Products by Non-Conventional Refineries are included in Tables 1 and 2.

Tableau 3

Auto consommation des produits pétroliers conçus à l'interne, sables bitumineux et aménagements pour traitement, au Canada

Feb. 2000	March 2000	April 2000	May 2000	June 2000	July 2000	Aug. 2000	Aug. 1999	
Fév. 2000	Mars 2000	Avril 2000	Mai 2000	Juin 2000	Juillet 2000	Août 2000	Août 1999	
14 352	15 239	16 629	17 510	17 880	17 112	14 541	15 019	Diesel
14 352	15 239	16 629	17 510	17 880	17 112	14 541	15 019	Production
								Auto consommation
101 286	79 548	95 836	96 922	95 760	93 669	104 374	96 497	Coke de pétrole
101 286	79 548	95 836	96 922	95 760	93 669	104 374	96 497	Production
								Auto consommation
202 892	161 668	165 023	205 311	201 250	181 201	200 338	208 585	Gaz de distillation
202 892	161 668	165 023	205 311	201 250	181 201	200 338	208 585	Production
								Auto consommation
.	Autres produits
								Production
								Auto consommation

Nota : Les ventes de produits pétroliers des raffineries non-conventionnelles sont incluses dans les tableaux 1 et 2.

What class of business are you in?

NAICS Canada 1997... an indispensable reference tool for understanding the burgeoning economies of Canada, the United States and Mexico!

Monitoring business and economic activity just got simpler! The *North American Industry Classification System (NAICS) Canada 1997*, replaces the 1980 Standard Industrial Classification (SIC) system. *NAICS Canada 1997* identifies many new industries and categories. Now, you can access up-to-date information on the growth and diversification of economic activity in recent decades. Whatever business you are in, chances are you'll want to get your hands on this **ground-breaking** tool! *NAICS Canada 1997* provides, **for the first time**, a common framework for the collection of comparable production data for NAFTA's three trade partners ... making it **easier than ever** to compare financial and economic statistics between Canada, the United States and Mexico!

What's more, you can get the information you need in the format you want: *NAICS Canada 1997* is available both in a durable hardcover book and on CD-ROM. The portable-size manual, with its detailed index, makes a handy desktop reference while the user-friendly CD-ROM allows you to access comprehensive industry information quickly and easily.

NAICS Canada 1997 is indispensable for all suppliers and users of economic data in industry, business, governments, banks, trade associations, academia, research and elsewhere. Use this first-of-its-kind resource to make more informed business and policy decisions and to enhance your professional productivity!

NAICS Canada 1997...

- ▶ allows every business to see precisely to which industry it belongs ... essential for assessing business performance
- ▶ differentiates between
 - ▷ industries where all three countries produce common comparable data
 - ▷ industries unique to Canada
- ▶ recognizes the emergence of the new service economy, including the growing high tech industries as well as health care and social services
- ▶ identifies 921 industries in 20 sectors.

In an economy where change is a constant factor, **first class** information is essential to **your** success! Order your copy of *NAICS Canada 1997* today!

NAICS Canada 1997 (Cat. No. 12-501-XPE) costs \$45 and the bilingual CD-ROM version of *NAICS Canada 1997* (Cat. No. 12-501-XCB) costs \$100. In Canada, please add either GST and applicable PST or HST. Shipping charges: No shipping charges for delivery in Canada. For shipments to the United States, please add \$6 per item ordered. For shipments to other countries, please add \$10 per item ordered. To order, CALL toll-free at 1 800 267-6677, FAX your VISA, MasterCard order to 1 877 287-4369 or MAIL your order to Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, Canada. Or contact your nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. You may also order via e-mail: order@statcan.ca



À quelle classe votre entreprise appartient-elle?

SCIAN Canada 1997... un outil de référence indispensable pour comprendre les économies florissantes du Canada, des États-Unis et du Mexique!

Il est désormais plus facile de suivre l'activité commerciale et économique! Le **Système de classification des Industries de l'Amérique**

du Nord (SCIAN) Canada 1997 remplace la Classification type des industries (CTI) de 1980. Le *SCIAN Canada 1997* compte bon nombre de nouvelles classes et catégories. Vous pouvez maintenant avoir accès à des renseignements à jour sur la croissance et la diversification de l'activité économique au cours des dernières décennies.

Peu importe votre secteur d'activité, vous ne voudrez pas rater l'occasion de mettre la main sur cet outil **novateur**! Le *SCIAN Canada 1997* offre, **pour la première fois**, un cadre commun de collecte de données de production comparables pour les trois partenaires de l'ALENA. Il est donc plus facile que jamais de comparer les statistiques financières et économiques du Canada, des États-Unis et du Mexique!

De plus, vous pouvez obtenir l'information que vous désirez dans le format de votre choix : le *SCIAN Canada 1997* est offert sous la forme d'un livre cartonné durable et sur CD-ROM. Le manuel de format pratique comprend un index détaillé et constitue un ouvrage de référence maniable, tandis que le CD-ROM convivial vous donne accès facilement et rapidement à des données complètes sur l'activité économique.

Le *SCIAN Canada 1997* est un outil indispensable pour tous les fournisseurs et les utilisateurs de données économiques dans le secteur privé, les entreprises, les administrations publiques, les banques, les associations professionnelles, le milieu universitaire, le milieu de la recherche et d'autres secteurs d'activité. Utilisez cet outil innovateur pour prendre des décisions plus éclairées en matière de gestion ou d'orientation et pour accroître votre productivité professionnelle!

SCIAN Canada 1997...

- ▶ permet à chaque entreprise de déterminer avec précision la classe à laquelle elle appartient; un mécanisme essentiel pour évaluer son rendement;
- ▶ établit une distinction entre
 - ▷ les classes d'activité pour lesquelles les trois pays produisent des données communes comparables
 - ▷ et les classes propres au Canada;
- ▶ reconnaît l'émergence de la nouvelle économie de services, notamment du secteur florissant de la haute technologie de même que du secteur de la santé et des services sociaux;
- ▶ définit 921 classes réparties dans 20 secteurs.

Dans une économie en constante mutation, le succès de **votre** entreprise dépend de l'accès à des données de **premier ordre**! Commandez votre exemplaire du *SCIAN Canada 1997* dès aujourd'hui!

Le prix du *SCIAN Canada 1997* (n°12-501-XPF au cat.) est de 45 \$ et la version bilingue du *SCIAN Canada 1997* sur CD-ROM (n°12-501-XCB au cat.) coûte 100 \$. Au Canada, veuillez ajouter soit la TPS et la TVP en vigueur, soit la TVH. Frais de port : Aucuns frais pour les envois au Canada. Pour les envois à destination des États-Unis, veuillez ajouter 6 \$ par article commandé. Pour les envois à destination des autres pays, veuillez ajouter 10 \$ par article commandé. Pour commander, COMPOSEZ sans frais le 1 800 267-6677, envoyez votre bon de commande (VISA ou MasterCard) par TÉLÉCOPIEUR au 1 877 287-4369 ou par la POSTE à l'adresse suivante : Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Canada. Vous pouvez également communiquer avec l'un des centres de consultation de Statistique Canada dont la liste figure dans la présente publication ou encore passer votre commande par courriel : order@statcan.ca.



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:



MAIL

Statistics Canada
Dissemination Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6 Canada



PHONE

1 800 267-6677
(613) 951-7277



FAX

1 877 287-4369
(613) 951-1584



E-MAIL: order@statcan.ca



1 800 363-7629

Telecommunication Device
for the Hearing Impaired

(Please print)

Company

Department

Attention

Title

Address

City

Province

Postal Code

Phone

Fax

E-mail Address:

Your personal information is protected by the *Privacy Act***

METHOD OF PAYMENT:

(Check only one)



Please charge my:



VISA



MasterCard

Card Number

Expiry Date

Cardholder (please print)

Signature



Payment enclosed \$

(payable to the Receiver General for Canada)



Purchase
Order Number
(please enclose)

Authorized Signature

Catalogue Number	Title	Date of issue(s) or indicate an "S" for subscription(s)	Price (All prices exclude sales tax)	*Shipping Charges (Applicable to shipments sent outside Canada)	Quantity	Total \$



*Shipping charges: No shipping charges for delivery in Canada. For shipments to the United States, please add \$6 per issue or item ordered. For shipments to other countries, please add \$10 per issue or item ordered. Annual frequency = 1. Quarterly frequency = 4. Monthly frequency = 12.

SUBTOTAL



Canadian clients add either 7% GST and applicable PST or HST (GST Registration No. R121491807).

GST (7%)



Clients outside Canada pay in Canadian dollars drawn on a Canadian bank or pay in equivalent US dollars, converted at the prevailing daily exchange rate, drawn on a US bank.

Applicable PST



Statistics Canada is FIS-ready. Federal government departments and agencies must include with all orders their IS Organization Code _____ and IS Reference Code _____.

Applicable HST (N.S., N.B., Nfld.)



** Statistics Canada will only use your information to complete this sales transaction, deliver your product(s), and administer your account. From time to time, we may also offer you other Statistics Canada products and services and conduct market research. If you do not wish to be contacted again for promotional purposes and/or market research, check as appropriate and fax or mail this page to us, call 1 800 700-1033 or e-mail order@statcan.ca

GRAND TOTAL

PF099000



THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada / Statistique Canada

www.statcan.ca

Canada



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

POUR COMMANDER :

**COURRIER**

Statistique Canada
 Division de la diffusion
 Gestion de la circulation
 120, avenue Parkdale
 Ottawa (Ontario)
 K1A 0T6 Canada

**COURRIEL** : order@statcan.ca*(Veuillez écrire en majuscules)*
TÉLÉPHONE
 1 800 267-6677
 (613) 951-7277

TÉLÉCOPIEUR
 1 877 287-4369
 (613) 951-1584

1 800 363-7629
 Appareils de télécommunications
 pour les malentendants

Compagnie _____

Service _____

À l'attention de _____

Fonction _____

Adresse _____

Ville _____

Province _____

Code postal _____

Téléphone _____

Télécopieur _____

Courriel : _____

Vos renseignements personnels sont protégés par la **Loi sur la protection des renseignements personnels**.**

MODALITÉS DE PAIEMENT :

(Cochez une seule case)
 Veuillez débiter mon compte
 VISA
 MasterCard

N° de carte _____

Date d'expiration _____

Dé détenteur de carte *(en majuscules s.v.p.)* _____

Signature _____

 Paiement inclus \$ _____
(à l'ordre du Receveur général du Canada)
 N° du bon de commande _____
(veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée _____

Numéro au catalogue	Titre	Édition(s) demandée(s) ou inscrire « A » pour les abonnements	Prix (Les prix n'incluent pas la taxe de vente)	*Frais de port (Pour les envois à l'extérieur du Canada)	Quantité	Total \$

- ▶ *Frais de port : Aucuns frais pour les envois au Canada. Pour les envois à destination des États-Unis, veuillez ajouter 6 \$ pour chaque numéro ou article commandé. Pour les envois à destination des autres pays, veuillez ajouter 10 \$ pour chaque numéro ou article commandé. Fréquence des parutions : publication annuelle = 1; publication trimestrielle = 4; publication mensuelle = 12.
- ▶ Les clients canadiens ajoutent **soit** la TPS de 7 % et la TVP en vigueur, **soit** la TVH (TPS numéro R121491807).
- ▶ Les clients de l'étranger paient en dollars canadiens tirés sur une banque canadienne **ou** en dollars US tirés sur une banque américaine selon le taux de change quotidien en vigueur.
- ▶ Statistique Canada utilise la SIF. Les ministères et les organismes du gouvernement fédéral doivent indiquer sur toutes les commandes leur code d'organisme RI _____ et leur code de référence RI _____.
- ▶ ** Statistique Canada utilisera les renseignements qui vous concernent seulement pour effectuer la présente transaction, livrer votre (vos) produit(s) et gérer votre compte. Nous pourrions de temps à autre vous informer au sujet d'autres produits et services de Statistique Canada et mener des études de marché. Si vous ne voulez pas qu'on communique avec vous de nouveau pour des promotions ou des études de marché, cochez la case correspondante et faites-nous parvenir cette page par télécopieur ou par la poste, téléphonez-nous au 1 800 700-1033 ou envoyez un courriel à order@statcan.ca.

TOTAL	
TPS (7 %)	
TVP en vigueur	
TVH en vigueur (N.-É., N.-B., T.-N.)	
TOTAL GÉNÉRAL	
PF099000	

MERCI DE VOTRE COMMANDE!

**What
if...**

**Que
diriez-vous...**

WHAT IF there were a place that could save you and your business time and money by offering a consolidated area with the latest in Canadian statistics?

WHAT IF there were a place that offered accessible and reliable data on an assortment of current hot topics on Canadian social and economic themes?

WHAT IF there were a place where analysis experts that know your markets could provide you with advice and customized data at your fingertips?

WHAT IF there were such a place?

THERE IS SUCH A PLACE.

www.statcan.ca

BUILT FOR BUSINESS

The official source of Canadian statistics
All the time — All in one place

QUE DIRIEZ-VOUS de trouver au même endroit tout ce qu'il y a de plus récent en statistiques canadiennes et, du même coup, de réaliser une économie de temps et d'argent pour vous et votre entreprise?

QUE DIRIEZ-VOUS d'un endroit où seraient mises à votre portée des données fiables sur tout un éventail de sujets brûlants d'actualité du domaine social et économique canadien?

QUE DIRIEZ-VOUS d'un endroit où, en appuyant simplement sur quelques touches, vous auriez accès à des conseils et des données sur mesure, fournis par des analystes bien au courant des marchés auxquels vous vous intéressez?

QUE DIRIEZ-VOUS si un tel endroit existait?

EH BIEN, IL EXISTE!



www.statcan.ca

CONÇU POUR LES AFFAIRES

La source officielle de statistiques canadiennes
en un endroit et en tout temps



1010635196

Are you getting the whole picture?

Canadian Business Patterns

Profiling Corporate Canada... one community at a time

Nothing helps you leverage the power of information to profile Canada's business community faster, simpler or more effectively than the *Canadian Business Patterns (CBP)*.

This unique research tool provides detailed and reliable counts of business establishments by:

- nine employment size ranges
- geography groupings by province, metropolitan areas, census agglomerations, census divisions and census subdivisions
- and various levels of industry classification (SIC and NAICS).

Make better decisions — faster!

Use the *Canadian Business Patterns* to:

- study economic activity
- benchmark statistical surveys
- analyse market potential

Explore the world of business on disc

The CD-ROM *Canadian Business Patterns* provides you with the speed and reliability you need, combined with the flexibility you demand. Copy text right into your documents and databases, view data on a customized basis, and search, locate and print exactly what you are looking for.

Capture the information that will move your business ahead to realize its full potential. Purchase the *Canadian Business Patterns* today!

CD-ROM Semi-annual (Cat. No. 61F0040XDB): starting from \$150
CALL 1 888 553-9993 • FAX (613) 951-6274
MAIL to Statistics Canada, Business Register Division, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, Canada.
E-MAIL france.couture@statcan.ca or diane.morin@statcan.ca

Visit our Web site at statcan.ca

Avez-vous vraiment une vue d'ensemble?

Structure des industries canadiennes

Le profil de l'entreprise au Canada... une collectivité à la fois

Pour mettre à profit la puissance de l'information et dresser un profil du milieu des affaires au Canada avec plus de facilité, d'efficacité ou de rapidité, il n'y a rien de mieux que la *Structure des industries canadiennes (SIC)*.

Il s'agit d'un instrument de recherche unique qui fournit des données détaillées et fiables sur les établissements commerciaux, en fonction :

- de neuf tranches d'effectif;
- de groupements géographiques (provinces, régions métropolitaines, agglomérations de recensement, divisions de recensement et subdivisions de recensement)
- et de divers niveaux de classification des industries (CTI et SCIAN).

Prenez des décisions éclairées... plus rapidement!

Utilisez la *Structure des industries canadiennes* pour :

- étudier l'activité économique
- étalonner les estimations d'enquêtes statistiques
- analyser les possibilités qu'offrent les marchés

Explorez le milieu des affaires à partir d'un CD-ROM

Le CD-ROM *Structure des industries canadiennes* vous offre rapidité de consultation et fiabilité, conjuguées à la souplesse que vous recherchez. Il vous permet de copier du texte directement dans vos documents et bases de données, de personnaliser la présentation des données ainsi que de trouver et d'imprimer exactement ce que vous cherchez.

Mettez à profit l'information et les connaissances qui donneront une longueur d'avance à votre entreprise et lui permettront d'exploiter à fond tout son potentiel. Achetez la *Structure des industries canadiennes* DES AUJOURD'HUI!

CD-ROM semi-annuel (n° 61F0040XDB au cat.): à partir de 150 \$ • TÉL.: 1 888 553-9993
TÉLÉC.: (613) 951-6274 • COURRIER :
Statistique Canada, Division du Registre des entreprises, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, Canada.
COURRIEL : france.couture@statcan.ca ou diane.morin@statcan.ca

Design your data solutions to your specifications

Statistics Canada offers customized extractions from the *CBP* with your choice of geography, industry or one or more of the standard employment size ranges. We can also provide custom tabulations such as revenue-related data, non-standard geographies (e.g. enumeration areas) or your own employment size ranges starting at \$150. For more information, contact your nearest Statistics Canada regional office at 1 800 263-1136.

In Canada, please add either GST and applicable PST or HST. Shipping charges: no shipping charges for delivery in Canada. For shipments to the United States, please add \$6 per item ordered. For shipments to other countries, please add \$10 per item ordered. (Federal government clients must indicate their IS Organization Code and IS Reference Code on all orders.)

Concevez des solutions en matière de données en fonction de vos exigences

Statistique Canada offre des extractions de la *SIC* personnalisées en fonction des groupements géographiques, des industries ou d'une ou de plusieurs tranches d'effectif standard de votre choix. Nous pouvons également préparer des tableaux personnalisés présentant par exemple des données sur les recettes, des groupements géographiques non standard (secteurs de dénombrement, par exemple) ou vos propres tranches d'effectif, cela à partir de 150 \$. Pour obtenir plus de renseignements, veuillez communiquer avec le bureau régional de Statistique Canada le plus près, au numéro 1 800 263-1136.

Au Canada, veuillez ajouter soit la TPS et la TVP en vigueur, soit la TVH. Frais de livraison : aucuns frais pour les envois au Canada. Pour les envois à destination des États-Unis, ajoutez 6 \$ pour chaque article commandé. Pour les envois à destination des autres pays, ajoutez 10 \$ pour chaque article commandé. (Les clients du gouvernement fédéral sont priés d'indiquer leur code d'organisme RI et leur code de référence RI sur toutes les commandes.)

EXCLUSIVE OFFER!
Buy 2 and get 40% off!

Purchase the *Canadian Business Patterns* for two reference periods and get 40% off the price of the second one!

Order today!

OFFRE EXCLUSIVE!
Réduction de 40% à l'achat d'un deuxième numéro!

Achetez deux périodes de référence de la *Structure des industries canadiennes* et obtenez une réduction de 40 % sur le deuxième numéro!

Commandez dès aujourd'hui!

Visitez notre site Web à statcan.ca